大公報
Ta-Kung-Pao
123 Connaught Road, C.
Hong Kong
督印人李宗瀛
經中國人民郵政登記認為新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號
第二萬零零十七號
今日出紙兩張半
零售港幣壹毫
每月本港三元外埠七元
地址 香港干諾道中一二三號
經理部電話 四八〇三六
編輯部電話 四八〇四六
電報掛號8778
廣州辦事處 惠吉西路二坊二號
于諾道中一二三號有利有限公司承印

九年來建築物面積增三分一
廣州到處建樓房
二三十萬人遷入新居
市區道路九年增加一百二十多公里

【中國新聞社廣州二日電】從一九五〇年到一九五八年底，廣州地區新建房屋面積有四百零五萬多平方米，相當於舊廣州市區建築總面積的三分之一。

在廣州市內和市郊，到處都有新建的樓房。在花木爭榮的海珠廣場附近，出現了華僑大廈、中國出口商品陳列館等新蓋大樓。黃沙和十三行舊址的廢墟也已被新建築代替。著名的中蘇友好大廈、廣州市體育館等出現在廣州市的北面。郊區許多新廠房形成了一個個新工業區：以廣州鋼鐵廠為中心的芳村工業區，東郊的紡織與輕工業工業區，化學工業區，以及江村、夏茅、石井等工業區。市內和近郊還出現了成批的新住宅區，其中有華僑新村、建設新村、水上居民新村、漁民新村、工人新村和教育醫衛界及一般城市居民的新住宅。九年多來，廣州市新住宅的建築面積達到一百卅六萬多平方米，有二、三十萬人遷入新居。

廣州市道路建設有顯著發展。從一九五〇年到一九五八年底，建設道路總長約一百二十八公里。全市原來崎嶇不平的道路不僅都已寬闊修平，而且新建了不少道路。海珠橋南端新開了河南中路，珠江東堤向東開了沿江路，還新闢工業大道南岸公路、黃埔大道等幹線，東郊工業區形成了新道路網。解放前夕被國民黨炸毀的海珠橋，在解放後不久就迅速修復。

廣州市的綠化面積到一九五八年底達到[illegible]公頃，相當於一九四九年的十倍。全市公園面積也已達到三百零六公頃，比一九四九年增加了十幾倍。越秀公園、廣州文化公園、廣州動物園、森林公園等都是廣州的較大的遊憩和文化娛樂場所，在廣州不少街道和郊外，已經呈現綠樹迎風的景象。廣州市解放前供水只限於市區中心較少的地區，現在輸水管南渡珠江、東達黃埔，輸水管道長增加了一倍多，城市人民普遍用上自來水。電力供應隨着工業生產的發展而擴充，新建成的流溪河水電站也已向廣州輸電。

尼克松昨離蘇抵波
科茲洛夫送別贈言
此行加強認識，盼美坐言起行。美在外國建立軍事基地，包圍蘇聯，於理不合。蘇無意用武力輸出共產主義。

【路透社華沙二日電】美國副總統尼克松二日飛抵此間，作三日訪問。他將於三、四兩日與波蘭政府官員會談，並參觀市容及近郊農村，定五日晨飛返華盛頓。自從東歐國家建國以後，西方國家首腦從未踏到東歐土地；尼克松這次還是第一次。

【合衆國際社莫斯科二日電】尼克松在記者招待會上說，他訪問波蘭，是出於波蘭政府兩年前的邀請。他說，當計劃他的訪蘇之行時，發現有時間可以訪波。波蘭政府重申邀請，而「我們接受了」。

【合衆國際社莫斯科二日電】尼克松二日由莫斯科起飛赴華沙時，據說曾帶去赫魯曉夫給艾森豪威爾的幾封信，這些函件是在一日和二日交給他的。

科茲洛夫二日在尼克松踏上飛機前發表送別辭，他暗示美國言行不符。他說：「美國有很多人高談交換消息，但是他們並沒有登載赫魯曉夫的演說。這表現了美國報紙的自由原來是這樣的。你（指尼克松）在此間的演說已經由蘇聯報紙全部登載了，我們覺得，實際的行動比口花花的空談要好得多。」

談到尼克松所提的裁軍，科茲洛夫說：「我們國家盡全力於緩和緊張局勢，近年來，我們單獨裁減了大量軍隊，並取消了在外國的軍事基地，例如在芬蘭的軍事基地。我們把軍隊撤出了羅馬尼亞。但是不幸，這些範例並沒有獲得支持。我們相信，遠離美國數千里而緊貼着我國和社會主義國家而建立的美國軍事基地是無論如何講不通的。我們的政策很明顯。我們要求兩國和平共處，任何國家如果反對共處，它的政策都是不現實的。社會主義國家的存在是現實，這是不能逃避的。十億人民願意以社會主義為他們的生活方式，這是不能破壞的。

「如果不接受和平共處，另一條道路就是戰爭，可是蘇美人民都不要戰爭。西方國家有時把軍備競賽說成這是由於我們要用武力把我們的秩序加諸全世界。我們曾一貫而且現在還依然要說明，這如果不是誤解，就是故意歪曲我們的思想。共產主義是不能用武力加諸人民的。如果我們說，我們的孫兒們將生活在共產主義的社會，那是因為我們相信孫兒們會相信共產主義保證了人類最好的一切、自由和生活的高度水平。

「我很高興聽到你說，你認為蘇聯人民要和平。我們希望你能說服那些堅持認為我們人民有好戰、侵略企圖的人。現在，我們的任務是爭取和平服務。現在，每一個國家的領導人都必須為和平服務。

「副總統說，美國展覽會開幕並不是他訪蘇的唯一目的，然後他表示了願意在蘇聯有一次誠懇和友好的訪問，我相信這個目的已經達到了。除了會見了部長會議主席赫魯曉夫之外，副總統還和工人以及各階層人民交談。他們提出了問題，他也提出了問題。討論是自由和輕鬆的。由於這些會談和接觸，你已經相信蘇聯人民正在從事建設性勞動並且熱中於和平。

「兩國人民都在等待着走向和平的具體步驟。現在必須開展和平的經濟競賽，發展貿易，增加聯繫，並為我們關係中的所有問題尋找公平的解決辦法。就蘇聯政府來說，它是不惜盡一切努力朝着這個方向走的。

「為了了解我們的計劃和我們的目標，讓我們努力加強全世界和平，發展兩國合作，讓蘇美人民和平地生活吧！」

美電站專家訪蘇 國務院企圖阻撓

【新華社北京一日電】據塔斯社紐約三十一日訊：美國「蘇民聯合論壇報」報道，國務院企圖阻撓一批美國參議員和發電站專家去蘇聯訪問。

報紙強調指出，「美國政府不希望訪問俄國的人回來後就說莫斯科在水電站方面超過美國。」

這家報紙寫道，現在，俄國正在建築五條攔河壩，它們都比美國最大的格蘭德庫耳的攔河壩還大。

報紙說，國務院和內政部在若干星期中一直沒有答應參議員、衆議員和專家代表團去俄國訪問。

「比阿登納更阿登納」
法外長在日內瓦得此稱號

【據新華社日內瓦一日電】據本社記者張揚報道：竭力要在國際舞台上把自己裝扮成英雄的法國，在日內瓦外長會議上只演成了一個小丑。

在外長會議第二階段集中討論西柏林臨時協議和全德委員會問題的時候，法國外長德姆維爾表現出自己是堅持西方在西柏林過時的佔領權的最頑固的人物之一。在復會後第一次全體會議上，他就毫不掩飾地說，西方來日內瓦談判就是為了「找出辦法來維持西柏林的現狀」。

法國這種態度符合於一心想使會議失敗的西德統治集團的利益。德姆維爾在他舉行的一次宴會上曾大談阿登納反對全德委員會的主張，蘇聯外長葛羅米柯當時問他是不是阿登納的代表，以致德姆維爾面紅耳赤，無言以對。

但是儘管德姆維爾自己還不便承認，他已經博得了「阿登納的代言人」的稱號。在這裏的記者圈中，有時甚至還被嘲笑為「比阿登納更阿登納」。

把粵劇提到新的頂峯
紅線女譽滿北京
有人說她的歌唱藝術貴於「投入戲劇真實的深處」，有人讚她是出色的演員

【中國新聞社北京二日電】不久前在北京演出「關漢卿」的粵劇著名演員紅線女的表演藝術，繼續受到北京觀衆的熱烈喝采。

人民日報不久前刊登了一篇文章，認為紅線女在歌唱藝術上的造詣「可以說是概括了粵劇旦角二三十年的歌唱歷史，把粵劇歌唱藝術水平放在一個新的頂峯」。

這篇文章認為紅線女歌唱藝術最可貴的本質在於她「投入戲劇真實的深處」，在於她有很強的藝術分析力，歌唱的解釋和分析細緻、層次安排，分明得體，意境創造深刻。文章還認為紅線女在運曲上是很講究的，並且帶有革新的精神。最近出版的「新觀察」雜誌，也發表文章說，紅線女「有一種特點，唱起來真注意真實的感情，那怕是情緒上較細微的變化，也能立即讓觀衆感受到」。紅線女表演上的特點，是「身體十分鬆弛，靈活，結構鮮明」。

這篇文章也認為紅線女不僅僅是一個非常出色的演員，而且還是一個善於體會多種感情，表演多種人物的演員。

馬師曾、紅線女參加的廣東粵劇院，從七月十五日到廿一日曾在北京舉行公演。他們主演的「關漢卿」在北京演出時場場滿座。

聯歡節鋼琴賽
殷承宗第一名
與蘇聯青年鋼琴家並列魁首

【中國新聞社北京二日電】維也納消息：中國青年鋼琴家殷承宗在一日結束的聯歡節國際鋼琴比賽中取得第一名。和殷承宗並列第一的是蘇聯青年鋼琴家納謝德金。

到一日為止，第七屆世界青年與學生和平友誼聯歡節已經度過了它的第七天。據聯歡節宣佈，共有一百十一個國家的一萬八千名代表參加了這屆聯歡節，比原先預計的人數多了兩千人。

赫尼遊船河　泳客齊祝賀

尼克松七月廿六日同赫魯曉夫在莫斯科河乘汽艇遊覽時，河上泳客紛紛圍住汽艇，向客人致意。尼克松的右邊是美總統艾森豪威爾的弟弟米爾頓．艾森豪威爾。（美聯社圖片）

勞埃德訪葛羅米柯
商談老撾最近局勢

【路透社日內瓦二日電】英外相勞埃德二日拜訪蘇外長葛羅米柯，商談老撾局勢，談話一小時後辭出，未對記者表示任何意見。

英國外交部東南亞司司長麥克德蒙爾一日自倫敦飛抵日內瓦，向勞埃德報告老撾形勢。按蘇英兩國是一九五四年日內瓦會議的主席，自從老撾戰事發生後，蘇聯等國曾主張恢復在老撾的國際監委會，英美老撾均表反對。

（又據法新社消息，老撾王國目前仍反對恢復談判，而擬將此問題提交聯合國。）

蔣幫「情報司長」由沈劍虹接替

【路透社台北二日電】台灣當局二日宣佈：曾任新聞記者和「總統府」英文秘書的沈劍虹被任命為國民黨「外交部情報司長」（發言人），以接替江易生遺職。江易生被委為「駐智利公使代辦」。

春茶普遍增產
「西湖龍井」增了五成

【中國新聞社北京二日電】根據農業部最近在北京召開的茶葉生產匯報會議的報告，今年大部份產茶省比去年同期都有不同幅度的增產。其中，四川、湖南兩省增產百分之二十以上。著名的「西湖龍井」比去年增產百分之五十三．七，六安瓜片比去年增產百分之十七，國際市場上有名的「祁紅」、「宜紅」、「川紅」都比去年增產，品質也有提高。目前，夏茶已積極採摘培製。

尼克松昨首次表示
應邀赫魯曉夫訪美
但此事由艾森豪威爾決定

【法新社莫斯科二日電】尼克松在美國大使館招待會中對一百五十名以上的美國、蘇聯和其他各國記者說：「我相信艾森豪威爾總統遲早總會邀請赫魯曉夫到美國訪問。」

他說，這一個旅行的時間和環境，應由艾森豪威爾決定。

一個美國記者問尼克松，在新聞處理上，他所得到的是否和蘇聯部長會議副主席米高揚及科茲洛夫在美國時所得到的一樣。

尼克松回答說：「我以為我們任何人都可以找到理由對某些新聞報道提出不滿，但對於那些有關我的活動的報道份量，我異常高興。」他說，他感到特別「得意與高興」的就是他在莫斯科美國展覽會開幕禮上和一日晚上在蘇聯電視與無線電台上的兩次演說的全文都在蘇聯報紙上刊載了。

尼克松說，在美國，他有些時候也得不到這樣好的報道。

蘇美兩首腦會談 傳西方國家支持

【法新社日內瓦二日電】一位可靠人士一日說，艾森豪威爾總統即將會邀請赫魯曉夫訪問美國。這個人士說，艾森豪威爾曾和盟國間商量過與赫魯曉夫會談是否恰當的問題。西方盟國對這一動議會表示支持。

這個人士說，在艾克和赫魯曉夫在美國舉行會談之後，很可能接着就召開有法、英參加的四大國首腦會議。

這個人士又說，一個由西方國家政府首腦參加的會議將在艾、赫會談之前舉行，這個會議是否召開將取決於日內瓦會議的結果如何。

伊拉克軍隊足球隊
三比三戰和八一隊

【中國新聞社北京二日電】伊拉克軍隊足球隊，今天下午在北京以三比三同中國人民解放軍「八一」足球隊踢成平局。

進攻速度很快的客隊在上半場以三比一領先，這三個球都是奔跑迅速、射門準確的左內鋒阿穆．巴巴踢進的。下半場主隊左內鋒洗迪雄回敬二球，得成平局。

中國副總理陳毅等參觀了這一場比賽，並在比賽結束後到球場上和雙方隊員握手，然後和他們合影留念。

登山隊昨返抵北京
受到國家體委和各界人士歡迎

【中國新聞社北京二日電】北京市的青年與學生今天熱烈歡迎勝利歸來的中國男、女混合慕士塔格登山隊人員。

由登山隊隊長許競率領的這一批登山隊人員共三十人。當他們今天上午到達北京下火車以後，受到國家體委、中華全國總工會、全國婦女聯合會等單位負責人的熱烈歡迎。北京地質學院、北京大學、北京體育學院的學生們還向他們獻了花。

登山隊隊員今天個個興高采烈，藏族女隊員尺來說，他們還是第一次來到北京，感到非常高興。登山隊員們個個皮膚黝黑，這是他們在登山中被雪光反射所成的，雖然經過一段時間休息，現在還沒有完全褪掉。

阿登納突患病

【路透社波恩二日電】西德通訊社報道，阿登納突患小病，遵醫囑減輕政務活動。

台「國大代表聯誼會」
保證蔣連任「總統」

【路透社台北二日電】受權選舉「總統」和「副總統」的國民黨「全國國大代表聯誼會」，已提出保證：蔣介石將會連任「總統」。

「國大代表聯誼會」二日公佈了該會準備電覆海內外三百六十五個單位的電文。這些單位和國大代表曾寄信給該會，要求蔣介石連任第三屆「總統」。

覆電中說，該會對蔣介石連任問題「自當尊重民意，循合法途徑以求解決」。

蔣介石的任期至明年五月屆滿，而國民黨的「憲法」是規定「總統」及「副總統」的任期不能超過連任兩屆的。

圖為貴州正在建設的五個中型鋼鐵基地之一的都勻鋼鐵廠。這個廠每年能產鐵九萬噸、鋼五萬噸、鋼材四萬噸。（新華社稿）

「美利堅先生」

英國「星期圖畫報」說：「在他訪問俄國時，尼克松已成了美利堅先生」；但它又馬上加上一句：「至少在美國人眼中是如此。」據美聯社報道，英國報紙認為這次是他的「個人勝利」，什麼叫做「個人勝利」呢？是得到了蘇聯人民的敬愛嗎？是大家認為他對世界和平作了貢獻嗎？都不是，美聯社說，是「他當選下屆美國總統的機會大大增加了」。

尼克松的確給人一種感覺，他是在蘇聯進行競選；他的一舉一動，他的許多講話，主要是給美國選民聽的。英國的星期日快報甚至暗示，他主張邀請赫魯曉夫訪美，也是為了可以贏得下一屆的總統選舉。

但在美國以外的人看來，在蘇聯人看來，又如何呢？無可否認，他缺乏政治家的熱情的雄辯；人們也許可以承認他能言善辯，但卻完全沒有折服人心的力量。一句話，他不是實事求是地討論問題，而是像一位律師，替一個罪無可逭的被告進行詭辯。陪審員和公衆會覺得，這位律師口才很好；但他們仍然會認為，被告是有罪的。

一個世界，兩個世界

尼克松說，他不贊成「共處」這個名詞，因為「我們今天所需要的不是兩個世界，而是一個世界」。

這是一句很漂亮的話，聽上去很有道理，仔細一想，卻是不知所云。今天存在於世界上的，並不是泛泛的什麼「兩個世界」，而是很具體的兩種制度。因為有這樣兩種不同的制度，而且可能並存一個相當的時期，才必須有共處的原則，大家承認這個原則，互不干涉內政，和平才能維持得下去。這是對具體情況提出來的具體辦法。

至於什麼要「一個世界」啊，不要「兩個世界」啊，其實只是玩弄空洞的名詞，並無補於實際。

歪曲赫魯曉夫

作為一個被邀請的貴賓，卻學着美國之音一些鬻文弄墨的文丐，歪曲赫魯曉夫的說話，這和他的身份是完全不相稱的。

赫魯曉夫說，他相信社會主義會在全世界實現，這是說明他的一種信念。他相信社會主義是最優越的制度，遲早各國人民都會要求實行這個制度，美國人也會自己建立起社會主義社會來。

尼克松相信不信，是他自己的事；可是他既然同赫魯曉夫長談多次，他完全應該明白這一番話的意思。然而，他卻竟然利用這段話，企圖證明蘇聯要輸出革命，造成所謂「恐怖和猜疑」。

蘇聯人民聽了，如果不是覺得他無知，就會覺得他完全缺乏誠意。

基地與駐軍

有人問到美國基地時，尼克松總是說，蘇聯在東德、匈牙利、波蘭有駐軍。這就能夠掩蓋過去了嗎？

美國的基地主要是攻擊性的空軍基地和導彈基地，而蘇聯卻只是在那些國家領土上駐紮一些陸軍。這兩者能相比嗎？

美國包圍蘇聯和中國等國，建了幾百個基地，而蘇聯只在三幾個國家的領土上駐有一些軍隊。這兩者能相比嗎？

而且，蘇聯在這幾個國家駐軍，是根據華沙條約的規定；這個條約同時規定，只要西方國家廢止北大西洋公約，華沙條約立即失效。

尼克松想把蘇聯在這幾個國家的駐軍作為美國用基地包圍蘇聯的理由，怎麼能站得住呢？

施君玉

瑞士想放棄中立？

外長突稱小國中立已成過去

忽說瑞士受到「威脅」未能「保衛獨立」

【路透社瑞士．西昂二日電】瑞士政治部（即外交部）部長彼蒂彼埃，在西昂地方發表演說時說，一個小國獨自站在一旁的中立時代，已經過去了。

彼蒂彼埃是在一日晚瑞士國慶日發表演說的，他在演說中沒有特別提到瑞士傳統的中立政策。他說：「現在我們必須要理解到：一個國家，特別是一個小國是不能再繼續走它自己獨自的道路和完全地站在一邊了。」

他說：「今天所暴露的對瑞士的威脅，比對我們祖先一代所表現的要複雜而微妙得多。現在我們仍和當時一樣，面對着我們的鄰居，還沒有保衛我們的獨立，但是我們要加強致力於歐洲團結，並且保證它的繁榮和社會穩定。」

法軍向摩洛哥挑釁

摩國王拂袖離法

摩洛哥舉行大規模反法示威

【美聯社巴黎二日電】摩洛哥國王穆罕默德五世二日早上突然離開法國返回摩洛哥。他本來是到巴黎開刀割扁桃腺並要和法國總統戴高樂會晤的，現在這兩件事都沒有辦。他所住酒店的經理室，在二日晨早三時才接到國王要離巴黎的消息。

據悉，摩洛哥國王已經決定在他自己國家的首都拉巴特動手術，以代替原定的巴黎。突然改變計劃的原因未見宣佈。

【合衆國際社巴黎二日電】法國不斷與摩軍發生衝突，使得摩洛哥人民對法國的憤怒火上加油。

一日晚上，拉巴特及卡薩布蘭卡有大規模反法示威，會上通過決議，要求「動員一切力量保衛邊界的完整；外軍應立即撤走；與法國立刻絕交」。

【據新華社拉巴特一日電】法國軍隊最近不斷侵犯摩洛哥南部領土，這件事已經引起了摩洛哥政府的關注和輿論界的憤慨。

據這裏的報紙報道，從阿爾及利亞侵入摩洛哥境內費吉格附近的伊什地區的法國軍隊，不斷地攻擊摩洛哥警察。一架法國軍用飛機在七月三十日侵入費吉格的摩洛哥領空。這裏的報紙今天說，摩洛哥國王穆罕默德五世正密切注視着由於法國軍隊侵犯摩洛哥而造成的局勢。

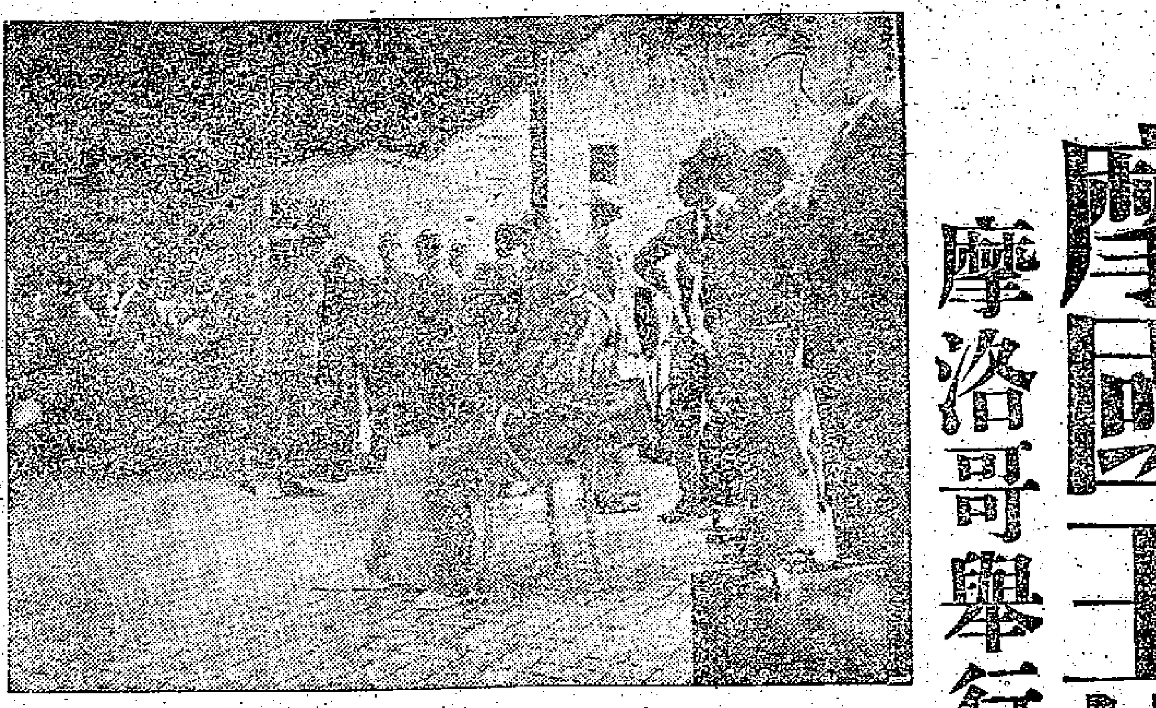
七月三十日中午，摩洛哥外交部新聞發言人宣布，摩洛哥駐美國大使阿布德已經通知聯合國秘書長哈馬舍爾德，摩洛哥政府決定採取一切必要的措施來保證這個地區居民的安全和安寧。

摩洛哥報紙在頭版顯著地位刊載了摩洛哥南部局勢的消息，並且公布了自從七月一日以來法軍在摩洛哥邊界挑釁的情況。

「解放報」說，現在是採取行動的時候了。摩洛哥人民有充分的力量來粉碎一切陰謀。

「旗幟報」說，摩洛哥軍隊的行動應該得到人民運動和外交行動的支持。

「羣衆」周刊在社論中說，摩洛哥應該向法國提出嚴重抗議，即要求撤退駐紮在自由的摩洛哥領土上的軍隊和撤退駐紮在仍在法國殖民統治下的撒哈拉地區的軍隊。這家周刊指出，有效地動員全國人民，將是摩洛哥取得勝利的保證。



摩洛哥國王由瑞士赴法時 七月二十九日，摩洛哥國王穆罕默德五世在瑞士克萊特斯車站上候車赴巴黎，圖爲他坐在車站上候車情景；他的右邊有一位隨從的官員。

在北婆羅洲森林

日公司取得採伐權

泰買美機器要建紙煙廠

【法新社東京二日電】一家日本木材公司已經和北婆羅洲政府簽成戰後日本的第一宗生意，取得林地開採特權，以使日本擴展木材的來源。

據說，這家公司曾在北婆羅洲經營三萬五千畝林地。這塊地，戰後被指定爲賠償之用。這家公司每月輸入木材二千七百八十萬立方公尺。自一九五六年起就開始對在北婆羅洲的開採特權一事進行談判。

日本林業勞於自菲律賓輸入木係的生意極爲重視，而這項交易在最近卻越來越有限了，他們於是四處尋求適當的輸入市場，以補充菲律賓的供應。

【美聯社曼谷二日電】美國機器和冶造公司宣佈獲得了一項四百六十七萬美元的合同，在曼谷設計、建造和裝備一家香煙廠。這家工廠屬於泰國政府香煙專賣局，每天就可以把泰國的香煙生產力提高百分之五十。廠房建造將於十月開始，於一九六〇年秋天完成，廠房建成後六個月即可全面生產。在設備中，計有四十架製造香煙的機器，二十架裝包機，均由該公司製造。

他說雙方訪問可坦白討論

【合衆國際社莫斯科一日電】在尼克松講話俄文的演說中，他並沒有提到關於邀請蘇聯部長會議主席赫魯曉夫訪問美國這件事情。

但是他確曾說，赫魯曉夫的訪問，和米高揚、科茲洛夫之訪美以及他即將結束的訪蘇之行一樣。他說：「可以對我們的一些問題的坦白充分討論，和從討論中發展出解決辦法，提供一種途徑。因此，我們應該尋求採討增加這類接觸的方式。」

這裏的一些觀察家認爲，這等於暗示他覺得，赫魯曉夫和艾森豪威爾應該會見。

【美聯社莫斯科一日電】美國副總統尼克松一日對蘇聯人民說：他這次旅行，印象最深的是烏拉爾這九天當中，曾遇到過幾千的「生活在各方面」的人。

尼克松在電視上演說中說：「也許會使你們驚異，你們在許多方面是多麼像美國人呀！蘇聯人和美國人都有幽默感，我們都能對同一笑話發笑。我們兩國人民都好客和友好。你們東部邊疆的人民，和美國西部邊疆的人，很具有同樣的精神。我們都共同愛好運動。蘇聯十項運動的選手庫茲尼卓夫，在美國的出名一如在蘇聯一樣。」

盛讚蘇聯的工業體育藝術

尼克松又談到蘇聯人民的印象，因爲他說這是他最常被問到的一個問題。這帶彼問到的一個問題是他對蘇聯的印象怎樣。

尼克松說，第一，他特別注意到「他們的辛勤工作的能力，他們的精力充沛，他們力求改善他們命運的願望，他們的前進精神，這些到處都可以看得到」。

尼克松說，他曾參觀過工廠，看到生產旺盛、裝備現代化、還有「你們了不起的芭蕾舞——但是，我印象最深的是你們人民」。

尼克松說，蘇、美兩國人民「相同」的一件事情是：他們都願望和平。

【美聯社莫斯科一日電】尼克松於一日對蘇聯人民說：如果赫魯曉夫先生利用他們的勢力企圖使世界共產化，那麼，他們將「繼續生活在一個恐懼、猜疑和緊張的時代」。

尼克松在離蘇前廣播

美基地要繼續包圍蘇聯

講詞提到蘇聯生產旺盛，人民勤勞，並提及赫魯曉夫訪美，但對美國政策多方作強辯奪理的辯解。

攻擊蘇聯政府的外交政策

尼克松在一篇電視廣播演說中攻擊蘇聯的外交政策，而同時又呼籲美、蘇兩國爲了和平應作更大的諒解。

尼克松直率地說，美國的軍事基地將繼續包圍蘇聯，「一直到那種促使美國和我們的盟國採取防禦自衛措施的恐懼和猜疑消除爲止」。從而他答覆了他在五千英里的蘇聯旅行中許多人常向他提出的問題。

尼克松首次透露：在上星期和赫魯曉夫的秘密會談中，赫魯曉夫曾一再提到美國的資本家們將生活在共產主義之下。尼克松在對蘇聯人民演講中，對此加以反駁。他說：「讓我說：我們不反對他說會有這樣的事情發生。我們只反對他如果企圖把它實現出來。我不會說你們的孫兒們將生活在資本主義之下……」和其他國家的勝利，那是另一回事。因爲喊得最好，我們有我們自己的選擇。」

尼克松說：「如果赫魯曉夫，反對他把他的全國在全世界散播共產主義，他說：「如果蘇聯以外的國家的智力和才能轉用推進蘇聯的這個目標上去，他唯一能有把握的是：他和他的人民將生活在恐懼、猜疑和緊張的時代。」

尼克松攻擊那已成爲蘇聯外交政策口號的共處的理論。尼克松說：「共處的意思是世界必須分成兩個敵對陣營，中間隔着一道仇恨和恐懼之牆。我們今天所需要的不是兩個世界，而是一個世界，讓不同人民在這一個世界上選擇他們所想要的經濟和政治制度，而生活在這個地球上的所有人民，都能自由來往。」

強烈反對蘇聯的一句口號

尼克松強烈反對「讓我們爲共產主義的勝利而工作」這句口號。

尼克松說：「如果赫魯曉夫先生說這句口號的意思是蘇聯國內人民更好生活而工作，那是一回事；反之，如果他指的是共產主義在其他國家……

關於兩國之間廣播與電視

尼克松說，赫魯曉夫和艾森豪威爾應該協議方面：解除障礙一段時間，在電台和電視上彼此向對方的人民廣播。尼克松談到他自己的訪問蘇聯以及（蘇聯人）到美國旅行這件事情。他說：「我們應該探求增加這類接觸的方法。」

尼克松說：「通過我們兩國間更大的知識交流，我們不但相互學習和改善我們的生活方式，而且我們能減少猜疑、不信任、恐懼和誤會，以消除誤解和友誼，這種諒解和友誼將導致我們大家所希望的和平。」

尼克松在尋求向蘇聯人民保證：美國沒有發動戰爭。他說：「只有侵略國家才要發動戰爭。美國沒有所畏懼。」

尼克松說：「我們曾打過兩次大戰，而且我們曾要求不接受一寸土地或一分錢的賠償。」

全蘇電台轉播尼克松講詞

尼克松說：「我們享受世界史上任何人民最高的生活水平。除了和世界上其他人民和平和友好共存之外，我們不要求他們什麼。」

尼克松的演說是在他動身往波蘭回國前夕發表的。他在蘇聯爲期十天的訪問至此結束。

尼克松的演說由莫斯科電台廣播並由全蘇聯四百個電台加以轉播。此外，蘇聯的塔斯社發表尼克松演說的全文。

奈克導彈到丹麥

卸運的港口出現封鎖線 警方沒收了傳單一大批

【合衆國際社丹麥阿胡斯二日電】美國奈克式導彈於一日開始在此間卸運，地方上的不安情況，正與日俱增。一日早晨，曾有人在港口封鎖線，警方沒收了四千份反對導彈的傳單。

國際書籍藝術展覽在萊比錫展出

我代表團由夏衍率領

【新華社萊比錫一日電】一九五九年國際書籍藝術展覽會今天上午在這裏開幕。參加開幕式的有德意志民主共和國和其他國家的代表團和文化出版界人士。

德意志民主共和國文化部長亞歷山大．阿布施在這次展覽會上講了話。他說，這次展覽會是社會主義國家間出版事業的國際合作大大加強的表現。他指出，展覽會的意義在於蘇聯和其他社會主義國家正在深刻的文化革命，在這方面，書籍成爲有力的思想武器，它也是鞏固人們的知識的最重要的手段。阿布施說，社會主義國家創造出思想性和藝術性都高的書籍，在書籍藝術方面充分顯示社會主義的優越性。

蘇聯代表團團長夏賓和中國代表團團長夏衍也在會上講了話。

英國、比利時、荷蘭、印度等許多西歐和非洲國家的印刷企業和出版局也應邀參加了展出。

這次展覽是根據一九五七年社會主義國家出版會議的建議舉辦的，主要內容包括社會主義國家「書籍插圖」、「社會主義新的書籍」、「兒童書籍」等集體展覽，和一些社會主義國家的書籍裝訂、書法比賽以及共產黨宣言早期版本等特殊展覽。展覽會並將舉辦「世界和平」版畫比賽、「最美的詩」的排字比賽等。這些展品顯示出社會主義國家書籍出版和書籍藝術工作者遠遠發展和巨大成就，也顯示出世界進步書籍工作者和藝術家保衛和平的願望和努力。

德意志民主共和國統一社會黨中央委員會文化部長瓦格納、文化部副部長阿布施和文化部副部長安特今天詳細地參觀了中國館和中國參加聯展的書籍展品。陪同參觀的有中國代表團團長夏衍、副團長王益、邵宇等人。

「第五福龍丸」一鏡頭 這部影片反映了一九五四年三月一日在比基尼島附近被美國氫彈試驗爆炸所害的日本船員的真實情況，這一鏡頭是：船員久保山愛吉（左一）被診斷爲受放射線傷害。新華社稿

荷里活霸權將結束

電影業邁入新道路

蘇京國際電影節今揭幕 五十國參加．日本女影星赴蘇

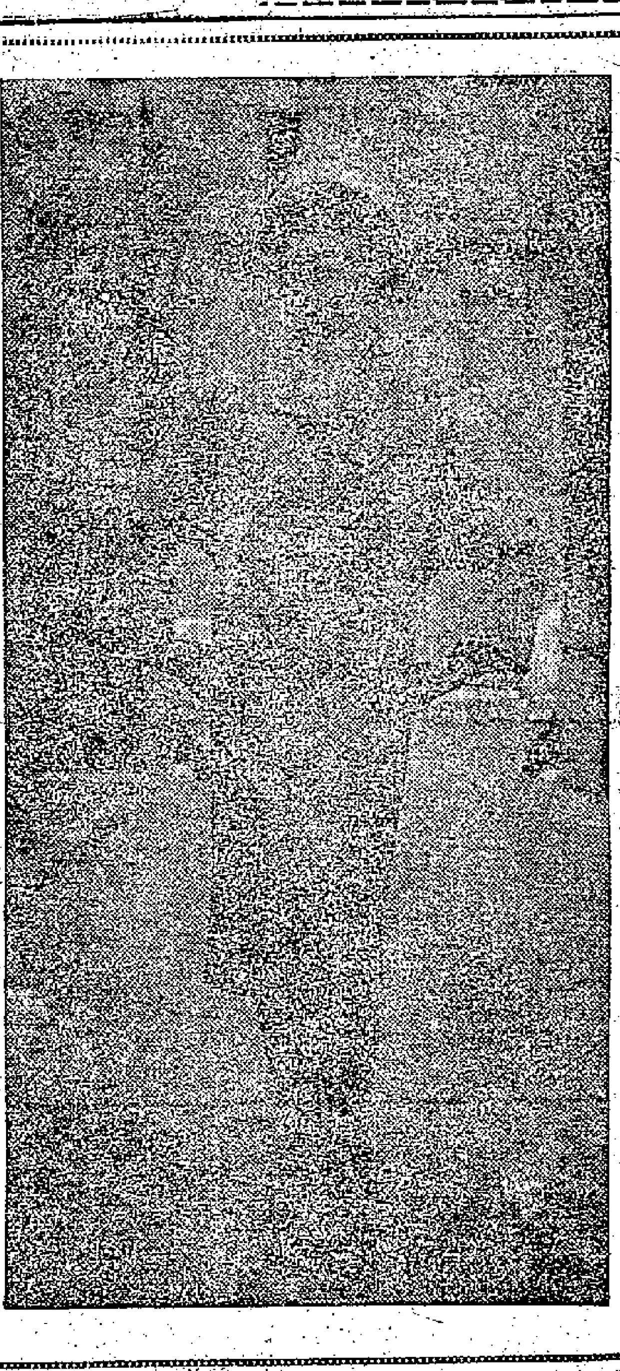
【路透社莫斯科二日電】蘇聯文化部長米哈伊洛夫，二日在一篇有關第一屆國際電影節的文章中說：「荷里活控制世界（電影）市場的日子已經走向結束。」這個電影節定於三日在此間開幕。

塔斯社引述他在官方報紙「消息報」上所寫的文章說：「許多國家的電影企業從荷里活的標準解放出來，發展使它們找出了自己的道路，自己的主題，以及生活與奮鬥中所扮演的新方向。」

米哈伊洛夫說，這電影節「將是過去曾經舉辦過的電影節中最有代表性的一個」，有五十個國家的差不多一百五十部電影將要放映。

【法新社東京二日電】兩名日本女影星、一名導演和一名編劇家，二日離日赴莫斯科，出席八月三日至十七日在莫斯科舉行的第一屆國際電影節。

參加這個電影節的日本電影有：描寫一個少年天才小提琴家的「走過的道路」，和有關一條日本漁船受比基尼氫彈輻射受害的「第五福龍丸」，以及一部農村生活的影片。



巴黎最搶眼的時裝 這是巴黎時裝展覽會中展出的今年秋季的最新時裝，由巴黎時裝設計師設計。這襲時裝的名字叫作「暴君」（代表奧地利西部的一個地名），是灰色羊毛質地製成，特點是斜肩、蝙蝠袖和半緊身，配以羊毛質帽子。據說在展覽會中甚爲搶眼。

美紐約州長之子將與挪女郎結婚

她曾在他家裏做過女工

【美聯社紐約一日電】洛克斐勒說，他的兒子史提芬決定和挪威少女安妮瑪麗結婚，他不反對。她原在美國學習英文，那時曾在他家中當女僕。

【路透社挪威．克利斯提安桑德二日電】美國石油大王、紐約州長洛克斐勒的兒子史提芬，決定和此間一個村議員拉斯穆森的女兒舉行婚禮。

菲再促美交出文件

美處死菲人廿三名

【法新社馬尼拉二日電】菲律賓司法部長瑪巴納，二日向美國當局再度提出要求，要美國當局交出美國在菲律賓的克拉克空軍基地上爲什麼有必要處死二十三名菲律賓人的有關文件。

瑪巴納在參加西納俱樂部上發表演說，抨擊美國當局扣壓這些它認爲有必要處死菲律賓人的文件而不交給菲方。

美國方面堅持這些死難者犯了偷竊之罪。儘管有消息說美駐菲大使波倫已答允交出這些文件，但美國基地當局仍然拒絕交出這些調查報告給菲律賓政府。

三天來的第二次

加拿大火車對撞

輕重傷二十人包括七兒童

【合衆國際社安大略柯里拉一日電】一日下午，兩列加拿大火車在柯里拉附近面對面相撞，兩列火車的柴油機車頭都爆炸了，引起火花四濺。

撞車事件發生後，至少有二十人被送入醫院，其中包括七個孩子。這是三天來加拿大的第二次火車相撞事件。

柯里拉士兵紀念醫院的職員說，有三個人受重傷，還沒有人死亡。

澳大利亞主張

南極非軍事化

只供各國用作科學研究

【路透社坎培拉二日電】澳大利亞外交部長凱西二日發表談話說，澳大利亞主張南極非軍事化，並將爲此而努力。凱西將率領澳洲代表參加下月在華盛頓召開的十二國南極會議，他說，澳大利亞主張南極成爲一個與政治隔絕的地區，它只是供作科學研究之用。

星洲虎報停刊前後

凌晨五時左右，突然抽出新聞換上廣告，宣布翌日暫行停版。事前連主筆也不知道。

星洲航訊

在新加坡出版達十九年零二十八天的星洲英文虎報，突於七月三十一日宣佈從八月一日起暫行停止出版。

在七月三十一日最後一天的虎報上，以封面顯著地位，刊登暫行停版的通告：

「我們遺憾的宣佈，星洲虎報和虎報星期刊將於明日一九五九年八月一日起暫時停止出版。

「我們要向所有我們的讀者、廣告客戶和擁護者，在過去給予我們的支持致謝。」

該報暫行停刊的文告刊出後，各界人士大爲震動，蓋事前並無徵兆顯示該報即將停刊，且此次該報之突然決定，曾保守高度的秘密，非但事前社會人士不知，甚至該報員工包括主筆、編輯、記者等，於該報文告刊出前，均被蒙在鼓裏，毫不知情。此間政府有關當局對該報停刊，事前也無所知。

員工上班始見停刊通告

該報員工七月三十一日晨上班工作時，始發現報社所有大門皆已關閉，並由司閽在旁把守，所有員工均不得其門而入。在該報社入門處之小招牌上，貼上一張由該報經理胡清鏘所簽發該報暫行停刊及終止僱員工作，並請各僱員往晤該報社財政負責人的通告。員工們閱讀該通告後，莫不大爲驚異，有如晴天霹靂，相顧愕然。

不久，該報財政負責人亦到達，請各員工到該報餐室，依照各部僱員名單，發給七月份下半個月的薪水和一個月的遣散津貼。所有薪津均以支票付給，僱於一信封內，並附一封由該報經理胡清鏘所簽署之解僱通知書。各員工在接得解僱通知書和一個月的遣散津貼後，表示不滿，認爲該報突然停刊，事前既不給職工們預早通知，使本人對於工作及經濟上有所籌謀，而又只發給區區一個月的停職津貼，未免有欠公道，職工們決將此事請勞工及律政部主持公道。

嚴守秘密突然停刊事前

該報社此次突然宣佈停刊，事前保守極度秘密。除了報社最高當局外，其他職員全不知悉。據該報一名排版工友說：該報是項暫行停刊文告，乃於七月三十一日凌晨五時左右，突然抽出新聞，將之排上的，是時，只有該報行政編輯及聯邦版編輯兩人在場，其他僱員全不知情。

查英文虎報乃於一九五〇年七月三日出版，出版迄今，前後共歷時九年零廿八天，爲新加坡唯一華資創辦的英文報。歷任該報總編輯計有：張國勳、R．B．黃、彼得耀爾、P．H．吳蔭人。該報社全部僱員人數共約二百餘人。

新加坡文化部長拉惹勒南對該報突然自動宣佈暫時停刊，亦表驚奇。當人們以此事徵詢其意見時，拉惹勒南除表示驚奇外，並說，他事前全不知悉，更不知道該報突然暫行停刊之內在原因。惟該報乃屬私人產業，故無意見發表。

職工代表向勞工部長投訴

七月三十一日上午，在突然獲悉虎報停刊後，該報各部門職員，即派出一十五人代表團，前往晉謁勞工與福利部長貝恩。他們向貝恩投訴，該報社沒有給僱員應得的遣散費。據該報社只設給一個月的遣散費，他們認爲，據勞工法令規定，在該報服務不到七年的職工，應領取一個月遣散費，而工作超過七年時期者，即應得三個月的津貼。

貝恩表示願意給予他們以必要的協助，俾予取回這項權益。他同時令該部勞工關係長吳可培與虎報僱主接洽。據悉，吳可培於三十一日試以電話與該報經理胡清鏘接觸，但始終未能接通。（七月三十一日寄）

教師與警察

最近一個時期以來，美國紐約市所有的學校都和附近警察局直接上了電話線，爲的是能在必要時向警察局報警，因爲教師已經沒有辦法管束學生。

天下事

外論摘譯 原載「遠東經濟評論」

緬甸向何處去？

緬甸反動分子發動了一次喧騷的運動，迫使緬甸國內民主組織和某些主張緬甸採取中立政策的政治領袖：這次運動的發起者的目的：利用國內的困難，破壞中緬的友好關係，特別是同蘇聯和中國的友好關係，進而迫使緬甸放棄中立主義的道路。在這次運動中，他們甚至誹謗蘇聯和中國的大使館進行挑釁。

引起注意的是這種反動運動沒有受到緬甸聯邦統治集團方面的反對。

緬甸而且派代表參加了在漢城舉行的所謂「亞洲人民反共聯盟」會議。衆所周知，這個「組織」的活動只是爲美帝國主義的侵略勢力的利益服務的。而對他們來說，「反對共產主義」的口號只是實現他們在亞洲殖民主義計劃的幌子而已。同時引起注意的是，一個緬甸代表還參加了今年初在泰國舉行的東南亞條約組織的軍事演習。

不難理解在緬甸掀起的挑釁運動是爲了誰的利益。「紐約先驅論壇報」在評論緬甸政府最近決定接受美國的「禮物」、三千七百萬美元的時候說：緬甸在拒絕接受美國「援助」六年以後接受美「援」這一事實就反映了這個國家的計劃的重要改變。這並不是偶然的。

新聞內外

冷冷清清七零八落的

被奴役國家周

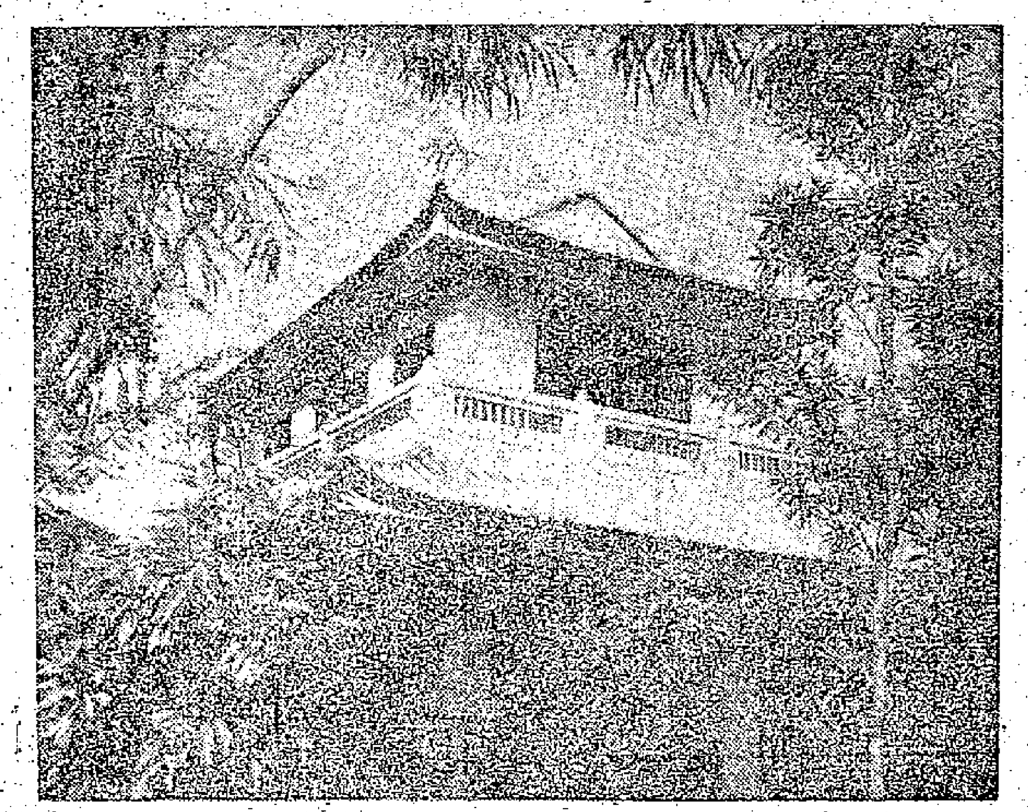
在尼克松訪蘇期間，美國舉行了所謂「被奴役國家周」。其實，美國是世界上最大的奴役者，而蘇聯和社會主義各國則是一切受壓迫人民的朋友。這是千百萬人民所親身感受的事實。美國就是每年舉行幾十個「被奴役國家周」也改變不了這個事實，而只會欲蓋彌彰。

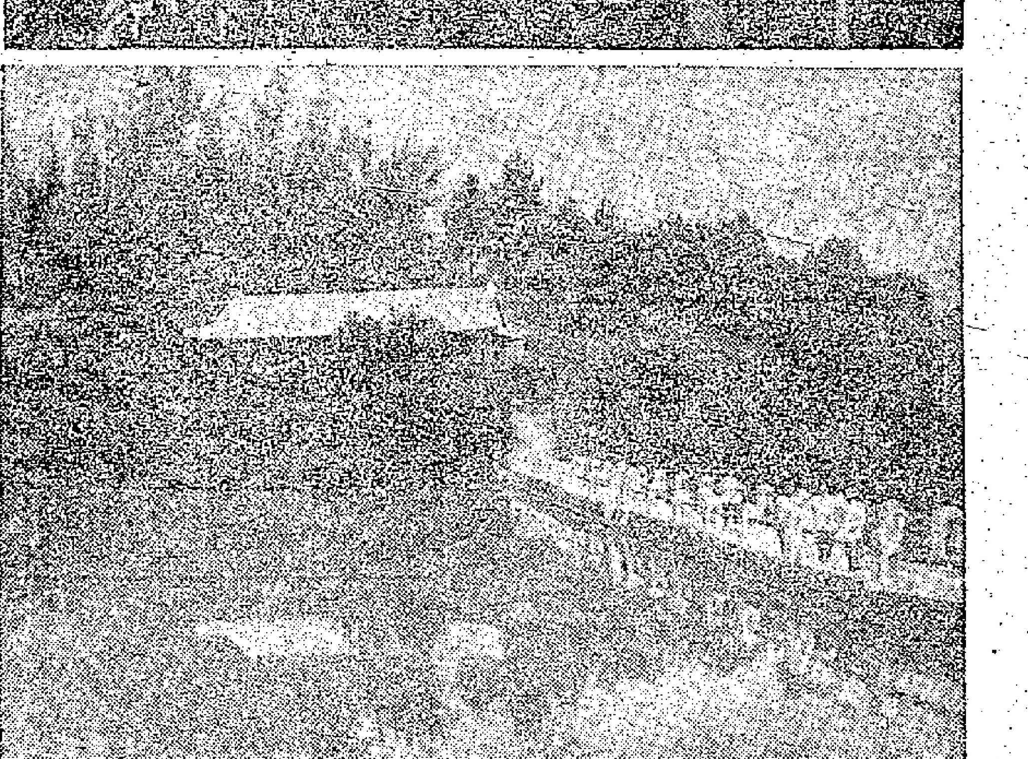
美國的壟斷資本家，有作威作福揮金如土的「自由」，而廣大勞動人民卻只有受剝削、受奴役和失業的「自由」。美國統治階級公開宣揚種族主義，實行種族歧視，一千八百萬黑人遭受殺人隨時的迫害，甚至連生命的保障都沒有。美國統治集團在全世界到處進行侵略、掠奪和壓迫，它霸佔了中國的台灣，霸佔了朝鮮和越南的南部，霸佔了亞洲、非洲和拉丁美洲國家的多少萬公頃的油田、礦山和種植園。世界上有許多國家人民的獨立自由所以受到損害，或者喪失希望，不是因爲別的，就是因爲有了美國這樣一個「自由堡壘」。

所謂「被奴役國家周」，這個誹謗社會主義國家的運動揭穿了美國統治集團自己。美國國會的「聯合決議」把社會主義國家叫做「被奴役國家」，公然叫囂美國要用「適當和官方的辦法來」支持這些國家「恢復他們的自由和獨立」。它並且把中國領土西藏和蘇聯的許多加盟共和國也列爲「奴役國家」，惡意抹煞中蘇兩國對於自己領土的神聖主權。原來美國統治集團所說的「和平」，就是妄想恢復對於已經解放了的人民的奴役，就是挑撥社會主義國家的關係，就是干涉社會主義各國的內政，就是對社會主義各國進行顛覆的「冷戰」、威脅和恫嚇！

看來這個以美國爲主角的誹謗社會主義國家的戲劇，舞台效果並不好，觀衆冷冷清清，七零八落，參加紐約的開幕儀式的「要家」，除官員們其他內，不過官人，甚至與……美國許多資產階級報紙對於美國政府這個號召也不感興趣。

越來越多的包括美國廣大人民在內的世界各國人民，已經能夠識破美國的虛偽宣傳和陰謀詭計，並且能夠了解社會主義各國人民的自由幸福生活以及他們要求同世界各國人民和平共處、友好合作的真誠願望，不論美國的「冷戰」鼓吹者和誹謗者叫嚷也好，誹謗也好，威脅也好，世界和平的潮流將要更加洶湧澎湃，社會主義的太陽將要放出更加燦爛的光芒。（人民）





（上圖）廣州郊區白雲山上風光幽美的明珠樓，從去年開始修建，現已落成，短期內即將開放。（下圖）明珠樓水庫與水月閣。

風光幽美的避暑勝地
白雲山明珠樓修復
有高山有水庫亭台樓閣煥然新
有香花有果樹百鳥爭鳴極悅耳

【本報廣州專訊】白雲山明珠樓風景區，自去年修建後，亭台樓閣已面目一新，區內叢林密佈，樹木參天，明珠樓水庫湖水清澈，環境幽美，確是一處山明水秀的避暑勝地。

明珠樓在白雲山黃婆洞，由廣州坐新市線公共汽車，再由新市乘專線汽車前往，汽車可直達明珠樓中心遊覽區，也有人喜歡坐狗路草前往，一個鐘頭即可到達。

明珠樓風景區，有明珠樓、水月閣、松風軒，還有休息亭、葡萄架等，有虎崗水庫、黃婆洞水庫、明珠樓水庫。明珠樓建於一九三二年，曾經改名環翠樓，是一座長方形古式樓閣建築，樓上四邊有走廊，可以眺望白雲山的壯麗景色，明珠樓在抗日時期被日寇破壞，只留幾支木柱，現在已修復成一座具有民族風格的樓閣，內部陳設了休息的長椅子，坐在明珠樓內清涼舒適。明珠樓下面是水月閣，舊的水月閣已全部毀壞，現在新建的一座是扎墻仿古建築，是遊客憩息的好地方。松風軒是全部新建的一座小食部，與明珠樓遙遙相對，松風軒的樓房建築風格與明珠樓、水月閣都襯托得很好，朱紅色的活動大門，鑲着彩色圖案的玻璃，古香古色，在松風軒的花架茶座技藝石凳上，遠眺明珠樓景色，一覽無遺。

虎崗水庫、黃婆洞水庫、明珠樓水庫，是三個人工湖，湖光水色使明珠樓風景區更加優美，黃婆洞水庫、新修了二千多米的環湖路，明珠樓水庫風光最美，樓閣倒影湖水之中，景色不俗。這三個水庫和環湖路是珠江水上居民、幹部、小學教師等去年義務勞動修建的。

明珠樓風景區，還植着香花和果樹，風景樹成林，數千萬株樹木已處處成林，花香遍野，百鳥爭鳴，是最理想的遊覽區。待佈置完畢即可正式開放。【本報廣州專訊】

白雲山已修建了十一個山塘水庫，如金液池、明珠樓、大鹿塘、蛇滿崗、馬子嶺、鹿帶窩、長腰崗、九龍坑、能仁寺、錦衣嶺、長腰嶺等，這些山塘水庫都是去年以來，全市機關幹部、部隊、團體、居民義務勞動修建起來的，十一個山塘水庫的蓄水量達八百七十多萬立方公尺，其中最大的要算金液池，容水量五十二萬多立方公尺，新建水庫堤壩二八·七公尺，最小的是能仁寺水庫，容水量達一千立方公尺。這些新建的山塘水庫，在今年山洪暴發期間，起了很大的蓄洪作用，使廣州京、北區免受水災之害。

名勝古蹟明珠樓已修復，明珠樓在水月閣山頂，古樹參天，有高山有水庫，風景幽美。白雲仙館早已修建一新了，白雲仙館在登雲路以東，金液池之濱，內部設有雲石凳椅，有山水名茶，有餅食汽水供應，平日遊客不少。新建的金液池已成爲一個科學文化公園，有水力發電站，有風力發電站。

白雲山的道路已暢通無阻，交通方便，東西南北有公路，明珠樓也有汽車直達，明珠樓風景區，行人道亦已修好。

穗教工俱樂部開放
三層樓內分別設遊藝場茶座
夜間天台音樂茶座別有情調

【本報廣州專訊】廣州教師們渡暑假的新園地——設在環境幽靜的文德路上的廣州教工俱樂部，一日夜間起開放了。

這是座三層樓的建築物，經過日佈置，樓下是遊藝場，設有象棋和乒乓球。二、三樓爲茶座，教工們可在此品茗、談心、閱讀書報、雜誌、畫刊，並備象棋、撲克，夜間加開天台音樂茶座，在習習涼風中欣賞名曲、品茗。

俱樂部開放第一晚，教工們紛紛到來，俱樂部洋溢着歡樂的氣氛。

【本報廣州專訊】夏夜，在涼風吹拂的葡萄棚下，品茗，對奕，欣賞音樂，該是多麼別有情調。廣州教工俱樂部的天台上，設立的音樂茶座，正是這樣美妙的地方。

黃昏後，敝度暑假的教工們，陸續來到這裏，他們剛坐下，熱情的服務員就端來香茶和點心。在貝多芬的「小提琴協奏曲」中，人們開始翻閱畫報，下棋……。

「哈哈，你也來了。」中山大學物理系秘書趙餘盛拉着第九中學教師鐘月鋤，老朋友見面，分外親熱，他們互相詢問着怎樣度過暑假。趙餘盛聞說老朋友「躲在家裏度假」，就再三約他到鼎湖山去玩玩。

那邊，葡萄棚下，一對中年夫婦正在全神貫注地對奕象棋。他們是南區羅龍上街小學女教師潘瑞蘭和她的丈夫。兩夫婦勢均力敵，在棋車飛馬叫將軍中，各勝一局，握手言和，於是他們喝濃茶，各自吃一碟點心。

在葡萄棚下，有頭髮斑白的老教工，也有教師「閤府統請」的，在習習涼風中，笑語盈盈。

俱樂部的二、三樓，也都是音樂茶座。地方寬敞，適合夏夜。在樓下的遊藝場裏，另有一番情景。中山醫學院的教工在這裏組成乒乓球隊和教工乒乓球隊對打，請華南工學院的老教授朱慕蹈當裁判，使得華南工學院的老教授朱慕蹈得津津有味，直至終場。醫學院的教工梁玉山，在比賽中擔任球證，甚爲稱職。

在桌球盤旁，郊區新滘人民公社新館小學的教師，和他的「同行」在對壘，有個和他們素不相識的教工，自告奮勇擔任「記分員」，他顯然是個中「行家」，時時對觀眾評論着得失。

夜漸深了，教工們遊興正濃。世界名曲「離人之戀」，在俱樂部裏迴蕩着。

兩個華僑小學生的轉變

江 珊

廣州華僑新村內的華僑小學，是海外華僑子弟的大家庭，他們來自世界二十八個國家和地區，操着各種各樣語言，有着各種不同的性格。

在現有八百四十多名學生中，許多是活潑天真，守紀律，學業優良的好孩子；也有不少在剛從國外回來、初入學的時候，頑皮搗蛋，打架鬧事，不上課，甚至有盜竊等壞行爲，但經過學校教育以後都已完全改變了。鄧越與、蔡名貴這兩個由南洋回來的孩子就是這樣變好起來的。

過去的壞作風

鄧越與三年前由南洋回來的時候只有十一歲，插進華僑小學四年級，起初他經常和同學爭吵打架，老師和他講的時候，他還是强詞奪理，你說一句，他說十句，還老師也惹起來。有一次，他和一個同班同學打架，班主任走去勸開他們，他卻叫班主任滾蛋，並且說：「我在南洋的時候父母都管不着，你老師管得着！」校長、教導主任問清不在他的跟前，不遵守課堂紀律，上課的時候，常偷偷地從課室後面的窗口爬出去，有時還故意作弄老師，逗老師生氣，打女同學，甚至偷同學的東西，在入學第一年裏，功課則只有二、三分。（按：內地各校能分係採用五分制，五分即相當於舊式記分法的一百分。）

蔡名貴也是三年前由南洋另一個地方回來的，當時是十二歲，剛好和鄧越與同班，他除了具有和鄧越與同樣的撒野性格、不遵守學校紀律、打架、在課堂上搗蛋、欺負女同學、偷東西等等行爲外，還有一個特點是對祖國全不信任，認爲什麼東西都是外國的好。他曉得，今天祖國的老師是不打學生的，不用怕，時常慫使同學搗亂鬧事，班裏有打架事件發生，差不多總有他的份兒。入學第一二個學期功課也只有二分三分。

耐心進行教育終於由壞變好

對於這類學生，老師們是傷透腦筋的，不過幾年來和華僑學生的接觸，也積累了不少經驗，他（她）們以對症下藥的方法，首先研究形成孩子們壞行爲壞作風的原因，然後根據各人的性格進行教育，鄧越與的班主任黃甌莊查明了他的父母在南洋做小生意，終日忙碌，兄弟姊妹又多，很少管束，所以他從小就在外面跟壞孩子胡混，家庭沒有給他什麼溫暖，他誤認爲個個人都不會對自己好，因而形成頑強倔強的性格，根據這些情況，黃甌莊對他特別關懷愛護，把他當自己的弟妹一樣，星期假日常帶他出去看電影、遊公園，他吃飯、穿衣、寒熱起居都格外關心體貼，並鼓勵他跟成績好的同學一起玩，並學好同學的榜樣，老師們對他無惡意，對老師也漸漸尊敬起來，經過一年多的潛移默化，終於把他完全改變過來，五年級下學期以後便不再打架，上課專心，成績顯著轉好，成了一個有禮貌、守紀律的好學生。

蔡名貴也是一樣，老師們的關懷照顧教育使他感到溫暖，他喜歡人家稱讚，老師適當的表揚提高了他的自尊心，他還從許多關於偉大祖國的故事、雜報、圖片及實際參觀中，認識到祖國偉大可愛，從五年級起也逐步消滅了功課上的二分三分，成爲學習好，有禮貌的好學生。現在他和鄧越與都已於本學期畢業，取得優異成績，上初中了。

僑生家長欣慰萬分感激

在華僑小學裏，像鄧越與、蔡名貴這類的學生還不少呢，有些正是因爲在海外的時候，父母無法管束，送回來祖國受教育，在孩子和學校的通信中，曉得自己的孩子有了顯著的改變以後，都有無限欣慰，寄到海外學生家長來函，都萬分感激。最近一個姓黃的學生父母，從柬埔寨回來探望他的女兒黃逸珍，她好了，並準備再送一子一女回來上學。另有一對華僑夫婦由秘魯帶四個孩子（從八歲至十二歲）回國觀光，在國內各地參觀以後，回到廣州把四個孩子全部送進華僑小學。他說：他走過二十多個國家，有見過今天祖國對孩子們這樣負責的優良教育。

由壞變好的僑生鄧越與（右）和蔡名貴（左）

穗高校教工赴鼎湖遊覽
一批小學教師同行

【本報廣州專訊】廣州高等學校的一批教工，卅一日去鼎湖山遊覽，休養。他們多是暨南大學、華南農學院和廣東師範學院的教工。同去的有部份是廣州市的小學教師。

治白喉痢疾關節炎 用草藥有顯著療效
福建廣泛推廣草藥驗方

【中國新聞社福州二日電】福建省衞生部門，幾年來採取措施加强草藥草醫工作。目前，福建省、市的一些醫院都設有草藥科，吸收草醫參加醫務工作，並廣泛深入的開展民間採風運動，多方搜集草藥驗方。現在，福建各地醫院臨床實驗，用草藥治療血吸蟲病、痢疾、白喉、乙型腦炎、百日咳、痢疾、關節炎等都有顯著療效，有關驗方也已被廣泛推廣。福建省中醫研究所還設有專門研究草藥藥理的研究室。福建省藥品檢驗所、福建師範學院生物系、福建醫學院等單位，共同對四百多種草藥進行科學鑑定，並對一些草藥作了室內化驗。

很多民間草醫受到鼓舞，紛紛把行之有效的草藥秘方、驗方貢獻出來，去年福建省開展民間採風運動，收集到的一百萬件單方、驗方中，有不少是民間草藥。

廈門郊區各公社早稻都獲得豐收

【中國新聞社福州三十日電】福建海防前線廈門市郊區四萬五千多畝早稻，已經基本收割完畢。各公社都獲得豐收。

廈門郊區各公社是在完成支援前線和同各種自然災害作鬥爭中獲得豐收的。前沿地區的男女社員們，常常一面和前線部隊一起拿着槍戰鬥，一面又在前線部隊的幫助下堅持生產。七月上、中旬正當早稻黃熟的時候，颱風、暴雨接連而來，各地駐軍馬上組織了搶收大軍和社員們一起投入搶收搶收。

廣州星期電影 十國影片出籠

【本報廣州專訊】廣州市各大電影院於八月一日、二日聯合舉行星期電影欣賞會，放映十國電影，讓市民歡歡喜地渡過一個文娛節目豐富的週末。

在這個週末放映的有蘇聯寬銀幕片「火星游擊隊」、蘇聯彩色故事片「第六縱隊」、「同志的榮譽」、匈牙利故事片「地下殖民地」、捷克故事片「卡諾」、波蘭彩色故事片「華沙美人魚」和故事片「深海友情」、法國故事片「禁止的遊戲」、意、法合拍的故事片「紅與黑」、印度故事片「兩畝地」、日本故事片「積極風雲錄」和「戰火中的婦女」、阿爾巴尼亞故事片「忠誠」、彩色故事片「甕中人」、南斯拉夫故事片「南征北戰」、戲曲藝術片「劉巧兒」和河南梆子戲曲藝術片「花木蘭」等。

廈門僑資工廠 增廠房添設備
上半年超額完成了生產計劃

【中國新聞社廈門二日電】廈門市一批僑資工廠超額完成上半年生產計劃，廈門罐頭廠上半年的總產值和產量均比原計劃超出百分之四十，鷺光橡膠廠上半年生產車胎就生產了十三萬多條，比去年上半年增產一倍半以上，膠鞋也由日產六千雙提高到日產七千多雙。此外，廈門感光化學廠、廈門陶瓷廠、同安油廠的生產也都比去年同期有很大增長。各廠在完成計劃的同時，還試製了很多新產品，罐頭廠今年上半年增加了六十二種新品種，橡膠廠開始生產了雨衣、膠布、膠板、北京鞋等新產品。陶瓷廠已大量生產盤、杯、碟等日用品，並開始試製高壓電瓷和低壓電瓷等工業瓷及部分化工瓷。

由於生產迅速發展，上半年各廠都新建廠房和新添設備。罐頭廠新建一座可容一千人的蔬菜加工場，及增加二百四十匹馬力鍋爐，四座多層縮鍋等。橡膠廠新建煉焦車間，面積共達一萬多平方公尺，還新安裝壓片機、硫化機、煉膠機、輪胎機等十多台大機器，陶瓷廠新建兩座大型窯和增加球磨機、壓力機等二十多件。

夏收大忙過後 增城大量建屋
年底前就「不見災痕見新村」

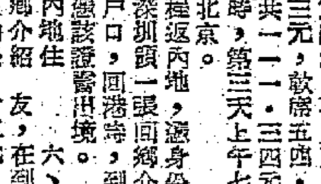
【中國新聞社廣州二日電】廣東省受災最嚴重的增城縣，恢復生產工作進行得熱火朝天，到處都有人在犁田、耙田、搶收、搶插、搶修水利和準備建新房屋，來增城訪問的人都讚嘆道「看不見受災的痕跡」，也相信在年底以前，增城災區就會「不見災痕見新村」。

增城縣絕大部分地方的洪水在六月底退清，但到六月三十日，晚稻已播種八萬〇一百畝，完成晚稻播種任務的百分之九十七，犁田七萬六千畝，耙田五萬七千畝，搶收早稻九萬畝，種早熟作物八千多畝。

目前，增城人民已經初步建立了正常的生活秩序，災民的情緒非常安定，口糧已經安排到八月底。公共食堂、托兒所、幼兒園、小學大都恢復了。全縣已準備好十萬多條木材，及十萬多石灰，準備夏收大忙一過就建新房。目前，一時沒有了屋住的人，被安排在公共建築物裏，沒有露宿的現象。

服務版

返內地探親 隨時可回港



旅行詢問台

秀招先生：

一、廣州至北京的火車票，硬座三三·二六元（人民幣算），如加臥鋪，再買臥鋪票，共五六·四三元，軟席五四·一〇元，加臥鋪共一一一·三四元。全程二十七小時，第三天上午七時三十分便抵達北京。

二、你要啟程返內地，還身份證到移民局領一張回港證，到深圳領一張回鄉介紹書，抵達目的地到派出所報戶口，回港時，到派出所取回回鄉介紹書，便可憑該證出境。

三、你要在內地住多久，在填寫回鄉介紹書時說明，在期限內任何時候都可以出境，如有特殊情況，超過介紹書所填寫的期限，要延長居留時間時，可到派出所去申請延期，經批准後便可延長居留期間。

四、攜帶港幣入境是可以的，到深圳時登記起來，如要錢使用，到內地中國人民銀行兌換，在你的回鄉介紹書上註明兌換多少，餘下的要帶回境的。或者在還港中國銀行換匯票，到內地中國人民銀行取款。

五、自用適量的藥物可以攜帶進口的。多餘就要海關檢查後才能確定准否進口。

六、帶證物送給親友，在到岸價值不超過十五元人民幣的範圍內，可准免稅進口。手錶是不能帶進口的。

中医信箱

牛肉松針酒 可治「死人風」

陳國銓先生：

俗語所說的「死人風」，是痲風症的一種。牛肉松針煮酒，所用的松針，就是山上松樹的「針形葉」，外發後若皮膚有粒粒的風點，無痔的，臨睡前用溫水洗淨皮膚，搽上一些爽身粉好了。牛肉松針酒又有祛痰作用，飲後痰容易吐出，以你是有白痰吐出，試試看。

根·治·臭·蟲·法

滿生先生：

你家裏臭蟲很多，用殺臭蟲水噴殺時能收到一定的效果，但過不了多久又繁殖起來了，你想不到一種根治的辦法，現在我介紹一個辦法給你，試試看。

用打底紅牛兩、松香水牛兩、石膏二兩、厚白堊二兩、烟面一兩、六六六粉一兩半、清水一兩半，調和成軟硬適度的油泥，用麥塗嵌其（主要是床縫）、牆縫，臭蟲蛋同臭卵都會被堵死在縫內，由於這種油泥有很強的粘合力，像其也會變得更加堅固。

皮褸濕後變硬 有無辦法補救

鐘 廣

「求助」先生：

你洗皮褸的時候，先將髒的地方用水洗擦乾淨，揩乾後放在太陽底下曬，但曬乾後皮褸變硬了，不知怎樣才能使它變軟。

皮毛、皮革製品，最怕是放在火爐烤或太陽烈曬。因此你的皮褸會變硬或脫毛的。

你的皮褸最好拿到洗衣店去請教他們，看看能否恢復原狀。否則試把它用清水浸濕，然後用乾毛巾反復揉搓，然後拿到通風背陰的地方使其自乾，這樣或可以補救，如皮褸木板一樣硬也就沒有辦法了。

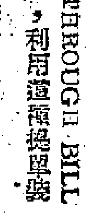
有人用食鹽和明礬水（一升水中放一錢食鹽和兩錢明礬）來揉洗變硬的皮褸，據說也可以恢復它的彈性的。因爲這種明礬溶液可使皮毛中的成膠質柔軟，用這種水揉過後，再用清水漂洗過後晾乾即可。你試試看。

體肥不是壞事 何必怕人取笑

麗霞小姐：

要減肥目前沒有特效藥，多做些適當的運動，或許可以減少身體發胖，如跳繩、游泳、爬山等運動，不妨試試。絕不能用强制的辦法來使身體消瘦，焗蒸汽也不是很可靠的辦法。

身體肥不是一件壞事，爲什麼怕別人取笑呢？如別人取笑，不理他們好了。你現在的年齡，正在發育期間，多做些運動還會增高的。



腸胃醫

卓堅先生：

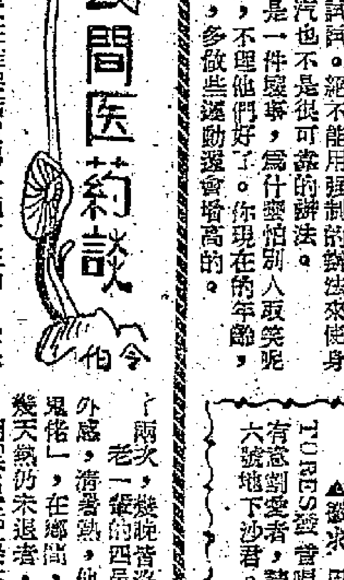
你神經衰弱，大腦得不到休息，當然會影響你的精神，這樣，記憶力是會降低的。試服……

用腦要有節，人參對你身體可能會有幫助，但不能全依賴補藥來恢復健康，應注意的是加强身體的鍛鍊，做適當的體育運動，如游泳、打球等。

其次，生活要安定和過得愉快。有暇時和些朋友作郊外旅行，盡量避開無謂的思慮，這樣，你的精神就會慢慢好起來了。

馬交先生：

麻瘋的治療，內地醫生正在實驗中，現還未有特效藥。



民間医葯談

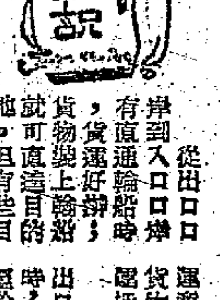
伯今

黃花母 百日紅 治感暑伏熱

一年，我在羅架店買得一個古玉印，於是到彭君家裏，請他鑒定，因彭君是世家子，藏古畫字畫甚多，對古玉極愛好，善於鑒別古物。我剛進門，他就對我說：前幾天我本想找你來爲我老媽子看看病，因他前十幾日往鄉間看她的外孫，途中感暑，是夜在女兒家發起高熱來，請鄉間的醫生看了幾次，熱仍未退，女兒乃將她送回家中，老媽子平時有病喜服西藥，因易吃之故，但服藥和注射了好幾天，熱度雖然退了一些，而下午或半夜還會發一次高熱，頭痛不能舉起，全身骨節肌肉都刺痛而疲勞。也曾看過中醫，說她是「感暑伏熱」，適逢鄉間有一位叔伯來問候她，他知我媽患「感暑伏熱」，就介紹鄉人常用的清暑退熱單方，這條單方很簡單的，只到野外採擷幾棵「黃花母」回來，連葉帶莖（每大餅用十兩左右）用多量的水，加入些少舊陳皮，耐火煎它三四小時，飲得幾碗，便會退熱。我看這藥服下無大毒，對感暑伏熱可能有功效，便同意她試服。乃叫人到生草藥店買黃花母回來煲水飲，是夜熱度大大減退，骨節肌肉痛刺亦減少，頭也舒適得多了。再飲兩次，幾晚都沒有發熱了。

老一輩的四邑鄉民，慣用「百日紅」治外感，清暑熱，他們習慣了呼這種草藥爲「番鬼佬」，在鄉間，男女老少一有發熱，甚而十幾天熱仍未退者，他們必用「番鬼佬」煲茶飲，用「番鬼佬」煲茶時，如病者體質不好，病久了，則加入舊陳皮一個，配合曬乾的「番鬼佬」四五兩，耐火煎它四五小時，病者飲用則有利無害；若病者兼有咳嗽，則加入「鎮多瓜或橘餅」少許同煎，病者飲後，每能熱退咳亦好。是以他們認爲「番鬼佬」是解暑聖藥，就是出外工作的人，行李中亦常帶有這種生草藥，以備不時之需，有熱病固然用之，就是身體不適，有「熱氣」時，也煲「番鬼佬」來飲，一如普通人之飲涼茶，以防熱病發生云。

古所謂「番鬼佬」這種草藥，原是「百日紅」花，又名「千日紅」，很粗生，花的形狀大如紅棗，有白色，淡紅色，紫紅色數種皆可用，通種花可能是由外地傳過來的，是以名之爲「番鬼佬」，當它長到一尺多高時，拔起晒乾，枝葉莖一同並用，保存得宜，功效更佳云。至於「黃花母」，也是一種草本的小樹，大者有二尺高，花色黃，味有微苦，是一種清凉解熱劑，無苦寒之弊。凡用草藥治病，當能火煎之乃無礙。這兩種民間草藥，一般生草藥店皆有出售，是清暑退熱良藥。



商業知識

「聯運提單」和「選港提單」

子 川

從出口口岸到入口口岸有直通輪船時，貨運好辦；貨物裝上輪船就可直達目的地。但有些目的地從出口口岸沒有船隻直通的，要轉船駁運；有些目的地在內陸，輪船不能駛達，要經陸上運輸工具轉駁。這種運輸轉駁手續如果由發貨人或收貨人自己負責辦理，麻煩很多；要在轉運地點托人提貨及發貨，費用亦難以計算。

很多船公司雖然本身爲下的船隻不能駛達目的地，但通過貨運公會及與主要港口的內陸運輸機構（如鐵路局）的安排下，可以實行聯運，承包將商品運到目的地爲止。採用聯運方法，可以省掉發貨人或收貨人很多麻煩。

船公司承包聯船或轉運的提單稱爲「聯運提單」（THROUGH BILL OF LADING），利用這種提單發運商品的發貨人，只須在出口口岸將貨物裝運上船，船公司就要負責將它運抵目的地。

「聯運提單」上所列的船名是由出口口岸裝出的輪船，如遇轉船口岸時，貨物將由另一艘輪船裝付目的地。至於轉駁那一艘輪船？未轉船前是不知道的。所以，發貨人和收貨人都不能從提單上的船名來計算貨物抵達目的地的日期。船公司在轉船口岸將貨物轉裝後，照例要分別通知發貨人和收貨人轉運的船名，以便安排提貨手續。

在「聯運提單」上，目的地和轉船口岸都需分別註明。例如：「經馬賽到達喀爾」（TO DAKAR VIA MARSEILLE）——達喀爾是目的地口岸；馬賽是轉船口岸。

有一種提單註明幾個目的地口岸的，叫做「選港提單」（OPTIONAL BILL OF LADING）。這種提單是爲了適應「出口商賣「船花貨」而設。例如：出口商可以在還未找到主顧以前將一批商品用「選港提單」裝出到歐洲，提單上註明目的地爲：馬賽、利物浦、漢堡、阿姆斯特丹等口岸。商品裝出，要個多月才到歐洲，他可以利用這段時間向這幾個口岸的進口商洽售船上的商品，或看那一地方需求最大而決定在某地卸貨。譬如利物浦的商人出價最高，他可以在利物浦卸貨。發貨人需要在某口岸卸貨時，只須在載運輪船抵達目的地前兩三天通知船公司，由船公司發電報到船上通知卸貨就行了。

對於「選港提單」的運費，預付時以所列各口岸中運費率最高的口岸計算；實際卸貨後依照卸貨口岸的運費率調整。除依照所訂運費率交付運費外，還要收取附加費用。附加費用多少視乎提單上所註口岸數目多寡而定。「遠東貨運公會」將各口岸分爲三個區域，同一區域口岸的「選港」附加費爲：二至三個選擇口岸，每噸加收十先令，超過三個口岸時，每噸加收五先令。

收發台

收到來信：

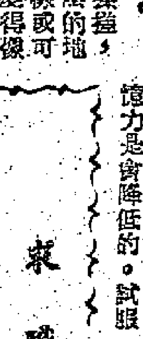
陳彼得 如簧 張區 德 長期讀者 國 光然 麥雄 不臨人 急知客 李滿天 郭君 秀招 頭痛人 馬民 鴻成 馬業成 楊 溫玲 初中學生 陳虹 求助 滿生

版面答覆：

馬交 求助 秀招 滿生 麗霞 國銓 卓堅

郵覆：

方鳴 陳兆路



服務部

求職

▲某君，畢業美術專科學校，現欲謀廣告美術有關工作，如蒙錄用，請函約面談，薪酬不拘。來函香港……。

▲北京人，男，大學畢業，願教國語、國文。發音標準，清脆流利，採用新法，保證速成。國文：初、高中課本、文選、語文學、詩詞歌賦。可上門教，時間任擇，請函九龍彌敦道一四二號二樓許君洽。

▲應屆英文畢業生，願任 Form 3 以下或小學各級補習各科，有意請函深水埗桂林街一六二號四樓彭君。

▲男性，廿七歲，曾讀藥科中學，僑珠算，語運記，略曉打字，以前曾任抄寫員、記賬員等職。現求上職，如蒙提拔，請賜函香港干諾道西三十六號顧澄君。

徵求

▲徵求 ENGLISH THROUGH PICTURES 教本唱片一套，以發音清晰爲合，有意割愛者，請列明條件，函寄九龍馬坑涌坊六號地下沙君。

離婚再戀被遺棄
孕婦醫院跳樓死
歷盡滄桑識得男友暗結珠胎羞告人

梁羣婦

【本報訊】九龍廣華醫院產房，昨晨四時十五分，突有一孕婦，從廁所跳樓，當場身受重傷，轉送九龍醫院之前，不治斃命。造成一屍兩命大慘劇。而死者本身也有一段淒涼身世，曾經盲婚、離異、再戀、被遺棄等苦境，在入廣華醫院之前，更被疑墮胎，以致子宮擴張，腹部劇痛。凡此種種，可能都是迫她跳樓的原因。

十七歲出嫁　數月後離婚

死者名叫梁羣婦，四十歲，新界大埔南坑村人，死前一度居於九龍城東頭村東興街×巷一號A閣仔。

死者的父親曾經做過南坑村村長，當日寇攻港時，一度到該村要大姑娘，其父拒絕，被毆死亡。

當梁羣婦十七歲那年，就奉家長之命、媒妁之言嫁給鄰村一個鍾姓男子。未及半年，感情破裂，彼此同意離婚。由於鄉裏人頭腦陳舊，對離婚女子特別歧視。梁不能在父家立足，迫得出外當傭人，在好些地方做過工，最近六、七年的傭工地點是大埔墟萬四長圍一個姓鄧的鄉紳家裏。這一段時間，她又認識一個姓劉的男子，兩人過從甚密。死者甚至對劉大嫂說，劉某是她的男人。但奇怪的是，劉、梁兩人並未過正常的夫妻生活，有時梁在人前只承認劉某是「朋友」，兩人會面也很秘密。

身已懷六甲　情郎突失蹤

今年初，梁感生理有異，亦不敢承認懷孕，只謂生「血塊」，是一種婦科病症。與此同時，劉某卻不知去向。梁沒了主張，勉強做到今年四月底，就向主人辭工，說是要到香港割症；其實到東興街×巷一號A木屋租個房間住起來，大概等候生育。

據上址住客說，死者搬來時已腹大便便，隨身行李只有三件床板和一個箱子，那房間月租二十六元。後來梁對人說，她身世很慘，懷孕之後，丈夫於三月前病逝。她準備生下小孩後，繼續出外做工。

深夜入醫院　冒稱生頭胎

到本月一日凌晨零時許，她感腹痛難耐，叫同屋住一婦人伴她到廣華醫院留產，抵院後，自己選擇三樓一私家房，日租四元。她表示這番生頭一胎，年齡這麼大，臨盆是否安全，缺乏信心。醫生和其他孕婦都勸她安心，不必焦躁。院方曾問她關於嬰兒出生後命名等問題，也曾問及她的丈夫。婦人但支吾以對，一時說死了，一時說已離開香港。通訊處香港咸道某號一個大嫂家裏。

護士去敲門　孕婦已跳樓

到昨晨四時十五分，她突離開產房，進入廁所，反鎖房門。護士扣門無應聲，不意產婦已從廁所窗口跳樓，當堂傷重慘死。屍體送往公眾殮房。據院方說，死者懷孕僅七月，尚未到達產期，惟子宮口擴張異常，甚以爲奇，懷疑死者曾動手術墮胎，但確否尚待證實。

影壇佳偶好事近
秦劍林翠十月旅行結婚
定九月下旬赴歐蜜月旅行

林翠

秦劍

【本報訊】戀愛多年的秦劍與林翠，將於十月六日左右在倫敦舉行婚禮。

一個是導演，一個是演員，這雙影壇佳偶，準備有新的「合作」——下月廿七日開始爲時兩個月的蜜月旅行。他們首先坐船去意大利，然後轉赴倫敦。據說，離港前，他們將在高等法院註冊結婚；回港後，這對夫婦不一定補請客了。

秦劍與林翠是前天訂婚的。他們的訂婚，也有高度的「保守秘密的藝術」。據說，當天秦劍所屬的光藝影片公司慶祝成立四周年，在容龍別墅歡聚，秦劍偕林翠雙雙參加了，但同事之中竟沒有人知道他們已經是未婚夫妻。是日僅是林翠家裏擺了幾圍酒菜親宴親友，此外再沒有其他儀式了。

現在，秦劍幾乎已經開始他的婚假，本來光藝公司有一套新片由他導演的，因此延期明年才開拍。婚前的忙碌是愉快的，目前秦劍集中精神在青山道十九咪附近建一座別墅，這將是他跟林翠婚後的新居。

至於廿二歲的林翠，據說她跟國際電影懋業公司的合約至本年底才滿期，但現在她已經將合約內容作了修改，規定公司不能在任何時候指定要她拍片，就是說，她的好事，將不會被拖延片期。

秦劍佈置新居忙　青山道上建別墅

林翠已經修片約　滿懷歡喜迎婚期

歹徒梯間行劫老婦
街邊青年奮勇捉賊

【本報訊】光天化日之下，大角咀道一五一號梯間發生一宗暴力行劫案。一個六十歲老婦被歹徒推倒地上，並按着她頭向石屎樓梯碰擦，然後強搶她手上的金戒指。劫賊臨走前還向她鼻子猛擊一拳，老婦被打得鮮血淋漓，用盡全力嗲呼救命。

這個時候，在該號地下生果檔賣生果的一個青年，聞得呼救，見一男子狂奔而下，他見義勇爲，立即向那男子撲去，經過短途追逐後，那青年人一拳揮去，把對方打倒在地，至此，一嫌疑男子束手就擒。

這宗暴力劫案的傷者叫張×甄。昨天下午三時，她去街市買餸，發覺一男子跟在後面，心中甚疑，後見那男子也去買菜，才放下心。不料當她回家抵達梯間時，就被人強劫。事後，警方在劫案現場附近找到老婦被搶去的金戒指。據事主說，那隻金戒指並非真金，價值僅兩元而已。

港客遊澳門
周末特別多

【本報訊】澳門消息：周末港客來澳特別多。三艘客輪共載來港客二千九百七十七人，這是近月來港客來澳最多的一天。來澳的港客還有華員、南華游泳隊，以及多隊香港籃球隊及數隊小球隊，因此，小球場、籃球場、周末的澳門、新花園游泳池，都有港澳的隊伍作對抗賽。周末的南灣露天茶座，出現了不少的香港客。星期日上午，德星輪又來了一千二百零八名港客，但可惜整天下雨，使來澳港客遊興大減，有的只好躲到茶館或戲院等娛樂場所中消遣。

昨天獲雨三吋三
大欖涌水塘滿瀉

【本報訊】昨大雨傾盆，唯一的好處是得水三點三七吋，大欖涌水塘又告滿瀉。

☆☆☆☆☆☆☆　新星王葆真

邵仁枚來港　渡假三星期

【本報訊】星洲邵氏機構主持人邵仁枚來港渡假，並視察此間業務，約逗留三星期後返星。

邵仁枚是前天偕夫人飛抵此間的，邵邨人、邵維銳、邵維鐵、周杜文、陶秦、鄒文懷、岳楓、石英、范麗等到機場接機。

三位影星婀娜多姿
閩籍拍友大攞其景
福建體育會昨開晚會

【本報訊】福建體育會昨晚八時在金殿大廈六樓該會會所舉行會員攝影晚會，該會聘請閩籍女演員王萊、洪虹、王葆真蒞場擔任模特兒，個個先後穿時裝、古裝，在六支強烈水銀燈光下任由拍友攝景。由於拍友衆多，分四組拍攝，而且每組限拍三分鐘，所以擠擁地發個不停。體育會的工作人員忙得滿頭大汗，白龍攝影公司的蘇摘文則忙着打燈光，並且說明拍攝光圈、速度，讓初學拍友不失良機。

三個閩籍演員王萊、洪虹、王葆真，任由同鄉拍友取景，姿態變化萬千，一會兒坐在椅子上，一會兒倚在欄杆邊，或者拿着七彩紙傘作表情。

昨晚舉行攝影晚會，約有一百名會員參加，該會會長施紹群、副理事長黃順侯、監事長李成埔也參加了這個攝影晚會。

（本報攝）☆☆☆☆☆☆☆

飛仔釘梢色胆包天
女生驚魂暈倒天台
從戲院一路逃到住址終被毆辱

【本報訊】一個十七歲少女從戲院出來後，被一飛仔吊尾窮追，狂奔至天台，不支暈倒。幸未遭到毒手。

這件事發生在太子道二××號×座。該少女姓吳，年前從澳洲來港，住在上址四樓。據說該處是她的親戚家。她在一間英文書院念書，暑假以來，很少出街。昨天下午，她去看五一時半場電影。散場後她發覺有一個飛仔死跟，她見勢頭不對，打算避開，遂左穿右閃，經過一段時間仍無法擺脫。她無法，只好回家，但就在梯間，已被那個飛仔追上，並向她動手動腳，企圖非禮。她極力抗拒，被飛仔用硬物毆擊，她極力掙扎，脫身沿梯飛奔直登天台。她當時所以不回家而直上天台，是恐怕叫門時爲飛仔所乘，並知天台有人。當她登上天台後，就暈倒了。那個跟上來的飛仔，見天台有人，就急急逃去。那時候，天台上的人不知底細，以爲她服毒，急報警，召十字車送她入醫院，至深夜十一時許已返家。

空姐在菲求釋放
法庭週三再審訊

【本報訊】據法新社馬尼拉二日電：因走私美鈔五萬五千元被菲律賓警方扣留的空中小姐凱蓮琳·卓，本月一日聘請律師向星沙省法庭申請釋放。該法庭押候本星期三審訊後再作決定。

咳吐一聲破財廿元
上週一百餘人被控
據說警方將繼續進行檢舉工作

【本報訊】港島區警察上週推行「吐友掃蕩週」，共拘控「吐友」合計一百一十九人。在此六天之中，香港裁判署審訊之「隨地嘔吐」案有：星期一日十九人，星期二日二十六人；星期三日二十三人；星期四日十九人；星期五日十五人，星期六日二十八人。「吐友掃蕩週」首週現告結束。警方將否推行「第二週」，繼續拘捕「吐友」，還無正式宣佈。據有關方面表示，對當街隨地嘔吐犯者的檢舉工作，警方可能繼續推行。

據稱：警方人員執行此種檢舉工作，實因當局有鑒於近來公共街道上隨地唾吐風氣太盛。

去週被拘控的百餘名「吐友」，被檢拘地點以西區最多，約佔總數百分之六十。中區、東區、銅鑼灣、筲箕灣、香港仔，比數較少。

法庭去週對「吐友」的罰款，認罪者一律判每人罰款二十元。這批「吐友」，使法庭進多一筆達二千元的進賬。

巴士工人與警方會談
呼籲居民諒解合作

【本報訊】在港九兩地的巴士工人與警方交通部官員一連兩日舉行的會談中，巴士工人曾呼籲居民與工人合作，爲確保安全和利便交通共同努力。

工人曾在這個會上表示，希望那些在巴士站上等候搭車的乘客，當巴士經過時，舉手示意，以便巴士司機停車。

工人曾在這個會上向警方指出，應當加強行人較密的斑馬線兩側的交通指揮，一方面照顧了過往行人的安全，一方面經過適當調節，可以使巴士免誤或少誤到站鐘點。

工人還要求公司方面改善車輛的通風設備，使工人和乘客少受悶熱之苦。

工人指出：車少乘客多（尤其是放工、放學時間），車位容額有限制，交通擠擁而巴士行車到站鐘點有規定，是巴士到站不得不有時不停的原因。這問題要公司增車、警方疏導交通有方，才可能根本解決。在根本解決之前，工人將極力滿足乘客要求，並誠懇地希望各方合作、諒解。

等郎郎未來　痛飲木虱水
妙齡少女魂斷公寓
深夜隻身開房姓名住址均不實

【本報訊】除廣華醫院孕婦跳樓慘劇之外，昨天九龍尚有兩女性輕生，均救治不及斃命。

其中一死者於深水埗大埔道五×號二樓鳳×公寓二×五號房服毒斃命。據說，她於先一天零時許入住該公寓，當時穿白恤衫、西褲，手拿一袋西餅，問過房租價錢之後，堅持要六元五角的房間，減收六元，店伴遂開給她二×五號房，死者在公寓註冊簿上署名麥慧儀，十七歲，住大坑東徙置大廈某座某號。後來又通知侍者：如有男子探訪，可帶他進來。店伴遂以爲當晚有情侶幽會，沒留意她的舉動。但所謂「男友」始終不見來。至昨天上午十一時許，店伴叩二×五號房門，未有反應，旋開門鎖，死者赫然倒斃床上。一瓶木虱水不知何時飲乾了，一袋西餅吃剩三件，手袋中也餘下三元現鈔。店方依例報警後，就有一輛黑箱車將死者移送公眾殮房安置。

據說死者姓名住址全部虛假，昨天亦無人認屍。

牛頭角徙置區第四座三×號石屋，昨晨九時有一婦人自縊斃命。死者名叫蔣瓊好，三十五歲，其夫是個街頭小販。據說陳長期染子宮癌惡疾，曾進廣華、蕭和醫院留醫，兼看中醫均無效，每當病況惡化時，即痛不欲生。昨晨九時乘人不覺，在廚房吊頸，解救下來已經絕氣了。

港台之間傳醜聞
影人強姦影人

【本報訊】當王元龍閉上眼睛不久，台、港電影界人士，又出了另一宗新聞。不過，這宗新聞是屬於「靜靜告訴你」之類，內爲有關人物談起這件事，總是說：「噓，家醜不可外揚！」

說來這也的確是醜事，王元龍病逝的第三天，台灣某旅館發生強姦案，被姦者是曾經來港的台灣女演員××，這位女演員透露，施暴的是一位由港赴台的她的同行，同時另有兩個也是由港赴台的同行幫手。

醜事傳出旅館，台灣文化界大爲光火。據說，他們準備開招待會，弄清楚這是怎麼一回事。他們還向那三個[illegible]得好事的提出三項條件：（一）坦白過程；（二）公開道歉；（三）遠離台灣。

事情發展如何？有人問起最近從台灣回港的影界人士，他們也是嘆息道：「家醜嘛，不可外揚。」

漁夫捕鯊魚
鯊魚吃人肉

【本報訊】昨天凌晨二時許，有一個漁人被送到瑪麗醫院救傷，因爲他的手臂被鯊魚咬掉了一塊肉。

這人名黃帶喜，四十六歲。前天晚上，他和同伴駕了M二零×六P號機動漁船出海，捕獲了一條鯊魚，魚入艙時，突垂死掙扎，咬了他一口。後來，他回到筲箕灣魚市場，轉送醫院。

王元龍病逝
昨開追悼會

【本報訊】電影演員王元龍病逝台灣，此間一些電影界人士，昨天下午二時在伊利莎白青年館舉行追悼會。昨天參加追悼會的約千人，包括李萍倩、嚴俊、胡蝶、林黛、林翠、王萊、尤敏、葛蘭、[illegible]楓、丁浩、陳厚、張揚、雷震、黃河、鍾啓文、王天林、陶秦、岳楓、張仲文、李翰祥、石英、劉恩甲、尤光照、丁寧、陳燕燕、袁美雲、王引、白玉堂、徐季良、吳壽頤等。

香江漫談

「天國近了，你們改悔吧！」

一個名叫鍾茂的吸毒者自殺死了。因爲他羞愧於自己的吸毒行爲，但是又無法戒絕那已入膏肓的毒癖。

不死在吸得樂而不倦之時，而死於良知發現，開始懂得羞恥的時候，眞是可悲、可惜。

有人說，戒毒是極其難過的事。其實未必，問題在決心耳。因爲沒有志氣，所以有些癮君子寧願死也不願忍受那「吊癮」時的痛苦。

但即使是痛苦，畢竟比死強，而且換來的將是戒掉了毒癖之後的極大愉快——作爲一個健康的人的愉快。

吸毒者不止一個鍾茂，其數萬千，他們應該猛醒。至於那些毒販，他們也應該懂得孤兒寡婦們流了多少淚水！

「天國近了，你們改悔吧！」

癮君子臨死知錯
教兒輩不要學他
毅然出走吊死在樹上

【本報訊】昨天中午十一時半左右，西環砲台山發現一具吊在樹上的男屍，估計是死於自殺的。

死者後被家人認出，他名鍾茂，四十八歲，東莞人，原是個搬運工人，與妻子及兩幼子住石塘咀保德街十×號地下一床位。據說，他因爲吸食白麵，健康大受摧殘，因此無法做工。死前一家大小就靠妻子梁×給人家洗衣裳、倒垃圾來養活。生活過得很苦。他妻子曾求他戒毒，他自己也曾下決心，戒了四次，但都沒有戒絕。

數個月前，他曾向妻子取了數十元，說要回鄉去。但是這幾十元結果卻是給了毒販子。自此之後，他就不在家住宿，只是每隔二、三天回去一次，跟妻子取個一元幾角過癮。他妻子收入極微，要交租、要吃飯，還要負擔這個吸毒者的需索，眞是天天以淚洗面。前天下午，這鍾茂又回家來，破例地洗了個澡，又向妻子要了兩塊錢。臨走時說，他對不起妻兒，要妻子好好照顧孩子，長大了不要學他那個樣。他走了之後，梁×想起他說這些話，越想越不對，就到處去找他，找了個通宵都未悉他的去向。到昨天中午，有人發現了這人的屍首，才獲悉他的死訊，十分傷心。

採石榴　遇惡狗
辦交涉　打穿頭

【本報訊】石榴——狗——人，這是昨晚發生在天后廟道一宗血案的前因後果。

現在正是石榴成熟的時候，陸×貞母女昨晚到果園中摘石榴，行經一家門前，一條惡狗突從裏面竄出來，又撲又咬。陸氏臂部被咬了一口，她的女兒林×英（十五歲）脚部被咬傷，身上有爪傷痕跡。這兩母女被咬後，遂和狗主劉某理論，後來傷者丈夫聞訊趕至，責劉某不管狗，從而發生爭吵，繼而動武，劉某頭部被打穿。結果三名傷者一同被送入醫院救治。

南風，吹輕微至和緩。密雲，間有驟雨。

高潮　上午九時　晚上十時四十六分

低潮　凌晨二時零二分　下午四時廿二分

新樓空的空擠的擠
市局議員促加研究

【本報訊】市政局下週二舉行例會時，張有興將提出一項有關新樓有些空置、有些居住過於擠迫的問題。

他要問：主席是否可以說明一下，市政事務署對於新樓居住過度擠迫的情形，關懷的程度究竟如何？由於傳說市區內有若干計的空置新樓，請問主席是否可以同意在目前考慮這個問題？

星期二的市政局例會議程，共列有十一則質詢。王澤洗詢：據悉政府將頒佈新例，管制公共場所的空氣調節設備，請問新例何時可望公佈施行？市局是否可以作出安排，使得公共遊樂場，在夜間可以免費放映教育影片和作音樂演奏。

利銘澤將提出有關掃桿埔及北角建街市的問題。

沙里斯則希望市局主席答覆：市局對擴建彌敦道的計劃，是否有機會研究？他問：主席是否可以保證不致損壞彌敦道柯士甸道一帶的大樹？

廟街昨晚又傳驚險

【本報訊】昨晚十時許，九龍廟街一四七號三樓廚房簷柱塌了一截，跌落二樓，當時沙石齊飛，全座樓居民大呼小叫，奪門逃生。後來才知道只塌下半條柱，跌落八塊磚和砂灰。

警方前往調查以後，謂須待今天由工務局調查後決定是否要搬出，除了二樓尾房姓周的一家七口，因貼近廚房而須暫時搬離外，其餘都回到原處。

李寶龍台觀音廟
司祝定後天開投

【本報訊】華民政務司定後天下午二時半開投西環李寶龍台觀音廟司祝。如欲投充者，須於該日上午先行繳交押票銀二百元，屆時方得投票。

今公衆假期
郵局不派信

【本報訊】今天爲公衆假期，郵局將不派送郵件。

郵政局及尖沙咀郵局，將於是日由上午九時至正午十二時照常辦公，上環郵局、北角郵局及深水埗郵局，則於是日上午十時至正午十二時辦公。其他各郵局均全日休息。

信修　日夜
中學招生
日校　夜中學
學級：初中、高小、小學各級男女生
考試：八月十五日（星期六）上午九時
本校招：初中半費生三十名
校址：堅道六十一號（電話：二五〇二五）
本學期：增設英文初級班學費每月六元
考試：隨到隨考（七時至九時）
開學：八月七日
特別班：同時招生學費每月五元

香港唯一正式立案　澤靈函授中學
1960年度投考大學班招生
入學資格：高中畢業或具有高三程度；英文F.5程度；同等程度自學青年。年齡卅歲以下者。
班別及課程：（一）理工科：數學、物理、化學、語文、常識。（二）醫農科：生物、理化、語文、常識。（三）文史科：語文、中外史地、語法修辭、文學知識、常識。（四）財經科：語文、中外史地、數學、常識。
開學日期：八月十日，即日報名（上午十時至晚十時，例假照常）。每班收錄四十人，額滿截止。
校址：香港灣仔謝斐道九十二號四樓　電話：七七四八五八
（本校高初中各班、會計班、中國語文專修班續招新生）
（章程及課程表備索）　校長 陳振蕃

中國名家油畫聯合展覽室
八月一日隆重開幕
最大規模　油畫　展覽會
匯集中國數十位著名油畫家精心傑作
地點：德輔道中一五一號李寶椿大樓地下
時間：上午十時至下午七時
開幕期間特別優待
歡迎參觀選購

化粧品從業員會慶成立

理事長說人類皆愛美

化粧品業前途無限量

【本報訊】港九化粧品從業員福利會昨慶成立，該會理事長梁國樞發表演說：「僥倖一個新生嬰孩慶祝滿月，本人與各位理監事好比無經驗的褓姆，雖然小心翼翼，但更需要的是各位長輩的幫忙。」

該會慶祝成立，昨晚在金陵酒家歡聚，第一屆理監事就職典禮亦同時舉行。除了開會儀式，還有歌唱、抽獎助興。

典禮中，該會理事長梁國樞首先講話。他說：「在本港各行業中，化粧品業佔相當重要地位。由於人類有濃厚的愛美觀念，化粧品已經成爲我們日常必需的東西，因此，化粧品的出品種類與日俱增，從事於此種業務者亦漸多。」

理事長說，他跟各會友平日因業務關係，都有密切聯絡，爲了今後合作得更緊密，促進彼此間的互助與了解，所以有組成該會的動議，在各方人士的鼓勵下，在會友及籌備委員的努力下，該會終於宣佈成立。

接着，梁國樞報告該會準備做的幾件事：（一）在短期內建立中區會所；（二）多辦正當的、有益身心的康樂活動；（三）盡力介紹會員就業；（四）照會章辦會員福利；（五）擬舉辦一次大規模的化粧品展覽會。

永遠名譽會長賀錦榮、監事長李瑞興致詞後，在李子晨主持下，理監事宣誓就職。

李子晨監誓後說：「貴會能打破同行如敵國的舊意識，而感覺有成立一個團體的必要，是非常明智之舉。」他說：「今日人類社會，生活複雜，關係密切，在此當中，團體的力量益形重要；職業社團的主要目的，在於集思廣益，謀技術的改進，業務的發展，以達同舟共濟的目的。」

該會副理事長李光鄰最後致謝詞，他請在座各位「多飲一杯」。

該會第一屆職員名單如下：

永遠名譽會長賀錦榮、張濟安、黃榜，永遠名譽顧問王伯陶，理事長梁國樞，副李光鄰，總務組長李家榮、副歐雅淳、黃遠初，財務組長李學全、副徐志弘，福利組長黃慶全、副任兆周、陳蘭軒、曾卓琦，調查組長任永根、副趙遠炎，文書組長胡遠雲、副梁鐵，衛生組長容萊兒、副陳大齡、鄭文彬，康樂組長何淑清、副劉耀，聯絡宣傳組長陳文熙、歐陽和、張兆通；監事長李瑞興、副蔣慶祐、稽核組長黃振銘、副方俊賢，監事區炳華、李進泉、陸英卓，候補監事郭植森。

中山僑商冒雨遠征

昨赴梅窩欣賞雨景

郭順夫婦老當益壯一路領先

【本報訊】中山僑商會昨日冒雨遠征梅窩。專輪抵步後，二百餘名男女陸續登岸，均是身披雨衣，手持雨傘。在大雨淋漓之中，這支奇怪的隊伍魚貫而行，一直開到梅窩公寓，見之者均驚訝不已。

該會理事長郭順夫婦，也參加了這次冒雨遠征，而且一路領先。對郭順夫婦這種精神，大家都連稱難得。

自抵達梅窩之後，大雨一直沒有停過。僅由碼頭至梅窩公寓這段路程，就已經使許多人狼狽不堪。在梅窩公寓休息之後，大多數人都打消了游泳的主意，或玩撲克牌，或打蔴雀。由於橫風暴雨，有些人只好撐起雨傘暫作屏風。縱然這樣，仍然有不少人下水，尤以小孩子最多。有的父母拘不過孩子，只好身披雨衣撐起傘，站在海灘照顧孩子們玩耍。另外，也有些人坐在帳篷內開眺雨景，但見水天一色，山巒迷濛。正是：春光瀲灧晴更好，山色空濛雨亦奇。

該會還請了歌伶小丹鳳、潘小鶯、林婉文等歌唱粵曲。下午五時起開始乘艇，至八時始乘輪返航。

昨天，除郭順夫婦外，還有副理事長鄒盎鈞，及簡熾南、李照三等二百餘人。

中山僑商冒雨遊梅窩

上：健兒皆持傘，勇士盡披衣。持會旗者之後爲郭順夫婦。

下：帳下還有傘，傘下是征人。陳開：爲孩子們把水泡「吹漲」。（本報攝）

司徒浩疊翁慶

【本報訊】現任五邑工商總會理事長、司徒氏宗親會理事長、機器十三科同業商會監事長、宏德機器廠東主司徒浩，近又有疊翁之慶，其第六公子英象，將於後日與股商何焰武之三女公子奕梅小姐共諧伉儷。是日上午十一時假座尖沙咀玫瑰堂舉行結婚典禮，下午七時乾坤兩宅並假旺角瓊華酒樓四、五樓全廳歡宴親友。

西貢北約企嶺公共碼頭落成

【本報訊】港府撥十餘萬元，在西貢北約企嶺下興建之公共碼頭，最近已告落成，西貢北約鄉事委員會爲紀念該碼頭落成，定本月十九日下午一時卅分舉行開幕典禮，請新界行政署長主持剪綵。同日正午十二時，假官坑舉行該會第五屆委員就職典禮，由大埔理民府華樂廷主持監誓。

據悉，西貢北約鄉事會，現正計劃在新碼頭籌建一座避雨亭。該碼頭啓用後，今後由大埔滘開至十四鄉之小輪可直接灣泊，鄉民來往及貨物運輸，無須接駁小艇。

書籍文具業公會

太白鮮舫開會議

議決應付欠賬顧客之法

【本報訊】香港書籍文具業公會近據若干會員報告，對其顧客拖欠賬項，應否立例設法維護同業會員利益。該會於前日下午二時半舉行遊河會，由監事長馮新聰借出華麗遊艇招待，到有關賜堂、馮新聰、區耀南、伍乾鎰、顧國華、區百齡、任允祇、袁志濟、方仲偉、周文華、李文俊、梁餘和、李健暉、麥少銓、區劍鋒，顧問麥榮、秘書溫兆培、余渭濤等，遊艇由新皇后碼頭啓程，直至香港仔海面。下午七時假座太白鮮舫召開理監事聯席會議，由理事長關賜堂主持。

通過兩項議案，一爲向其出版機構，提供增進雙方業務互利及保障意見，請致送備忘錄。一爲對於同業會員，如有被其顧客拖欠拖延賬項者，應由會方執行維護會員利益辦法，如有關會員向會投訴此等事件時，經會方查明屬實後，將先向該有關顧客欠戶提出交涉，必要時則將該事件在會所公佈，並通知全體會員，以免別號會員再受其累。又爲便利會員繳交月費，決委託港區致生公司、九龍大東書局兩家設立代收賬處。

澳穗電輪單日開

欲返江門雙日行

【本報訊】澳門消息：穗澳線「紅星」一一五號電輪本月份自澳開出改開單日，江澳線「紅星」一一八號電輪自澳開出改開雙日，但開行時間不變，「紅星」一一五號逢開下午二時，「紅星」一一八號下午一時半由澳開江門。

化粧品從業員福利會首屆新職員（本報攝）

今天假期 銀行休假

【本報訊】今天爲公衆假期，港府各機關衛署及各中西洋行、銀行均休息一天。郵政局及尖沙咀郵局，今日由上午九時至正午十二時照常辦公。上環郵局、北角郵局及深水埗郵局，則於上午十時至正午十二時辦公。其他各郵局均全日休息，不派送郵件。

海事處轄下部門：港務辦公室洋船出入口領證處及牌照部，今日由上午九時至十一時，照常辦公。在海事處大廈內之港口衛生處，同樣時間辦理簽發輪船衛生報告表。

塞外奇觀 妙景迭出

陣陣大雨 場場滿座

【本報訊】在昨天惡劣的天氣中，彩色片「塞外奇觀」的賣座卻一枝獨秀。國泰戲院昨天日夜四場都全院滿座，快樂戲院除了五時半一場樓上尚餘下少許座位，其餘各場也全院滿座。

「塞外奇觀」是中蘇合拍的紀錄片，我國西北的許多奇異景象，以至魔鬼城等等，都讓觀衆在銀幕看到，極爲珍貴。同場配映的彩色短片「五一節在莫斯科」，也很精采。

澤黌函授中學升大班招新生

【本報訊】澤黌函授中學擬于一九六〇年度開設投考高等學校新班，已開始招生。該班設有理工、文史、醫農、財經四科，使有志投考大學的青年，全面準備高中各科課程，凡具有高中三年級程度或高中畢業生、英文書院預科五班畢業者，及同等程度職業青年，均得報名應考，每班名額四十人，八月十日開課。

出版消息

▲鄉土三卷十五期已出版。本期要目有康年的「冰山奇遇記」，文薇的「冰山之父征服記」，蘇耿之的「星加坡自治邦首屆政府的誕生」，漢浦的「新加坡與蘿僑」，丁芝鈞的「馬來亞：錫和橡膠之國」，鄭家鎮的「于非闇其人其藝」，朱省齋的「黃賓虹傳學多聞」，葉林豐的「新安八景和香港十景的今昔」，李書盧的「洮瑤秋會見記」，梁羽生的「大嶼山觀勝」等等。該頁精采。

▲「文藝世紀」八月號（第廿七期）已出版，是期要目甚多，有年文藝專頁是新有一個「詩特輯」，爲本港詩壇的一支新軍。

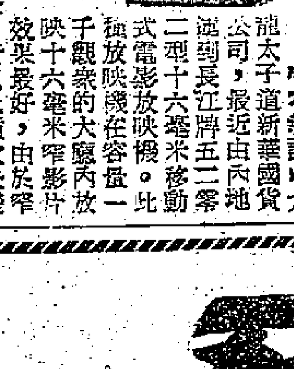
▲兒童雜誌「世界兒童」半月刊，第一七二期已出版。該刊的圖畫彩色美麗，文字顯淺有趣。

▲漫畫世界第二十一期已出版，要目有總衞爾的消夏圖，李凡夫的無厘頭有集，麥正的王老五之戀，李凌翰的夢遊太空，封面是鄭家鎮的陳四孫，幽默文章由西門穆、梁莉、吳史民、盧寶信等執筆，只售六角。

國產電影放映機

新華公司有供應

祖國室內放映效果最佳



【本報訊】九龍太子道新華國貨公司，最近由內地運到長江牌五二零二型十六毫米移動式電影放映機。此種放映機在容量一千觀衆的大廳內放映十六毫米窄影片效果最好，由於窄電影膠片的燃燒性是比較安全，所以此種放映機可以在沒有特殊防火設備及單獨機器房的室內進行放映（例如在團體、學校、機關、工廠、俱樂部等）。今日起在該公司門市部陳列，歡迎各界人仕參觀及訂購。

隔夜戲票 售與警員

【本報訊】一男子在戲院門前向人兜售一張隔夜戲票，那知承購人是一便服警員，被揭發後，前日在中央裁判署受審，被判入獄三月。

被告張彤，四十歲，惠陽人，小販，住灣仔華街。被控七月三十一日在洛甸街京華戲院，用一張三三二七一號隔日戲票，向人騙取一元二角。

華麗羅在星洲 辦書畫欣賞會

【本報訊】新加坡消息：應邀赴星洲的香港影星華麗羅，自七月卅一日起一連四天，在新加坡中華總商會舉行書畫欣賞會，展品除了她本人的字畫外，並有珍藏的齊白石、黃賓虹、徐悲鴻、陳半丁、吳昌碩、何香凝、張大千、趙少昂、胡漢民、于右任等名家書畫數百幀。

華麗羅最近曾隨香港影業公司創業新片「天堂兒女」登台，很受觀衆歡迎。

社團動態

中總後日會董月會

▲香港中華總商會定五日下午五時半，召開第十一次會董月會，屆時對今後會務推進等事宜有所商討。

僑私裝飾商會改選

▲香港僑私裝飾商業總會，現任第三屆委員任期將滿，定本月六日下午二時，在灣仔高士打道一八三號三樓會內禮堂召開會員大會，改選第四屆新員。昨由會長周存、主席張昌分函各會員依時出席參加。如有提案須於本月五日前交該會秘書處。

灣仔街坊粵劇義演

▲灣仔街坊福利會理監事長丁濟萬、蕭明修，爲籌募慈善福利經費，定本月十一日起，假修頓球場內舉辦粵劇義演籌款大會，昨已獲當局批准。演出日期一共廿天。

鐘聲社水運成績佳

▲鐘聲慈善社游泳部，於本月一日下午八時舉行本年度第一次水運會，到會者有該社社長顏玉瑩夫人、總務黃燕清、游泳部主任吳斌文、張活海等，參加泳員百數十人，共分十二項比賽，成績美滿。並由顏玉瑩夫人頒獎。

女青年會明德團契

▲由各大專院校學生組成之女青年會明德團契，已編定暑假期內各項活動如下：本月九日下午八時，在該會所舉行聯歡晚會，有各項舞蹈表演及茶敘。廿四日下午七時半在總會所舉行音樂茶敘，將介紹古典音樂。廿七日集體旅行南丫島。九月四日舉行遊河海浴會。下午二時半在皇后碼頭集合出發。

博愛醫院院長上任

▲新界博愛醫院新院長黃宇添醫生，前日旋任該院義務院長。該院董事局正副主席均返院歡迎及陪同巡視，後由莫蕃黎代院長將院務移交管理。

飲食商將召開大會

▲飲食業總商會定本月十八日下午四時，在該會禮堂召開本年會員大會，報告一年來會務，並推舉義務核數員及聘任註冊核數師。

鮮魚行徵求新會員

▲港九鮮魚行總會舉辦首屆徵求會員運動，自前日起，爲期一個月，凡在此期內入會者，會費減爲十二元。據悉會費原爲卅二元。

區氏同宗徵求會員

▲區、歐、歐陽同宗會，理監事聯席會議，決定展開徵求會員工作，徵收會員期內，照會章規定所收各費概作七折計算，以示優待。徵求會員助款獎勵辦法，照原日章程辦理。徵求會員隊伍，以全體理監事爲隊長，由隊長物色副隊長一人，隊員十人組織，獎勵辦法，分人數與銀數兩種。

兒童福利院聘顧問

▲新界勝法官之女羅凱倫律師，最近受香港兒童福利院聘爲義務法律顧問，該院董事局同人及顧問，特於昨晚八時假座銅鑼灣怡和酒家設讌歡宴。

社團備忘錄

八月三日

中華總商會（上午十一時）在打鼓嶺派發粵省賑米。

港九石印業工會（下午一時）在英京酒家舉行建會十三周年紀念暨新員就職禮。

香島中學校友會（下午七時半）在中華總商會開會員大會。

聯合國香港協會（下午八時）假小販公會由金堯宇講「報販與黃刊物」。

商業消息

▲自藤蓆原身縫邊，涼爽舒適，炎熱季節最合用，港九各國貨公司優待顧客，凡購買白藤蓆一張，不論大小尺碼，均附送枕頭藤蓆一張。

▲我國天津土產出口公司出品之人參補酒，由八月一日起，調整零售價，原價每罐售三元八角，現售每罐三元。

棋會短訊

【本報訊】棋會今明兩晚由林炯元與蔡福疆作開眼閉目四局混合大比賽。每晚作閉目一局及開眼一局，閉目賽每着不超過兩分鐘，開眼賽每四十着不超過一小時，棋證由宋國文與馬沛權擔任。

昨晚合主曾悅張因報名攻擂者擁擠，特以一人攻六名好手，時在三小時內擊退攻擂者十餘人。

全港棋賽 後天開始

參加之人 今日執籤

【本報訊】國奕會主辦的全港棋賽，報名參加者達九十餘人，該會定於今（三）日下午一時在軒鯉詩道會所，召集全體報名者公開執籤編定初賽秩序及發給「出席比賽證」。屆時由委員會委員主持此項工作，同時將宣佈有關賽例事項，凡已報名者均請親自赴會參加。尚有少數報名且未依式貼附相片者，請今日依時交到賽委會，否則不能領取出席證。此次大比賽定期後（五）日晚七時在大道中蓮香棋壇開始，以後每晚連續舉行，直至全部賽程完畢。

先嚴劉公啟民息勞歸主於昨日（二日）在

萬國殯儀館出殯　辱承

誼親臨執紼惠賜厚賻高誼隆情歿存均感哀

此鳴

族戚世誼

謝

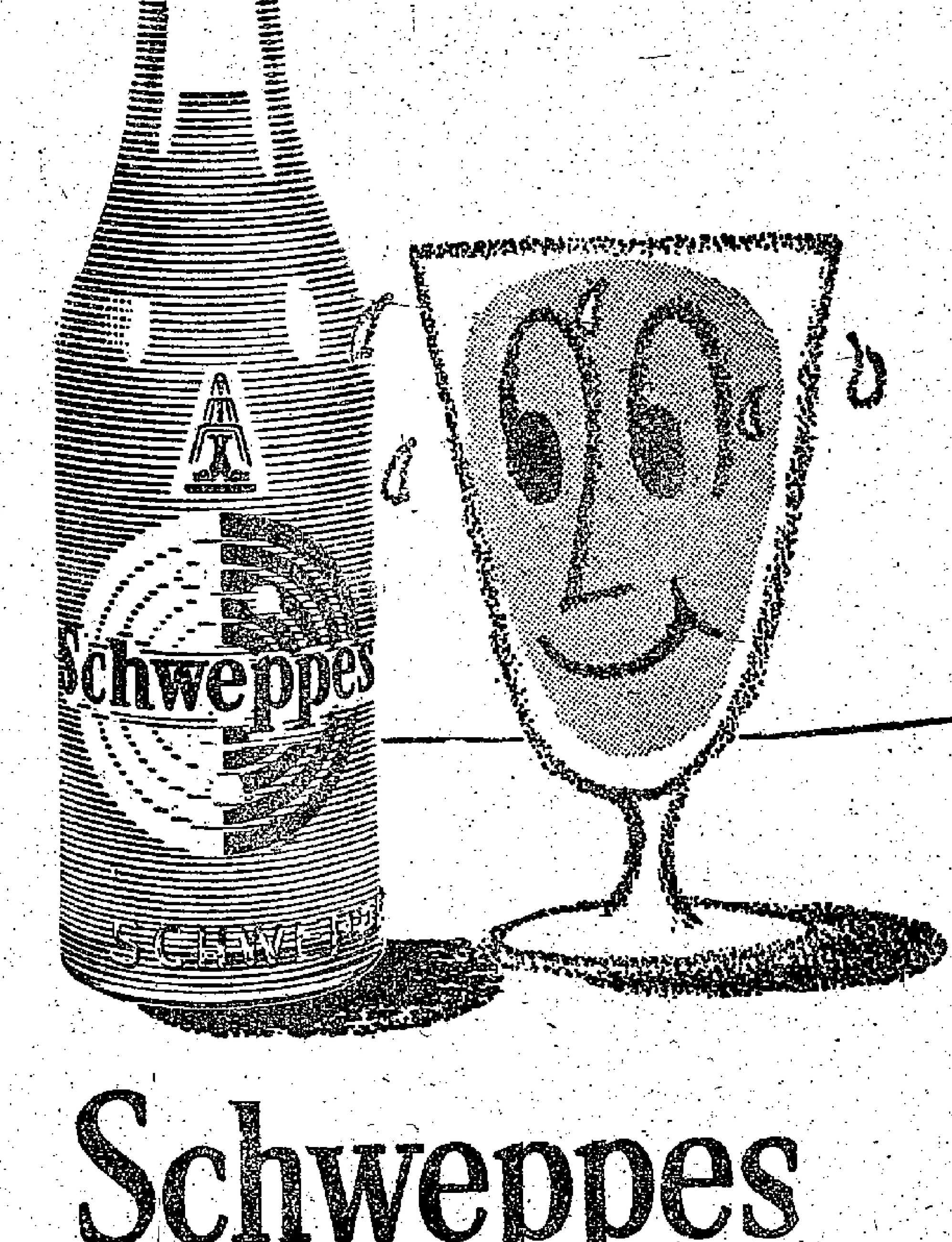
棘人　榮昌　貴昌　華昌　富昌　福昌

孫　經隆　宇隆　緯隆　宙隆

叩謝

玉泉忌廉梳打

玉泉牌



Schweppes

世界馳名享譽一百六十餘載

注意

閣下曾否向……

麗的呼聲廣播有限公司

購置

每具港幣五百元的

十六吋座地式電視機???

欲知詳細情形

請撥電話：72211號或向

麗的呼聲廣播有限公司營業部詢問

即可獲得滿意答覆

陳定平奉父命捉鷄

章士

過去一般文告，凡是奉命辦理的，總是冠以奉七令，內開七七，然後轉因奉此一番的。所奉之命，當然是上級之命，從無例外；有之，則自陳定平始。

陳定平有一次大舉逃捕娼妓，貼出皇皇告示，上面居然寫着「茲奉父命」，如何如何，叫人「切切凜遵」。

陳是瓊州人，與陳濟棠等同時當過旅長，他所率領的是獨立旅，一度駐在肇慶。那時軍人飛揚跋扈，手握兵權，在地方上就可稱王道霸。此人好色成性，流連娼寮，其夜胡亂吃藥，企圖玷污一個雛妓，鴇母無法勸阻，暗中派人告知其妾，把他拖回家去。他老羞成怒，翌日下令將所有鴇母妓女一律逮捕，移送縣府。

當時的娼妓是繳納花捐、依「法」營業的，爲了稅收，縣府自然不爲已甚；而且她們沒有犯法，也難强入以罪。但是旅長捉了人送來，又不得不問，這可把縣長難倒了。

縣長是龍思鶴。當蔣介石任許崇智的參謀長時，龍任秘書長，與蔣有芥蒂，後來就一直不得意。蔣有一次在廣東見到縣長名單，問了一句「龍此人還在嗎？」立即有人示意他連夜提出辭職。後來陳濟棠開府廣東，他才運做了好幾縣的縣長。儘管他做縣長的經驗如此之多，對於陳定平捉鷄的事，也無法應付。最後還是把人放了。

陳定平意有未足，過了不久，突又派兵搜捕娼寮，再把所有娼妓鴇母一齊抓將起來，並於事後張貼布告，說是「茲奉父命」，實行捉鷄。原來他父親到肇慶巡視，他便起勁捉鷄，心血來潮便派兵去捉。有一次張貼的上司粵軍總司令的告示雖未再說是「茲奉父命」辦理，但也有妙句，記得其中一句是「老總將閱兵於茲」，所以又要捉鷄云。

租屋之人

甘沙

朋友搬家，留下了一層空樓等待出頂，看屋無人，剛好記起了我這個失業的王老五，一番友誼萬歲，我於是就獨個兒搬進了小黑樓，做了個寂寞的看屋人。

說是寂寞，其實也不算寂寞，因爲有時候租屋之人來看，也似的來踏勘；朋友可囑過要多落點咀頭，於是鼓其如簧之舌，把一層殘破的小樓說得天花亂墜，但言者諄諄，聽者藐藐，來的固然多，去的却如黃鶴，回顧無人，但在我來說，是頗不寂寞的了。而且，在這個多月的看守中，各式各樣的租屋之人見得不少，實在是件難得的事。

有一天中午，正待午睡，忽而電鈴聲大作，我沒好氣地去開了門。

進來的是一位穿夏威夷恤的先生，腋下夾着個公事包，一進屋，擧頭一望，道叫：

「好屋，好屋！」

這先生的鑒賞眼光實在使人納罕，我也忙附和說：

「先生的見地果然不差！」

他隨我走了客廳。其時客廳只鋪了幾張殘舊的沙發，租屋的先生一見了沙發，目露光芒，竟用望外地說：

「沙發還未搬走嗎？」

「不搬的了，一起送給新屋主的！」

「唔，這裏很好風！」

「對的，面山背海，前觀山色，後看海景，確是不俗，何況地區寧靜，交通便利，租和頂手也不貴……」我當下落足咀頭，心想完成使命，不負朋友所托。

「好地方，好地方！」租屋的先生又隨口稱讚了一番。揀了張舒適的沙發，就像鱔泥地般在沙發裏，兩隻手把公事包壓在肚皮上，閉上眼睛，似要養養神。

我暗忖：這是個多麼豪爽的人，如果天下人都像此君，世界的模樣也就大大不同了！

誰料正思量間，先生的鼾聲竟如雷貫耳，驚醒小樓。指縫間的一大截紙煙還燃着，但他卻已睡意沉沉，下頷垂了下去，兩片大咀唇好笑地張開，頭歪在一邊，口涎就打從咀角吊下來。

這是個嘉客，還是位貴人，那敢怠慢，我紙煙摘掉，但對於他的口涎，却是無能爲力了，只好眼巴巴的看着他的額頭濕了一大灘。一點鐘過去，忽見先生驀然驚醒，抬手看看錶，急叫了一聲：

「噓，差點過鐘！」

忙站起來，拿出手帕揩揩咀角和額頭，挾着個公事包，匆匆地要去了。

我忙搶上去問：「先生，這屋子合意吧？」

「唔，很好！」先生毫不在乎地答：「涼爽得很！」

我喜出望外。「先生，先交點定錢怎樣？」

「明天再來，我要趕着上班！」先生揮了揮手，揚長地去了。

我目送他的背影，所待着明天。

是第二個中午，那先生又來了。還是那麼毫不在乎地把屋子讚了一通。

「有滾水沒有？」他問。

「有。」我於是倒了一杯給他。

先生咕嚕咕嚕地把開水喝完了，又倒在靠窗的沙發上，兩手把公事包壓在肚皮下，歪着頭，流着口涎睡去了。醒來却又匆匆地走了，也一樣說明天再來。

我不敢說我會蠢到這般地步，我知道上了人家的當，那是個騙地方睡午覺的騙子，好不氣人！

第三個中午，先生又是挾着個公事包，施施然來。我隔着鐵閘，沒好氣地說：

「置屋關佬，回家睡去吧！這裏不是旅店的地方！」

·篤維鑒·

廣州好

朱光

廣州好
夜泛荔枝灣
擊楫飛觴驚鷺宿
啖蝦啜粥樂餘閑
月冷放歌還

林亦雅怪事補誌

怪人別傳

木易

日前章士先生所講「大雅」之王林亦雅的怪事，還有幾點可以補充。

林的名字叫做萊枝，亦雅是他的別號。

他通常一睡就是七日七夜，可是有一次，他竟睡了八晝夜，鼻孔透不出一絲之氣，家人以爲他這回是死去了，爲他備辦喪事。但再經過一番工夫，卒把他喚醒起來。他覺得自己的生活起居和死人差一間耳，乃囑咐家人仍照樣把喪事辦下去，欲藉此觀察親友鄰里對他的情感怎樣。果然，鄰里的人們送到輓額，輓聯是：「生無好處何須輓，死有餘辜孰可憐」。另有橫額是：「弔者大悅」四字。而以他的同窗送來的輓額最爲恰當：「大雅云亡」四字。也有他的「傷友」送的輓聯是：「事業已歸前誓錄，典型留與後人看」。他認爲在生前見到輓自己的文字，才是最眞實的，囑他的兒子，他死後切勿請人寫祭誌。

當時的香山縣知事楊文駿是李鴻章的得意門生，恃有後台，號稱「剝皮羊」。他乃向林亦雅敲了一大筆，林雖未被抄家，但從此衰落，不久眞的死去了。遺下一子，人皆稱爲小雅，一字之肩，亦殊爲道友也。

離婚話異

最近，有一雙美國夫婦，在法庭鬧離婚。案中的太太所提出的「離婚理由」是「精神虐待」（按：那是提出離婚最普通的理由）。太太說：「我對丈夫的冷淡態度，實在再不能忍受下去了！許多日子以來，他都沉默不語，早餐的時候，他說一句謝謝，離家外出時說聲再會，回家時又冷淡的說一句「Hallo」（意即喂）。」最後法官批准。

另外一雙夫婦的離婚理由，同樣又是「精神虐待」。太太說：她的丈夫數月來都不跟她說半句話，所以要提出離婚云云。

如此婚姻，太兒戲也！（麗嫦譯）

瀑布失蹤

舉世知名的尼亞加拉瀑布突然靜息了三十個小時，你道是爲了什麼？

一九四八年三月廿九日發生了一樁極其奇怪的事情：尼亞加拉瀑布（在美國與加拿大之間）突然失蹤了。這條每秒鐘從四十六——五十一公尺高處瀉下六千立方公尺水量的尼亞加拉瀑布突然靜息了。從上面只流下一股細小的水流，礁石暴露出來了。在礁石周圍捲起一陣陣的旋渦，水泡沸騰着，在陽光下映出一道道彩虹。住在附近的居民都困惑莫解。一隊騎兵沿着這條巨大的尼亞加拉瀑布的河床搜尋失蹤的水源。可是過了三十個小時，尼亞加拉瀑布又洶湧翻騰，不停地鳴響。是什麼原因造成這種怪異的現象呢？原來就在一九四八年三月二十九日早晨，伊利湖上起了劇烈的風暴。風暴吹裂了湖面的堅冰，巨大的冰塊被捲起來，擋塞尼亞加拉瀑布的水源，並像障碍物一樣閉塞了河流。

打油集

西町兵丁

油桶藏槍

油桶藏槍共十支，詭人存放只天知。豈因警察無軍械，報效僑股送一批。

當年火水罐藏槍，油桶如今更緊張。怪道匪氛難靖戢，還來私械助威猖。

蛇最怕熱

（補木）

蛇能把食物造成塊狀脂肪而藏在體腔內。由於它們是涼血動物，除了行動之外，只消耗少量的氣力，所以，這些食物可以慢慢消化。一條脂肪充足的蛇可以整個冬季蟄伏而不用吃東西，在和暖的洞穴裏，甚至可支持幾個月以至一年。

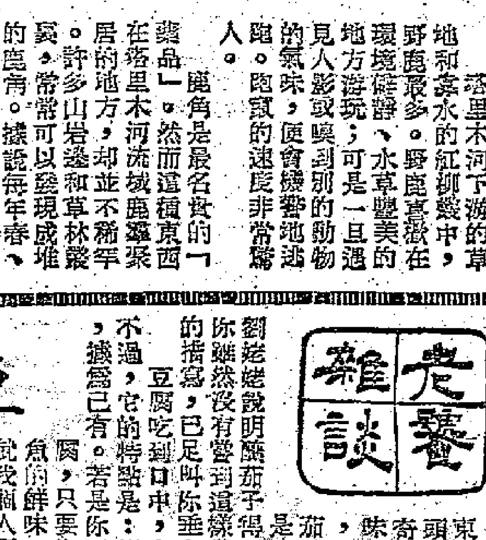
蛇皮的外層通常是整塊蛻落的。在蛻落前大約兩星期，蛇身呈黯暗色，那是由於外層開始鬆弛。後來，淡暗色消失，表示裏面充滿液體，蛻皮即告開始。

有毒的蛇不會和無毒的蛇交配，所以，雜種蛇是絕無僅有的。

據經驗所得，蛇最怕熱。在沙漠裏的蛇甚至不能在和暖日子的陽光下逗留太久。把一條沙漠響尾蛇放在陽光照射的暖沙上七分鐘，即會死亡。雖然當時的氣溫只有華氏九十六度。不過，許多蛇還是愛在陽光下消磨一些時光，因爲它們需要保持正常的體溫——華氏十度左右，不够這個溫度也是有危險的。（完）

清晨漫步

馬來亞林西虹攝



鄭同 提

提示：

橫：㊀現正在蘇聯訪問的美國副總統；㊁中國名酒之一，產地山西省；㊂絲織品之一，廣東省名產之一；㊃省名，省會開封；㊄日本在第二次世界大戰時，第一次遭受原子彈轟炸的城市；㊅即可以看見到極遠遙的地方的意思，猶千里眼也；㊆猶牙擦也，多嘴的意思；㊇即飲宴時猜枚搳拳等是也。

直：㊀非洲第一條大河；㊁廣東話，即府綢；㊂華南一大城市，爲粵省省會，又稱五羊城，簡稱穗市；㊅屋宇內樓頂的夾層也；㊈香港西郊地區名，前爲三院瘋癲病房的所在地；㊉地名，即古金陵也；⑪即松脂也；⑫指准許越過檢查關卡的證件也；⑭與臺灣相對峙的前哨島嶼名；⑮具結保證，如有違犯者，以軍法處罪的意思。

塔里木河的野鹿

韓冷

塔里木河下游的草地和蓋水的紅柳叢中，野鹿最多。野鹿喜歡在環境幽靜、水草豐美的地方遊玩；可是一旦遇見人影或嗅到別的動物的氣味，便會機警地逃跑。跑的速度非常驚人。

鹿角是最名貴的「補品」。然而這種東西，在塔里木河流域鹿羣聚居的地方，卻並不稀罕。在許多山谷溪和草林叢裏，常常可以發現成堆的鹿角。據說每年春、冬兩季，野鹿常聚集在一起，互相幫助，以角牽角，使長在它們頭上的老鹿角掉下來，在野鹿居住的地方，它們還把脫掉的鹿角集在一起，堆得好像一堵低矮的小牆。

該地國營農場的工作人員從去年秋天起，就開始了幼鹿的捕捉和飼養工作。他們在母鹿產仔期間，先偵察鹿羣經常活動和可能產仔的地方，然後選擇一個有利時機進行捕捉。這方法收效很大，去年秋天，塔里木三場在短短的幾天內，就捕捉了四十多隻幼鹿。這些幼鹿經過半年多的精心飼養，現在都長得膘肥體壯，而且脾氣改得和它們老一輩大不相同。現在它們一見到人，不但不逃，還會溫馴地走過來，擺動耳朵要東西吃。有些農場飼養的幼鹿，清晨放收出去，晚上能自動回來。

花木篇

龍眼·桂圓

北堂

這幾天待送的水菓攤滿了廣東運來的龍眼。喜歡吃水果的人真是口福不淺，一塊錢買一斤就可以吃個飽了。龍眼原也有好壞之分，不好的品種核大肉薄，其味淡如水，而且一剝開就水花四濺；今年我們吃到的卻全是好的品種，核小，肉厚入口爽脆，其味清甜而不甜膩，其最顯著的特點是：果肉雖含着飽滿的果汁，但剝開外殼時它一滴也不漏出來，據說好的荔枝剝開了殼，可以用玉扣紙包住，果肉也不會濕，雖然它的水份很飽滿，石硤龍眼正是這樣，放入口時，卻覺得是滿口的果汁。那就無怪乎每個水果攤都擺着是大塘石硤龍眼了。

龍眼是無患子科荔枝屬，是一種常綠喬木，並不太高，但有些却可以長到三四丈。晉代嵇含的「南方草木狀」上說龍眼「如荔枝，但枝葉稍小，殼青黃色，形如彈丸，肉如水晶而不堅，肉白帶漿，其甘如蜜，一朶五六十顆」。這可以了解，而且那時我國早已經有龍眼，只是今天石硤的形狀和今天的恐怕根本沒有改變過，只是今天的「揀手貨」龍眼可能大顆些。李時珍認爲「食品以荔枝爲貴，資益則龍眼爲良。」自古以來就把龍眼當作重要補品看待的，所以它又名「益智」或「益智子」，甚至在本港出版的一本中國植物學辭典也列出了它的別名是「益智」。這個別名原是出自「神農本草經」，但據「廣東考古輯要」上說：「考龍眼生於端，益智子本草原生，實二物而名同也……」至於龍眼之得名是由於有一段「古仔」的，據說是宋高宗時代，廣東有一座龍山，山上有一處龍頭岩，岩下長了許多不知名的野生果子，有一個鄉人在岩下發現成熟，他就是長期吃這種果子而成仙的。而它也很像龍頭岩的龍眼部份，於是便叫它做龍眼。

龍眼曬乾了便是龍眼乾，一向認爲它是「大補」的藥材，把龍眼肉起出來曬乾叫桂圓，廣東人燉雞、羊肉之類，一定要放幾粒桂圓下去，就是我們到藥材舖去執五毫子「清補涼」回來，煲豬肉湯，裏面也少不了桂圓的。江南人如新娘過門時一定得吃一碗蓮子桂圓糖水，特別是用在喜慶裏的湯，都叫做「圓」，如蓮子叫做「蓮子桂圓」。廣東鳳城有一道甜品叫「蓮子桂圓肉蛋」，是用蓮子、桂圓和新鮮雞蛋同煮的，吃來清甜無比。此外桂圓又可以浸酒。

龍眼原產我國，是南方的特產，江南和北部都沒有的。除了上述的大塘石硤外，潮汕東莞出產的也很有名，福建出產龍眼也很大宗，品種很佳，以興化桂圓最有名，市場上皆以「興化桂圓」爲正宗，別處的桂圓就不免要矮一截了。

老饕雜談

豆腐的滋味

高陽

也許有人認爲，豆腐這東西淡而無味，又有什麼吃頭。可是，中國烹飪術的神奇，便是能夠把本是淡而無味的東西，加上適當的佐料，讓你大快朵頤。譬如說，茄子本身並沒有什麼味，但是，當你讀紅樓夢中鳳姐對劉姥姥說明醃茄子得用多少隻雞來作配料時，你雖然沒有嘗到這樣做法的茄子，但這段生動的描寫，已足叫你垂涎三尺了。

豆腐吃到口中，本來說不到有什麼滋味。不過，它的特點是：能夠吸收其他東西的滋味，據爲已有。若是你吃鹹魚頭豆腐，只要你能辨味，不能不承認，魚的鮮味，全都到豆腐的上面了。就我個人而言，我吃了其中的豆腐後，魚頭吃不吃都無所謂。

對於砂鍋豆腐，這個原則也是適用的。通常砂鍋豆腐中至少有火腿、瘦肉、雞片、肚片、香菇這些東西，可是豆腐卻把它們的味道完全吸收了。你吃砂鍋豆腐這個菜時，如果單挑這些東西來吃，簡直味同嚼蠟。

有一次，我在一個相當考究飲食的朋友家中吃飯，他太太最後從廚房中端出一碗豆腐清湯，我剛吃了一口，馬上覺得一股清香直入肺腑。你猜她怎麼做的？原來，她把一隻母雞燉成了清湯，再把湯上的雞油用紙吸完全徹掉。這才把豆腐放進雞湯中，用炭火燉了兩三個鐘頭。這麼一碗豆腐清湯，下的成本和工夫比任何雞湯都更多，那有不好吃的道理。

前年我在北京和幾個朋友到東城新開路的秦樂酒家吃晚飯，這家飯館對於豆腐也有特殊的做法。他們把最嫩的菠菜切成碎屑，和豆腐一同放在上好的清湯中來煮，略微加上一些芡粉。端上桌上一看，翠綠的菠菜和雪白的豆腐互相輝映，在色調上已經把食客的食慾刺激起來了。

在香港，人們談起豆腐，多半都會稱讚東江菜中的釀豆腐。我却未敢苟同，因爲把魚肉切成碎屑嵌在豆腐內，豆腐的原味和魚的鮮味並未能化而爲一，這是很大的缺陷。倒是銅鑼灣伊榮街豪華飯店的炸豆腐甚妙，我個人認爲，這個菜的做法已可列入上乘了。

滿場歡笑

長城、鳳凰兩公司日前聯合招待一批女影迷參觀片場，演員和影迷歡聚一堂，雖是炎夏天氣，却嗅到春的氣息。

黃夏

七月卅日，清水灣片場呈現一片熱鬧氣氛，六十多位年青活潑的女影迷把春天帶到片場來了，雖然已是炎夏，卻仍能嗅到春的氣息。六十來個年青的小姐們，分別從香港、九龍來到郊區，她們是接受「長城」「鳳凰」兩家公司邀請參觀片場的。除了看拍戲之外，還受到熱情的招待。

參加接待影迷的演員有十多位，他們穿插在影迷們中間，介紹攝影場的知識，大家已分不出誰是銀幕上的人和銀幕下的人了。

攝影棚正在拍攝高遠、朱虹主演的新片「有女初長成」，大家見了朱虹和高遠在演戲，都看得入迷了。忽然，馮琳給幾個影迷抓住要她講「有女初長成」的劇情，馮琳講故事倒眞有一手，她坐在椅子上講劇情，有表情也有動作，聽得大家眉飛色舞。影迷們都說馮小姐講得好，不到半天功夫，影迷們和馮琳就熟識了，大家不再叫她「馮小姐」，而改叫「馮琳姐姐」了。

李嬙懂得說三種方言，大派用場，因爲影迷當中，說廣東話、普通話和上海話的都有。大家發問時都分別用各種話問演員，李嬙都能應對如流。有一位影迷問李嬙：「你用『雞尾話』說給我聽聽吧！」一時，影迷們都拍手贊成，李嬙果然照辦，她把廣東話、上海話、普通話混在一起說，表演了一個「雞尾話」的節目。

影迷們一見了穿黃色西裝的陳思思，都在低聲地說：「陳思思眞美呵，比她在銀幕上還美！」拍照片的時候，陳思思可忙了，大家都拉着要跟她拍照留念，思思總是笑咪咪答應她們。大家混熟的時候，有幾位影迷還親熱地叫陳思思作「大眼睛姐姐」呢！

有一位影迷問王葆眞：「演戲的時候，怎麼能哭出來？」王葆眞回答她：「我是新演員，對各方面的經驗也很淺，也許答得不好，只好盡我所知說說。我表演哭的時候，盡量想着戲中人所遭遇到的事情，感情自然就出來了。假如實在流不出眞淚，那只好用眼藥水來代替啦！」另一位梳孿辮的影迷又問：「滴了眼藥水，眼睛難過嗎？」王葆眞答：「不很難過，只是要流淚而已。」

在影迷中間，有不少人看過平凡的魔術表演，所以大家都要平凡來和她們談魔術，平凡故作神秘地說魔術表演的事，聽得大家目定口呆，最後，平凡卻說：「你們可別上當啊，魔術全都是假的，下次我來演給妳們看，保證你們一定能拆穿假局，不過，你們卻不能當面拆我台呵！」平凡的滑稽動作，引得大家哈哈大笑。

王小燕、方婷、王葆眞、洪虹都是學生，所以和大家談起學校生活很起勁。影迷們叫小燕做「小廣播」，她們四人進出都和影迷們手攜手，肩並肩的，如老朋友一樣。

影迷們要張冰茜和她們拍照，還大叫她「大家姐」，因爲她在「有女懷春」裏看過她演「大姐姐」一角。冰茜也親切地叫她們做「小妹妹」，還一一握手，送簽名照片。韓英和張冰茜常常成雙成對在一起，韓英的廣東話也大獲好評。

六點多了，有些影迷還要去清水灣游水。影迷們臨別時，演員們紛紛揮手道別：「下次你們再來時，我準備表演節目，使大家玩得更痛快。」

說廣東話大獲女影迷好評的韓英

娛樂版

電懋八月份連上三新片

在八月份內，皇（都）東（樂）院將推出「電懋」的三部片子，並已定八月六日開始。

首先上映張揚、陳厚、喬宏、王萊主演的「天長地久」，陶秦編導的是丁皓、劉恩甲、蔣光超主演的「兩傻大鬧太空」，和李湄、張揚主演的「雨過天青」。

「天長地久」是陶秦編導的一個悲歡離合的哀怨的愛情故事。在片中，陳厚、張揚演一對竭年相思，半生辛苦，終身遭遇的戀人，雖然他們有過甜蜜的生活，但僅一刹那，就嚐到了愛情的「苦杯」！喬宏與王萊則演一對命途多舛的夫妻，整個戲圍繞着兩對男女的「生離死別」來展開，中間是王萊喬宏的不幸死去，最後以陳厚張揚的哀艷收場。

「兩傻大鬧太空」是王天林參加「電懋」後導演的第一部片，以標榜科學探險爲題材的「綽頭」戲。片中的「兩傻」是劉恩甲和蔣光超，他們是一對好朋友，有同一嗜好——研究火箭；也有同一目標——追求女主角丁皓。他們在工作之暇，花費很大的時間在製造火箭，希望有一天能坐上親自製成的火箭，直上火星。結果，這對科學家眞的由火箭把他們送上太空，不過不是火星，而是金星！金星上曾經有過的原始動物，及下等動物，使他們即刻飛回來，再覓道去火星，居然給他們達成，竟成了登火星的願望。笑料頗多。

「雨過天青」由岳楓編導，描寫的是一個小家庭的故事——俗說清官難斷家務事，每家都有一本難唸的經，故事中李湄和張揚，原是極其相配的一對，可是由於陳厚的世俗觀念，未能連根拔除，寡婦被認爲是「不祥人」，一個本來美滿的家庭，因此往往被無辜毀滅。（天）

銀色新聞

▲荷里活很多年紀較大的明星，都盛行做製片或導演，約翰歌頓近年失意銀壇，也動了這個主意，最近已買了一本小說，請人改編爲劇本，然後自己做製片人兼主角，女主角則在物色中，據傳可能找「秋瑾」的女主角鮑方擔任。

▲意大利的銀幕情人羅辛奴巴拉西（「春心託杜鵑」）也有意搞製片，並且出了一個新點子，將請世界各國名伶合作，拍一部世界性的喜劇，已經和許多人接觸，據說梅迪士施伯萊已答應擔任一個角色。（杜華）

羅莎蕾露素在「梅姑姑」中的扮相

「塞外奇觀」是老少咸宜的益智片

看過「塞外奇觀」之後，再看一下黃文弼所著「吐魯番考古記」，當更增不少塞外知識。

坎兒井挖掘的方法，據說是林則徐貶戍伊犁時所提倡的。

「少所見，多所怪；見橐駝謂馬腫背」，看過「塞外奇觀」之後，絕不會再鬧這類的笑話。

平時讀書，對於「頭腸明駝千里足」，「流沙萬里」，「大漠落日」，「沙漠綠洲」，「風吹草低見牛羊」，「葡萄美酒夜光杯」一類的句子，雖能有所了悟，但在看過「塞外奇觀」之後，可有更明確的印象。

古書中常提「西域」，「入塞」，「塞上」，「塞下」，「出塞」，「塞外」，「塞內」等，看了「塞外奇觀」之後，對這些詞兒，可更了然。

敦煌壁畫近年來刊印的很多，故不少人都知道了；而且對它發生了喜愛，能看一看敦煌壁畫的出處，不是能更使人喜悅麼？看過「塞外奇觀」之後，是可達到這目的。

「塞外奇觀」是寓科學的、藝術的、史地的教育片，又是適合男女老幼看的好片子。（王水）

新馬是個全能老倌

漫談粵劇老倌

譚伯霖

新馬七歲學戲，成就不錯，學了幾年，便正式登台，還博得「神童」之譽。他得神童之譽，是指與大老倌合演，非與一班童角合演。事實上，有二、三十年舞台經驗的新馬，藝術造詣不可謂不深，尤其難得者，新馬自成名以來，從未有衰落，始終保持於紅伶之列。有人說，新馬撈起仔戲，由細做到大，正是苦瓜都浸甜也。

新馬之名見著於粵劇，以演呂布一角爲始。他與薛覺先合演「貂蟬」，他去呂布，薛老倌去貂蟬。手執畫戟，身披大扣，呂布的扮相，新馬有之。說者謂呂布的性格，新馬演得最爲突出。當年，紅綢的大仔吒，一時他的薛覺先反串貂蟬，有出入嗚朵了。新馬演呂布，已受歡迎的成就，於是在那時已奠定了他的藝術地位。觀衆看得貂蟬，也要看呂布，觀衆看薛覺先，也要看新馬師曾。

好學，是新馬成功的因素。他在上海公演時，投拜京劇名伶林樹森門下，學習京派工架。

即使演粵劇，是故他也能演京戲，也將京派工架融進去。有一位外省朋友看過他演「華容道」這齣京戲後對我說：「你們廣東戲有位新馬師曾，本領很不錯，演京劇居然頭頭是道，可惜的是，身材矮細了些。」

對了，新馬演武場戲亦是能手，只是身材矮細了些，與其他老倌並在一起，令人有「小巫大巫」之感。對手是個高大的貴紅顏，他可能比紅顏更矮三分，是爲美中不足耳！他的身段好，扮相美，從戲名角以至風流天子，他都扮得恰妙適中，只身之高矮大細不大相稱而已。

新馬可演文武生，可演小生、文武丑，甚而反串花旦，「萬能泰斗」「稱王」之譽，時下香港的文武生論全能者，無過其右。有的只能演文靜戲，有的只能演武場戲，但新馬二者皆能，不論做工，而以藝術取勝者，亦只有新馬一人。新馬在粵劇老倌中，稱得爲「泰斗」了。不過，還要他認眞演出而達到水準的時候才成。（三）

武俠影錄

梁羽生著　雲君插圖

第十六回　冰雪仙姿　長歌消俠氣　風雷手筆　一聲捲河山

那老婆婆瞪了一眼，道：「沒聽見！」那騎士跳下馬來，大聲叫道：「我問你有沒有見過一個白馬書生？」聲震屋瓦，那老婆婆張目結舌，仍不作聲，騎士大怒道：「就是聾子也該聽見。」走入茶亭，就要揪那婆婆。雲蕾心知有異，輕輕伸臂一格，他練的是金剛大力手功夫，這一格暗蓄勁力，那騎士幾乎給他摔倒，大吃一驚，情知遇到高人，不敢發作，雲蕾微微笑道：「有話好說，何必生氣？這位老婆婆耳朵是有點不大方便。」其實這老婆婆才還與雲蕾談話，雲蕾此言乃是故意替她掩飾。那老婆婆卻一笑道：「我這耳朵很怪，太大聲聽不見，太小聲也聽不見。要不大不小，恰到好處才聽得見。你剛才問什麼？再說一遍。」那騎士按下怒火，柔聲說道：「請問有一位白馬書生，可曾從這裏經過？」那老婆婆道：「呵，白馬書生？呀，是，是有一位白馬書生，他昨天這個時分從這裏經過，吩咐下來，說凡有人問及他的，都請在明日中午到蘇州快活林相會，他請喝酒。」那騎士聽了此言，立刻上馬便走。那老婆婆冷笑一聲，道：「明兒，記下來了！」那少女坐在一角繡花，笑道：「是記下來了。」把錦緞一揚，上面繡有七朵紅花，有大有小，道：「這是第七個！」

雲蕾好生納悶，他情知這兩母女不是常人，但自恃武功，也不避江湖忌諱，禁不住問道：「什麼白馬書生，那快活林又是什麼地方？」那老婆婆盯了雲蕾一眼，笑道：「你這位客官為人很好，我說與你聽吧。快活林是蘇州一個銷金窩所在，張士誠在蘇州稱帝時，曾把那地方建作行宮。後來張士誠戰死，快活林被官家當作逆產處置，賣給商賈，現在快活林的主人叫做九頭獅子設天鑑，他把那大好園林，變成秦樓賭館，弄了不少造孽錢，旋買田地，買到我們吳縣來。滄台村的田地，十之七八都是他的。」雲蕾道：「如此說來，這九頭獅子也可算得是個大惡霸了，但這與白馬書生，又有何干？」那老婆婆道：「我們這個茶亭的地皮也是他的，他每個月要來收三兩六錢銀子，我們欠了三月租錢，恰恰那個白馬書生經過，說要拉明兒作他的丫頭，抵償租錢，他昨日就派了兩個武師來，還了銀子，又將那兩個武師打得個狗吃屎。」那少女插口道：「媽，那書生可沒有打人。是那兩個武師打他，哈，真妙極了，那兩個武師拳頭剛碰着他的身體，就吹喇喇底叫起來，也不見那書生還手，那兩個武師就跌倒地下亂滾，爬起來時，我瞧見他們的拳頭都腫得像海碗般大。客官，你見多識廣，這可是什麼邪法？」雲蕾心知這是一種類似「沾衣十八跌」的上乘內功，嘴中卻道：「我也不知道。」那老婆婆道：「那兩個武師本領不濟，口卻很硬，對那白馬書生道：『有種的你到快活林見我們的九頭獅子。』那白馬書生仰天大笑道：『過兩天我就去看看九頭獅子是怎麼個兒法？』」（二一〇）

滿天神佛

馬蠶　張文　鼠齋插圖

三　沙塵檔的智囊

鄧光元是沙塵檔所開設的那間置業建築公司的負責人。這幾年來，此地的建築炒賣有厚利可圖，沙塵檔見獵心喜，又撥用他的一部分資金來經營這一門投機生意。他之所以下決心要做這種他並不內行的買賣，一半是鄧光元的一把油嘴遊說成功，另一半的原因，卻是他的好勝喜功的個性，使他希望要錢手腕那錢圍來好向人顯示他是個克紹箕裘的有作有為的富家子弟。

鄧光元是個四十多歲的人，也就是沙塵檔的所謂「智囊團」中最得力的一員。他外表非常謙虛老誠，但實際上為人過份圓滑，而且乖頭弓背，以致被人「滑頭鄧」和「嗒頭鄧」的叫嚷一般。他給沙塵檔從賭桌上拉到寫字的一角後，便對這個比他年輕十多歲的「老細」客氣地稱呼說：「楹哥，有什麼吩咐？」

「半山道的工地你今天去看過了沒有？枯骨忍的石子究竟合不合我們用？」沙塵檔顯然很滿意嗒頭鄧那種恭恭如也的態度，跟着也裝腔作勢地擺足「波士」的架子，向嗒頭鄧訓飭地問話。「你要我把枯骨忍請來吃飯，那麼你現在就要先把工地的實在情形告訴我，讓我等一會跟他見面時好拿定主意。」

他們現在要談論的，是一件有關建築材料的石子問題。沙塵檔在半山道買了一塊地皮，準備蓋一幢高十二層的公寓式的半山區華麗住宅。而沙塵檔的一個世叔伯，混名叫做枯骨忍的朱百忍，碰巧一個月後也在沙塵檔那個工地附近幾十碼的地方，要興建一幢大同小異的大廈。他們便一先一後的伐樹開山，進行工程的工作。但當山上的樹木砍光，挖土的工程進行了不久的時候，枯骨忍的工地下面發現了石層。

投機的地產建築商的邏邏把他們的資金主力投向半山區，一部份的原因是山路高陡，力的浪費和運輸材料的運費負擔比平地建築相差得太遠，因而成本增加，利潤減少。現在枯骨忍卻幸運得很，他的工地內發現了一大塊石層，不但使他節省於混凝土所必需的一部份原料（石子）可以輕而易舉地獲得解決，而且還使那工地近在咫尺的沙塵檔，也不禁垂涎欲滴而要就地取材了。

「我都去看過好多次，」嗒頭鄧滿堆幾笑臉奉承地回答說，「枯骨忍也真够運氣，他那裏的石不光是不用炸藥去炸開來的『夾石』，而且還是最合建築用的上好白石！」

「噢，真的？」沙塵檔又羨慕又妒忌地說：「那末我們就要用他的石子了？」

「是的，楹哥，」嗒頭鄧點頭回答說。「今天我已經替我們計算過一下了，我們是非用他的石子不可的！」

白宅兇案

柯南道爾作　宮楊譯

「原來在這件事發生之後，當地開始流傳着一種謠言，大致是說：那天晚上，附近的人們曾經聽到了一種頗其怪異的聲音，而這種聲音竟好像是從維爾松家的老宅中傳出來的。我想這些話是很難憑信的，因為太晤士河一到晚上就會升起極濃的霧障，人們遙聽很容易產生錯覺，尤其是易於搞錯方向。據那個警長說，這種聲音極像是一種恐怖的號泣聲。乍聽到這種聲音，他嚇得全身的血液都快要冷凝了。」

「這種聲音是在什麼時間發生的呢？」

「晚上十點鐘，正是那位老婦人死去的時候。這顯然是一種巧合。因爲毫無疑問，她是由於心臟病發作致死的。」

「請你繼續往下講吧！」

列斯特掏出一個小本子看了看，便接着說道：

「去年五月十七日夜間，維爾松家的女兒偕同使女一塊兒去俱樂部歸來，發現她的哥哥菲列斯·維爾松已經死在一張沙發上。菲列斯也同他母親一樣，心臟特別衰弱，而且有着失眠的老毛病。這一樁暴死事件卻沒有引起什麼有關號泣聲的謠言。但是，由於死者面部現留着一種極可怕的恐怖表情，所以地區醫生又請來了警署的法醫，共同進行了檢查後，確認死者仍然是由於心臟病突發致死的。據那位法醫說：心臟病發作時，常會在患者的面部上出現某種恐怖的表情。」

「完全正確。」我證實道。

「經過這一連串的不幸之後，德倫特·老維爾松的女兒就開始變得終日忐忑不安起來。」列斯特繼續說道：「據她的叔父說：德倫特最近已經決定拋棄這幢老宅出國去。」

基博先生求援

「這位叔父是個怎麼樣的人呢？他可是名叫基博？」福爾摩斯問道。

「對，他就叫基博。我估計他明天早晨會去見您的。原來基博去過倫敦警署，請求我們出面調查一下，並且安慰他那被嚇壞了的侄女，勸她打消出國的念頭。但是在我們那兒，比這種安慰一位患有歇斯底里症的婦女更迫切的事情還多着哩。所以，我就建議基博，請您給予幫助。」

「噢！原來如此。」福爾摩斯說道，「顯然，這位叔父是極不得離開這幢老宅的。」

「不錯，福爾摩斯，事實上，乃是由於這位叔父非常喜愛自己的侄女，極為關心她的命運。」（三）

是日也　二姑六嬸不肯出面

嬸人日記　夢中人

我入麥姑娘房間，老妻有錯把幾火，但因此而搭把麥姑娘，老妻亦考慮到於理不合，在祖務法例來講，亦於法不合，故猶豫不決焉。我唔明二姑六嬸，對麥姑娘何以咁大仇口，聲聲話麥姑娘勾引我，勾得一個勾得第二個，如果不及時制止，全屋男人個個畀佢勾過晒，呢層嬲嬲左臭到唔恨，佢唔走我二姑六嬸都要走咁講。

四個女人交頭接耳至至胨胨，唔聽又話唔聽，聽又聽，我惟有一邊食飯一邊詐諦聽之狀，聽到二姑話不怕搭把麥姑娘，打官司我二姑上大葛做證入都得死佢，我忍無可忍矣，苦笑曰：「二姑，學求先徐先生話齊，各家自掃門前雪，少理閒事為好。麥姑娘有乜對你不住，要搭把人咁緊張呢？來說是非者，便是是非人，照我睇，二姑無謂惹咁大鑊也。」

話口未完，為首反駁我者不是二姑，而是老妻。老妻曰：「二姑一的都唔緊張，係你自己緊張。二姑冇向我學是非，呢停人係抵搭把佢嘅。我未退佢走住，你唔使咁肉緊也。」二姑曰：「哎喲，乜夢腥咁大誤會，以為我二姑學是非。狗咬呂洞賓，不知好人心，其實我都係想你兩公婆好之嘅。我冇話你夢腥行差踏錯嘅。夢腥正人君子，全間屋都係正人君子，係得個技藝是小人。播左兩隻害羣之馬，對你好，對成屋人都好，何樂而不為呢？唔怪之夢師奶話你，夢腥你都係太過肉緊也矣。六嬸你話係咪講唔係？」六嬸點頭曰：「有錯，害羣之馬唔除唔得，呢處有兩隻害羣之馬，一隻係個豬腦水。」六嬸講到此處，探首張望冷巷，又低聲曰：「一隻係老坑周，呢兩隻野，非除不可。」徐師奶笑曰：「一籠還一籠，咪燒到周先生個籠。咁夢師奶有決定未呢？如果實行掃把佢，而又唔好意思開聲，唔啱搵二姑或者六嬸揮幾氣，由佢地是佢一個出面好冇呢？」六嬸曰：「唔得，請人出口架人出手，呢的義氣我唔掗，二姑你肯掗冇？」二姑笑曰：「又唔算請人出口架人出手，寡嘅呢件乃係好事，好事唔怕做也。唯是呢，徐師奶就正至話講過，理人係包租人嘅事，我地不過係三房客，我二姑出面叫佢走，唔係唔得，畀人話多管閒事就無謂矣。」

我只好不再開聲，揸住碗飯低頭猛扒，飯硬菜冷，覺會攪出滿天神佛。我希望徐先生挺身解釋，否則惟待水乾見石面而已。愛時覺得過去自己住一間木屋越想越唔抵，估不到與麥姑娘個兩句偈，真係打橫嚟落嚟嘢，幾伙人住埋咁多是非者，早知揸住二千零銀做生意好過，做生意蝕左得嚟矣，唔使谷氣谷得咁淒涼也。四個女人纏纏講，忽然銜聲大鳴，蓋麥姑娘回來矣。（一三一九）

來去無蹤

那希英夫著　學源、志道譯

格里珂翻來覆去地回想，仔細揣摩，可是怎麼也弄不明白這個問題。不過傳格特和他的同們對這個年輕的羅馬尼亞推銷員發生興趣，不是沒來由的。問題都是從亞麗山大・格里珂兩天前在克拉科夫「鳳凰」旅館過的那一夜出來的。那天晚上他下了華沙來的火車就直接來到旅館，天已經很晚了，因此他沒能找到單人房間。

旅館的茶房把他的證件拿在手中翻弄一陣之後，沉吟地還給了他。不行，他不能對喬治・波裴斯先生有任何幫助，現在沒有房間，一時半時也不會有。

茶房蔑視羅馬尼亞商人。他們有馬克，而且對他們也用不着客氣。因此服務員一轉身就幹自己的事去了。後來正如茶房所料：推銷員賄賂了他。錢到了茶房的口袋之後，來客就被安頓在已經有兩個人睡的房間裏了。

夜間，憲兵隊值日官那裏領進來一個高個的瘦老頭。來人坐下來，他把胳臂肘放在桌上，身子向前探去。

「上尉先生，我捉到了一個奸細。」他說。

值日官好奇地看了看來人。他有多少次遇見過這種居民。他們到處都疑心見到了敵人的偵察員。他把一支煙放到嘴裏，點起來，坐舒適些。

「噢，說吧，你這個間諜在哪裏？」

「在旅館裏，上尉先生！」

「等一等，」軍官[illegible]，把一張紙擺在前面。「按次序來吧，你的姓名、職業、住址。」

「可是他會跑掉的！」老頭子欠起身來用細長的手指抓着桌邊。

「回答我的問題！你是什麼人？」

「請允許我回答，我是杳恩・霍爾……我是居夫，上尉先生，住在格留克史塔德，離此地往西四十公里，來辦事來了，明天要訂合同……然而……」

「好，」軍官一面寫一面說道：「現在拿證件來。」

「可是我身邊沒有證件，證件在旅館裏！」

「好，你說間諜也是在那裏嗎？」

「是的，是的，我給您講，事情是這樣的……房間裏本來是我們兩個人，我和格留克史塔德一個磨房主埃貝德・弗立克。茶房領進第三個人時我們已經要躺下了。這是一個年輕的小伙子，他的姓氏很怪……臉黝黑，有小鬍子……我們像所有的體面人一樣介紹了自己。啊，想起來了！波裴斯，他姓波裴斯！」

「羅馬尼亞人？」

「誰知道他呢？我不太分得清他……舉止言談，一切都很體面文雅，我們都躺下睡了。半小時以後我醒了……您知道我失眠，上尉先生，如果能閉上眼也是睡得很輕……忽然我覺得有人講話就醒了。我在床上坐起來，眞是有人說話！」（六十二）

雞鳴狗盜

聖藝　畫

九十：愛蓮的家

史得　文

「沒有，」楊愛蓮說：「不過我跟人家同居過卻是事實。那是爲了錢。不，其實說爲了錢也只是一半的理由。我想過一下寧靜的生活是眞的。可是兩次的結果都使我失望。我得不到錢，也得不到生活的安寧。我還才發現，沒有愛情的共同生活，一定破裂！」

「那個張維康死了？」王七問。

「張維康？我跟他沒有關係。」楊愛蓮說：「我討厭這種人，他是我們剛才所講的第一種，可能還的一種人。你聽吧，韓小姐不久就會明白，去她上了他的大當。」

「陳國球呢？」王七呷一口酒又問。

「你以爲我會愛這一類傖夫嗎？只有韓小姐還要幾，以爲他眞是愛她的。其實在他們這種人眼裏，不但舞女是玩具，任何女人都不過是洩慾的工具！他的眼裏只有一個錢字！」

「說到錢，」王七說：「我倒有一件事沒有告訴你。現在我覺得應當告訴你了。」

「什麼事？」楊愛蓮問。

王七正要說話，他看看夜總會的座上，這時已經擠滿了人，男男女女，吵吵鬧鬧，他說：

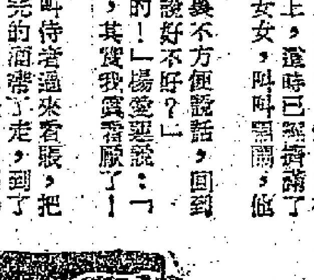
「這裏不方便說話，回到你家裏再說好不好？」

「好的！」楊愛蓮說：「這種地方，其實我眞討厭了！」

王七叫侍者過來看賬，把一瓶未喝完的酒帶了走，到了樓下，叫了一輛的士，開到楊愛蓮家裏。車子停了，王七說：

「這麼晚夜到你家裏去不妨礙吧？」

「決不會有個男人在內面，或者男人闖進來。」楊愛蓮笑着，拉他上去。



楊愛蓮用鑰匙開了門，帶着王七走到她的房間。屋子裏很暗，她開了燈，王七看到了一些陳設，楊愛蓮請他坐下來，她拿了一套睡衣去換，走進浴室裏。

王七坐在不通風的房間裏，在不通當的地方，他看到這房間沒有多少東西，除了女人用品，以及一副精緻的收音機唱機之外，還有一個小書架，架上的書許多世界名著，以及醫學衞生的專門書籍。他倒覺得奇怪。

楊愛蓮換了一套睡衣出來，看到王七站在書架前面，她笑着說：「沒有什麼好看的，我的書很雜，隨便看看的。」

王七問：「爲什麼有這許多醫學上的書？」

「我從前學過護士的，」楊愛蓮說：「爲了姑母，唸不下去。」

冤獄情仇

苗萍文　梁水圖

（四二）很顯然，周妙珍以爲自己在自衛的時候，刺殺了村長的兒子齊大川，心想：這個禍可闖得大了。所以她失魂落魄，忘形地衝出房門。鄭賢宣誤認周妙珍爲滿宇雲，連忙伸手抱住了她，急急安慰道：「不要怕，他恐怕沒有死，你這樣出去反而誤事……」

（四三）周妙珍驚懼之餘，得到如此的安慰，忍不住伏在鄭賢宣懷裏哀哀泣訴道：「他……要侮辱我，我拚命的掙扎，我向他警告，他都不聽……我不是有意殺他的，這……怎麼好？」鄭賢宣誤認安慰道：「我知道你是無辜的，你告訴我，他是什麼人？」妙珍類懼地道：「他……是大川……」

（四四）鄭賢宣一聽池上躺着的是大川，暗吃一驚，急忙扶住妙珍蹲下去，伸手撫摸大川的額頭，發覺他只是昏迷過去，並未喪生，情緒稍定，於是急忙撕了塊白布替大川止血，然後把他扶到床上，並命妙珍拿熱茶救醒大川。

嶺表忠烈傳

文闊生

第十八章・清遠之戰

譚相國欣然領命，自與麥而炫兩人，到高明山中，糾集義兵去了。子壯待他們行後，便吩咐李雄圖，陳上圖把義威營水兵，重新編配，經過一番整頓，居然又成爲一支勁旅了。

這一次的整編，實在得力於李雄圖，李雄圖出身行伍，爲人精明幹練，又有謀略，禺珠之敗，只有他能全師而退，所部的水師，現在就成爲義威營的骨幹。子壯見他能做事，便把指揮的大權，完全付託給他。

李雄圖受命，即派人到山中與麥而炫譚相國聯絡。知道陸路兵力也準備好了，便約定日期，會攻高明。

高明知縣蔡時中，教諭張瑞，巡檢張鋼等一班明朝降官，聽得子壯是敗軍之將，衙門弱會，殘餘的兵力無多，先想佟養甲若知他在此，定必派兵來捉他，到時他自顧不暇，那有能力再來攻城？巡檢道：「我們已投降清朝，便再無反覆，是以子壯若來攻城，只有和他抵抗。」知縣蔡時中聽說，便決定堅守高明。

到了八月二十日，李雄圖率領水師來到高明城下。見城門已閉，只得將招降文告，用箭射入城中。蔡時中連看也不看，自與巡檢張瑞巡視，不料譚相國麥而炫兩部兵馬，從陸路掩殺過來，蔡時中猝不及防，被麥而炫攻入城裏，迎接義軍入城，蔡時中張瑞等，皆被擒下。子壯大喜，想不到高明這一座城池，竟然垂手而得，當即率領上圖遠等一班官佐，進入高明城。清兵入城時，城中的紳士鄺戶部主事朱盛棨，最早入山中避亂，此時原來人便擁戴朱盛棨知縣事，子壯也照委一個，巡檢張瑞，一概……

正當子壯在高明得手時，他的基地九江卻大受清兵的蹂躪。原來佟養甲認定子壯已過九江，便派了三千人，乘夜暗襲。子壯長子上廟順在府中訓練鄉勇，開兵抗，且把子壯病在兵械，被清兵殺死。幸而鄉勇久經訓練，頑強抵抗，和清兵逐個巷作殊死戰。清兵死傷很多，決不敢深入，只把沿岸一帶民居，放火燒毀。子壯在高明得報，大爲悲痛，道：「九江是我的根本，不能讓敵人佔去，你可速援九江。」他所部的兵士，不是九江人，便是……快船回援九江去了。……已退……（一五一）

娛樂版

頭輪影談

閒正芳艷芬個檔　——談「一枝紅艷露凝香」

（金陵等八院聯映）

這是一部重拍的舊片，現在改拍彩色。數年前放映的是黑白片，秦淮河畔和寧王府等景物醒目得多，也佈置得較爲華麗。

芳艷芬擅演苦情戲，本片正是「閒正佢個檔」。任劍輝分飾孟喬父子兩角，演來亦甚穩重。

橫刀奪愛，下毒手洩憤的做法都是錯的。歌妓夢霞就是因爲一念之差，毒死孟學士，終致犯下殺人罪。她而且害苦了單鶴雯和沈蘭陵這對好男女，差點被寧王用豬籠浸入大海。

夫妻若要和順，必須互相信任。孟學士從讀詩書，多疑善妒氣小器，把男女間來往之事看得很嚴重。他都難辭其咎。不過，蘭陵也要飄泊到塞外經商，似乎把罪責都歸諸夢霞身上了。

有人覺得這戲太苦，我想這話不無道理。主要原因是當孟喬毒發臨死時，夢霞還只是呆站在門邊，而不上前直認湯裏的砒霜是她放下的，直至二十年後鶴雯快要受刑時，她才吐露眞情，這就把苦情戲大大加長了。觀衆之所以覺得鶴雯不該受這麼多苦難，原因亦在於此。

芳艷芬夜半對蕭親兒唱寧王府往事那一段戲，甚有悲涼味。女婢春心乖巧而富有同情心，很惹人好感。麥炳榮老來泛舟尋訪艷香墳，堪稱唱做俱佳。只是全片的節奏略嫌緩慢。

・魯寧・

「硬漢柔情」女主角　暴露得沒有道理

商業性極濃厚的荷里活影片，都出現過許多所謂「性感」「肉彈」，如瑪麗蓮夢露、珍羅素、珍曼絲菲、安妮塔艾克寶、娜姐妮……都是以此成名的。她們有限度的暴露肉體，或在呼吸時使胸脯起伏作爲號召。

甸娜薔蕙絲因爲天生有艷姿色，身材勻稱，又給荷里活的製片家拉入水去。

在由羅拔泰萊和甸娜薔蕙絲主演的「硬漢柔情」中，影片有一些鏡頭是在奇妙的角度下觀看她穿衣和脫外衣的。她在片中又有出浴，游泳後赤證躲在樹叢後面；把銀紙和鎖匙藏在黑色長襪的盡頭（近大腿處）等等，這些鏡頭拍得沒有什麼道理。

這些不必要的鏡頭也許會給予一部公式化的西方片一點新奇，但對女主角有什麼好處呢？當法國的暴露女星碧姬芭鐸已開始穿上衣服演戲（她在新片「寶貝從軍」穿得密不通風），甚至珍曼絲菲與安妮塔艾克寶也正經演戲的時候，這位紅髮女郎看來就不合時宜了。

雖然她承認自己是卅八歲的女人，但在容貌上她比大多數性感小貓還要清雅點。自從她在「小蕩婦」給製片家作爲性感象徵宣傳後，還不到一年她就給派拉蒙羅致去拍「殺機四伏」（李察威麥），跟着又拍「硬漢柔情」。在這三部片中，她差不多飾演消閒的角色：在「小蕩婦」中飾後還跟着跟雷蒙紅髮的弟弟；以後又轉變爲情人，在這部「硬漢柔情」裏飾演情婦。雖然她的身材還是一樣，但時間已改變了。牛裸的甸娜薔蕙絲已不再使人注目了。她曾經反對別人加給她的性感招牌：「我不想做個胸脯女郎」，但爲了成名，她仍得做了自己的犧牲品。（瑩韻）

「硬漢柔情」中的甸娜薔蕙絲

大戲詞典

排場

牛叔

我們常常聽到粵劇中有所謂「刺虎排場」、「大洞房排場」等。甚麼叫「排場」呢？

「排場」是粵劇中的術語，且一定要被運用到粵劇舞台上的。照字面的解釋，「排」是排練或綵排，「場」是場口。直釋其意就是經排的場口；我們應該這樣說：「排場」是早已排練成功而被肯定下來的場口。它像數學裏的公式，演到什麼戲，便須用什麼排場。藝術是不斷發展和改進的，因而某些排場也有被變通了，不是一成不變的。

廣播娛樂節目

香港中文電台：上午七時時代曲，五十分時代曲。八時卅分粵曲。九時京曲，卅分潮州曲。十時四十五分粵語流行曲。十一時京曲。十二時卅分粵曲。一時時代曲，五十分音樂。二時蘇州彈詞，卅分粵曲。三時南音，卅分音樂。四時粵曲。五時潮州曲。六時四十五分粵語流行曲。七時藝術歌曲，卅分廣播劇「午夜血案」。八時卅分粵曲。九時十五分時代曲，四十五分粵曲。十時時代曲，卅分國語話劇「樓中樓」。十一時粵曲。十二時（完）

香港英文電台：八時十分早晨音樂。九時十分唱片。十二時巴西音樂。一時卅分倫敦音樂轉播。二時卅分廣播劇。三時五十分小插曲。四時花鼓曲。茶座音樂，卅分音樂。六時爵士音樂，四十五分賓客音樂。七時卅分雞尾酒音樂。八時十五分廣播劇。十一時十五分晚安音樂。

麗的呼聲金色電台：上午七時國樂，十五分各地什曲，四十五分粵曲。八時時代曲。九時京劇。十時潮州曲。十一時客家山歌。十二時卅分時代曲。一時京劇，卅分彈詞。二時申曲，卅分上海滑稽。四時潮州曲。五時四十五分時代曲。七時十五分時代曲。十時卅分粵曲。十一時十五分潮州曲。十二時（完）

麗的映聲（有線電視）：下午五時卡通片，卅分「比活與基利」。七時卅分音樂節目，五十五分「新英倫風光」。八時卅分「克里斯汀醫生」。九時十五分「欲哭無淚」，四十分「鵬程萬里」。十一時十五分（完）

麗的呼聲銀色電台：上午七時口琴，十五分粵曲，五十分時代曲。八時卅分粵曲。九時粵語流行曲，四十五分南音。十時卅分粵劇「夏令班」。十一時卅分時代曲。一時時代曲。二時粵劇唱片。四時十五分粵語流行曲。五時粵劇「釣魚」。六時卅分粵曲。八時卅分時代曲，四十五分夜粵曲。九時卅分粵劇新聲。十一時四十五分音樂。十二時（完）

逢日滿今續映　兩點半・五點・七點半・九點半　綠野黃毛俠　OLD YELLER　中文字幕　多蘿茜麥佳　菲斯柏加　主演

逢日滿今請早　兩點半・五點・七點・九點半　華納七彩中文字幕　梅姑姑　寫出人生百態・搞盡嬉笑怒罵・到處受人歡迎　今晚利舞台　今晚天職　傷心淚灑話當年

皇都　新藝綜合體　俠盜仇殺

好世界　硬漢柔情　THE HANGMAN　羅拔泰萊　甸娜薔蕙絲　主演

金城　皇宮　仙杜拉・蒂　約翰・薩克遜　郎心碎妾心　THE RESTLESS YEARS　寫情深厚・動人心坎！　本年度賣座鉅片之一

大華　所羅門王寶藏　七彩片中文字幕

火海鏖戰　中片文上　One Minute To Zero

美國飛車黨

百樂門　吸血殭屍　九天玄女

尚有戲院廣告刊在第八、九版內

興建紅磡球場 足總加緊規劃

雷瑞德將訪晤有關當局 要求許可延長借用期限

體壇動態

今天是公衆假期，在假期過後的兩三天內，足總會長雷瑞德、委員李文傑和有關職員準備聯同訪晤港府工務司，商談興建紅磡球場的有關問題。

足總有意在紅磡建設球場，曾經作過詳盡討論，且已獲得有關當局發出紅磡填海區某部份作爲建場址。但是這一塊場地不單是一塊「未開墾的處女地」，需要填平、鋪草及修建標界的鐵絲網，而且在有關當局將來收回時，在通知發出後的短期間內，便須「物歸原主」。同時由於借用的期限較短，儘管足總可以多闢一個場地，但又無法使它成爲一個永久性的，或將借用期限延長。因此，新近蟬聯足總會長的雷瑞德，及委員李文傑與有關職員已準備日內聯同訪晤港府工務司，就此一問題有所商洽。

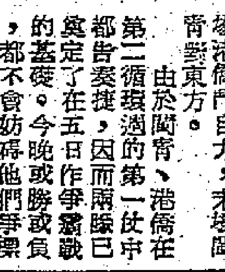
據悉：雷瑞德與李文傑等與工務司洽商興建紅磡球場的事情時，首先將要求把借用場地的時間延長，以利於建成一個較完善的球場。因爲按照過去成規，足總根本不敢投下巨額的建築費，只準備圍起鐵絲網，壓平場地，作爲練波之用，而無法興建看台及其他附屬設備。

一般認爲，九龍地區素來欠缺一個設備完善的大足球場，而愛好體育會對於擴建花墟的計劃又似乎仍在躊躇不定之中，假如足總的首腦人物挺身而出，取得有關方面的協助，在九龍適當地點建成一個規模較大的球場，對球迷和有關方面都是有好處的。

另悉：足總過去曾要求陸軍工程隊協助開闢紅磡球場，但到最近爲止，對方尚無答覆；而陸軍出席足總的代表格蘭，也因爲本身有事而沒有空閒時間去處理這件事情。按照圈內人士推測：雷瑞德由於三度蟬選足總會長，滿懷高興，目前既關懷到興建紅磡球場的問題，則一切進行，料必較前更爲順利。·白勝·

爭霸之局大致已定 港僑出擊自力 閩青大戰東方

四強籃賽今晚又演好戲



四強籃球選拔賽還有四場

由於閩青、港僑在第二循環週的第一仗中都告凱捷，因而兩隊已奠定了在五日作爭霸戰的基礎。今晚或勝或負，都不會妨礙他們爭標的前途。當然，失敗的一隊在五日之戰中，在形勢上是要吃虧一點的。如果今晚失敗而到五日之戰獲勝時，則將來便須擇期一決雌雄了。

港僑自得廣荷渠出場助戰後，調動容易得多，由於他的中央突破凌厲，對籃板球控制有方，使得整隊的攻守力大見增強。因此，今晚碰着實力較遜一籌的自力，只要演出正常，便不難獲得勝利。

閩青日前對港僑時應勝反敗，失掉爭標的良機，今晚碰着威力不弱的東方，可能有了患得患失的心情。在首循環週中，東方曾經一路領先，最後因爲主力相繼犯滿離場，閩青才乘勢反撲，反敗爲勝。看來，閩青今晚勢必再度遭受東方的威脅。

人們知道：東方的中心在於丘俊賢、丘振雄兩人身上，前者是「取分之鎗」，後者是防守的支柱；其餘各人，技術雖欠平均，但勇戰爛打，肯拚肯搏，一旦手風順利，其勢將不可遏。閩青今晚必須阻遏東方的進攻，和壓抑其得分的上升；如能使東方一開始即處於劣勢，便會出現有利的取勝局面。

箝制丘俊賢的活動，減少他起手投籃的機會，乃是閩青的上策，其責任可以交給勇悍的張介忠。當然，張不應再像上一次那樣只圖貪攻而疏於防衛。另外，在進攻時適宜從中路插入，加強在籃圈內鑽營，誘使東方球員犯規，也是抵消東方威力的一個計策。因爲東方如有一兩員主將犯滿，全隊的威力便會消失之故。錄各隊人馬如下：

（自力）周修清、紀華傑、紀華基、梁文添、李宏銘、郭松濱、伍耀棠、劉欽發、陳耀棠、鄧可維、楊劍明。（港僑）吳乙安、黃國揚、馬鴻堯、劉維正、廣荷渠、張盛權、陳賢明、陳德基、陳文仙。（閩青）吳邦秀、楊比福、潘煒文、鍾振沛、莊以謀、黃賜貴、張介忠、曾啟源、許德坤、吳文卿、余松齡。（東方）丘俊賢、丘振雄、劉澤斌、蔡展生、梁德榮、張焯槐、任廣齡、梅勤官、梅宜堅、陳應茂。·黃下客·

唔想落籃打三更 小鐘冷落泰空隊

儘管張錦添已辭不是華足聯會的主席，但由於本屆足聯改選順利產生，華聯組隊遠征都要歸功於這一位前主席，因此足聯事無大小，鍾錦泉都要和他商談對策。更因見。

據說：張錦添是支持泰空軍來港的，就是比賽場地的問題，他亦將盡所能同南華「講情」。關於泰空軍來港的一切計劃，他則表示一個「不在其位，不謀其政」的過去主席，不宜表示意見。

他是南華主席，強大的「少林」兵馬在他領導之下，更非有他協助不可。如泰國空軍足球隊訪港一事，胡祖堅、鄧泰全、麥英才等在泰接洽結果，便由鍾錦泉據情轉告，並徵求他的意見。

據說：鍾錦泉對泰空軍隊訪港一事現表示冷淡，因空軍隊之來，無疑是足聯的負累。上場後不久，即做一單「赤字交易」，未免大煞風景也。·千斌·

華聯檳城初捷 四比一勝北馬

【路透社檳榔嶼二日電】香港華聯足球隊在訪問馬來亞的首次比賽中，二日晚以四比一擊敗了北馬來亞隊。

華聯隊在上半場以二比〇領先。在開賽後第三十分鐘，由左輔羅國泰蹴入一球。七分鐘後，港隊獲一罰球，由羅國泰主罰，一蹴入網。

下半場第四十六分鐘時，主隊右翼拉奧繞過華聯門將黃兆和，扳回一球。但港隊立即組織反攻，在第五十六分鐘和六十分二鐘時，先後由中鋒區志賢和右輔區彭年各射入一球。

華聯準備回馬添食 默賽港腳行止待決

夏仙欲得場地小組主委 緊急紀律小組可能屬之麥尼路

隔江有耳

昨天雖是星期例假，香港參加馬來亞默迪卡足球賽的領隊李文傑與夏仙兩人，仍於上午十一時許聯袂至足球總會辦公室與該會秘書奧馬等在加緊籌備遠征的事情；原則決定在出征之前，球員將作二至三次集訓，藉以增強整隊的合作。

港隊赴吉隆坡的選手十七人，泰半部分隨華聯、南華兩隊在征途中。但李、夏兩人則深信這些球員於班師返港之後，仍將再度代表香港踏上征途。馬來亞主會也已答應負責港隊職球員及隨從人員的來回旅費及膳宿招待；足總會長雷瑞德、主席王志聖及華人足球聯會主席鍾錦泉，亦均受到馬來亞總會長拉克曼之招待，邀請赴吉隆坡參觀大賽；全部旅費，亦由大會負責，無須私人動用分毫。看來馬來亞主會，「出手」亦不低也。

據說，王、鍾兩人已準備束裝就道，但「大班德」則諉忙於事務繁忙而無暇離港。

另外一個相當重要的問題就是華聯遠征軍最近有電報寄返後方，打算於本月十七日在新加坡踢完了最後一場比賽之後，仍要回師馬來亞聯邦的馬六甲及芙蓉兩地多作兩場表演賽。這樣一來，則華聯遠征軍非到本月下旬不能返港；而默迪卡大賽入選香港代表的多員戰將，到時是否一同返港，抑或留在吉隆坡等候足總大隊開到，便有待於李文傑、夏仙兩人與華聯遠征軍「後方司令部」的鍾錦泉、張錦添等人切實了解華聯遠征賽程之後，才能作出決定了。

本月十一日（星期二）下午五時三刻，足總召開新執委首次會議，各部門工作人員即將產生。據內幕消息：夏仙有意換換口味，嘗試場地小組主委之職。更大原因是：本屆東方會可能改派代表，這個人未必再次出席足總當執委了，因此，夏仙接任胡祖堅的場地主委之職，便大有可能了。

於是，夏仙遺下的埠際主委，當在莫慶與李文傑兩者之間「擇一推當」。莫慶老於算盤，可能蟬聯比賽遊戲委員會主任委員，此職等如足總副主席，主席不暇時，一切均由他代主委代拆代行；而「新炮手」之任埠際主委，呼聲亦因此而特別濃厚。

警察會代表麥尼路，曾在同人大會中，依例宣誓，看來「球鬼法團」之緊急紀律主委一職，相信會落在他的身上。·中當山叔·

世青籃球決賽階段 我隊再次戰勝法國

保隊兩戰兩捷冠軍在望

【新華社維也納一日電】第七屆世界青年與學生和平友誼聯歡節男子籃球賽的決賽階段（爭取前四名）中，中國青年籃球隊（南京隊）一日上午以一百二十三分比四十九分再次戰勝法國隊。

這場比賽中，中國運動員速度快、投籃準，基本上控制了局勢。法國隊這次打得也較上次靈活、頑強，尤其是它的七號隊員快速切入籃下的動作得分不少。

聯歡節男子籃球賽的決賽階段是七月三十一日開始的。中國隊在三十一日比賽中曾以六十四分比七十五分敗於保加利亞隊。羅馬尼亞隊以一百零四分比三十八分戰勝法國隊，但在一日上午它輸給了保加利亞隊。

目前決賽階段（爭取前四名比賽）中的情況是保加利亞隊已經擊敗了中國、羅馬尼亞兩個強隊，只要能夠擊敗法國隊就能獲得冠軍。

爭奪第五、六、七、八名的比賽中，匈牙利以七十分比四十二分勝意大利隊，捷克又擊敗了芬蘭隊。

針對默賽各隊打法 港聯佈陣靈活應變

黎兆榮向領隊提供意見 加強整體合作 主張舉行試賽

香港參加默迪卡賽代表隊職球員二十一人，將盡可能全部由香港出發。外傳入選爲代表的幾個華聯遠征軍球員將在馬來亞等候歸隊，昨據教練黎兆榮在華裁會所談論，認爲殊非事實。因爲馬來亞足球總會秘書郭見瓊早已覆函足總，接納負責香港代表隊職球員的雙程機票，說明如有球員在馬來亞歸隊者，則只付單程機票，其餘不得折現。據說以前有一次由巴士乘便就地易織代表，因機票折現問題，發生過一些麻煩。既然留馬的球員未能獲得好處，自然要隨同港隊返港後才再出發了。（按經過集訓與練習比賽，自應有充份準備，如

據另段消息，華聯將回師馬來亞再作兩場表演賽，入選的港隊球員是否留馬跟隊的問題尚未決定。）

因這日假期，黎「佛爺」沒有機會與夏仙、李文傑兩個領隊碰頭商量如何集訓。「佛爺」認爲如要揚威吉隆坡，爭奪默迪卡賽錦標，對於球員體力與技術、合作等，都將有一定的助力。講到在比賽時出場的陣容，黎教頭會審的說法，要針對各外地球隊的打法，可能隨時有很大的變動。意思是說，某些正選代表球員如楊國傑等，未必一定有機會出場；但一切決定權力是在領隊身上。他這一個義務教練只是提供意見而已。

關於傑志運日宣傳搶先組班，黎兆榮是該會老幹部，有些會議場合亦有參加。他一再承認傑志下屆將要改變作

光華組班已有腹稿

光華下屆「組班」，早已顯出外弛內緊，自鍾錦泉蟬聯會長後，足球部還爲於上屆的任達年、陳偉恒兩人。至於下屆的「組班」計劃，已授意鄧泰全全權處理；因鄧隨華聯遠征，在外地「斟介」，正好商量。昨據廖廷楷稱：光華組班大勢，要待鄧泰全返港後始得確實。據說光華「組班」已有腹稿，且看下列陣容，他日能否順利完成，腹稿陣容如下：

郭秋明、李國華、楊國傑、司徒文、吳偉文、黎麗球、翁培佐、李錦有、林尚義、郭有威、李炳南、鍾伙安、楊偉韜

馬方「回水」問題 華協決壓後討論

華協要求馬華足總「回水」，取回被扣除港華隊的佣金一事，將要壓後到華協下屆首次執委會上才有機會討論了。

據悉：馬華足總發信，並不準備「回水」的文件寄到後，由於華協目前處在「真空狀態」，還沒有時間考慮此事。

據華協中人稱：由於時日遷延，追回這筆款項的可能性已經很小了。·鐵紅·

夏令杯賽今日三場

中青夏令杯籃球賽，今天下午三場在青文球場舉行：六時，D組□□對敦青；七時，D組晉青對友愛；九時，A組遠東對青獅。另場組際籃球賽，由青英對釀藝社，八時開球。

賽車場自行車賽 山西選手成績佳

【新華社北京二日電】一九五九年全國賽車場自行車錦標賽今天上午開始在北京新建成的賽車場舉行。

在今天上午舉行的男子一千米競賽中，山西選手王二珠出人意料地戰勝了許多知名的選手，以一分二十二秒的成績獲得冠軍。二十三歲的王二珠是太原鋼鐵公司焦化車間的工人，參加自行車運動雖然已有七個月的時間，但他練習賽車場自行車還是五天以前到北京後才開始的。全國紀錄保持者、解放軍選手錢澂玉以一分二十三秒一的成績得第二名。以下的名次是：孫世海（解放軍）、王德葆（北京）、李永志（山西）、林天壽（福建）。

在女子一千米競賽中，獲得冠軍的是雲南二十二歲的選手張元珍，成績是一分三十一秒四。第二名是山東十九歲的中學生趙香芬，成績一分三十一秒九。以下名次是：陳國珊（福建）、劉瓊珍（雲南）和翁碧蓮（廣東）。

這次錦標賽共有廣東、福建、黑龍江、山東、山西、雲南、北京、解放軍、江西共九個單位的五十二名男女選手參加，將舉行兩天。

風，會中各人主張要實事求是，不作空談。至於是否再組「亘班」，則視乎經費籌成後而定，原則上全盤預算是精打細算，招兵買馬，亦勝過食飯而已。·雲長·

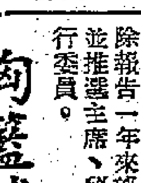
海天 今日舉行 水藝

海天體育會第二次水運大會定於今（三）日正午十二時在紅磡大環游泳場舉行，優勝獎品全由該會會長彭錦榮報效，並主持頒獎。大會由永遠名譽會長柳子元、主席趙錦華分別主持。秩序爲：男百公尺自由式，女二百公尺自由式，男二百公尺蛙式，女百公尺蛙式，男百公尺仰泳，女百公尺仰泳，男一百公尺捷泳，足部踢水賽快，女百公尺蝶式，男百公尺蝶式，男女小童百公尺自由式，男二百公尺帶球接力，水球比賽。

警察乒乓部 定十日改選

警察體育會乒乓部定於十日下午六時在界限街場館，召開會議，除報告一年來部務外，並推選主席、秘書及執行委員。

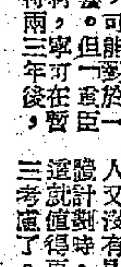
匈籃球隊勝吉林 在瀋陽二次告捷



【新華社瀋陽一日電】今晚，匈牙利國家男子籃球隊以七十八比五十六戰勝吉林男子籃球隊，取得了在瀋陽比賽的第二次勝利。

比賽一開始，匈牙利隊就由主力隊員先發制人，連續投中得分。在比賽中，西蒙和班赫吉兩名身高臨寬的運動健將合作得非常巧妙，再加上格列明格的幫助，更增多了得分機會。運動健將班澤的準確投籃，也爲全隊增加不少分數。他們緊密的合作

南華寧放棄大牌 軍費不能不削減



圈中秘

【體育社訊】南華足球部下屆「組班」軍費問題，日前曾經部內「軍臣」討論，以該會收入將大多數撥給足球部，有認爲下屆「組班」軍費應要削減；對於下屆「大牌」軍費，也將削減。如有不允照減的話，寧可在預備組中挑選球員加以訓練。

南華這一措施，可能對於一些「大牌」有所影響。但「軍臣」們爲培育多些人材，寧可在兩三年後，暫時環境轉換當中等待，使受訓新人成爲一支勁旅（且最近該會的票房紀錄及出外戰績，都比往年差）。

在這個原則下，南華下屆可能全部放棄「大牌」，而全用新人上場。但雖有此意，至少也要等待李添返港後，才能決定。因恐屆時「大牌」們不允削減軍費，而訓練新人，又沒有具體計劃時，這就值得再三考慮了。

華協在朝人士爲一人謀三席

主席、會長、太上皇

雷龍將商定同人大會召開日期

內幕透視

華協會長沈瑞慶，原定於一日晚乘夜一時由澳洲乘飛機返抵香港，但因事延期。在此華協改選前夕，「九龍」與「在朝」兩派發生磨擦，其結果如何，不少人對此發生興趣。

看兩派的形勢，「在朝派」目前佔有的票數是高出於「九龍派」的，因此估計未來的改選，「在朝派」有可能獲得勝利。

前天晚上，「在朝派」中人於核計選票之後，即已擬定了未來「新閣」的名單。這個名單，把沈瑞慶安插在那一個位置上，目前情形仍很複雜。大致上計有三個意見：第一是進升爲永遠會長，第二是繼任會長，第三是選爲主席。這個問題，各執己見，至今未能獲得結論。

最後，大部分人都主張俟沈瑞慶返港後，即可先徵求他的意見，他喜歡做什麼就什麼。小部分人則主張推他做主席；這雖然是「降級」，但有實權，可以操縱如意。如此，那三屆任滿的吳齋頤便可升爲副會長了！

過去有人懷疑南華的兩票（何鴻略、郭振恒爲代表）將落「九龍派」手上，現據消息，這兩票是捧沈瑞慶的場的。由於沈與南華的關係，看來亦有可能。甚至有人說，南華的選票亦將投在沈的身上而非雷瑞德。

昨晚獲得消息：如沈瑞慶今日仍不返港，以周年同人大會不能一再拖延之故，將由雷瑞德與龍炳棠兩人互相商定確實日期，以便進行改選。·百雷·

愉園體育會 今開會組閣

愉園體育會日前召開同人大會，產生新執委，正副主席及各部人選，將在今晚八時在該會委員會議選行推選。據悉：主席一職，戴列章將可蟬聯；至於足球部主任，黎頌賢的「三年計劃」，使愉園由丙組次第升上乙組、甲組，出過不少力氣，對足球部主任一職，可能蟬聯。至於出席足球總會代表究由誰人擔任，相信今晚便可決定了。

球邊走筆

好人畀佢激壞

「新炮手」念念不忘於埠際小組主委，夏仙有意投桃報李，「實人」亦暗示從中協助。說者認爲後者之所作所爲，殆亦「將功贖罪」而已；蓋「新炮手」去年之失敗，實敗於「實人」手中。

時移勢易，昨是今非，談及恩怨者，往往一笑置之，實則好人都畀佢激壞也。

如此胡塗

華協總幹事人選，兩派人士，各有所捧；最近「革新派」似有意於胡祖堅，接近「在朝派」之曾強康亦認爲頗合理想。過去烏龍甚多，難得胡塗；今日搵人頂檔，還是胡塗。

從茲天下太平？

「少林」縮減「軍費」之說傳出後，「肥佬添」爲之拍髀叫好。據說：「軍費」既減，均勢可成；「拉快」失去對手，從茲天下太平，好現象也！前事不忘，後事之師，在此時而大談風花雪月，好則好矣，但空談未必有濟，還須顧住條「尾」爲要也！

見獵心喜？

英國足總與英國賭波集團達成協議，每年可獲五十萬鎊，一夜之間，頓成巨富。英國屬下之香港足總曾根絕賭波，不知亦有人眼紅否？

辟芷宅

小朋友的畫冊 華龍作 每冊五毫

各大書局報攤均有代售

長城畫報社出版

拍友必讀

攝影經驗談

陳迹著

·初版早經售罄·再版最近發行·

名攝影家陳迹先生所著「攝影經驗談」一書，文筆輕鬆通俗，立論深入淺出，對一般攝影經驗，足爲拍友們借鏡。該書1958年春由本社初版發行，暢銷港澳南洋各地，迅即銷售一空，極受拍友歡迎。現爲應廣大讀者要求，短期內再版發行，每本仍售港幣二元，各大書局均有代售。

批發處 長城畫報社

九龍彌敦道樂宮大廈二〇四室

電話：六九〇八〇 六九〇八九

大公報仰光分銷處

空航運到 即到即派

地址：仰光廣東大街609號三樓

609 (2nd Floor) Dal Housie St. Rangoon

真光

最後映

大受觀衆歡迎的父母子女家庭趣事片

小月亮

朱石麟總導演

主演 朱虹 高遠

鳳凰影業公司出品

金陵 國民 新華 金聲 明星 國際 長樂

今天 大成獨有 狂滿請早

任劍輝 芳艷芬

七彩 唱片 歌

唐滌生原著

全部七彩 一枝紅艷露凝香

麥炳榮·鳳凰女·靚次伯·任冰兒·陳好逑合演

明代恩仇 忠姦恨交逆

太平 環球 北河 域多利 油麻地

越映越旺

五院仍續映

本年度最刺激最動人的影片

陣容鼎大無匹

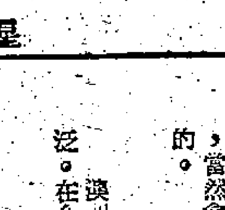
路

吳楚帆 張活游 白燕 黃曼梨 李清 梅綺 林坤山 石堅

澳放寬輸入限制與香港

·陸崇川·

香港有關商人感興趣的是，澳洲已宣佈紡織品、衣着、玻璃器、手袋、玩具、電器……等均增加輸入二成；茶葉、腸衣、錳和若干化學品也可免證入口。今後香港去貨有繼續回增的可能。



澳洲由八月一日起放寬輸入限制，一年內的進口貨值將增加四千萬澳鎊（三千二百萬英鎊），輸入總值將由八億一千萬澳鎊增至八億五千萬澳鎊。

今年頭五個月香港對澳洲的輸出，略比去年同期減降（由三千萬港元降至二千八百萬元），現在澳洲政府宣佈放寬輸入限制，當然會受到香港工商界歡迎和密切注視的。

輸入範圍比較廣

澳洲這次放寬輸入限制的範圍比較廣泛。在今後一年內，當地約有一半進口貨（值四億澳鎊）可以免證或自由發證輸入。這就是說，今後有資格辦貨入口的澳洲商人將大大增多。

今後澳洲所需輸入的九成多貨物，將准許商人由世界上任何國家進口。有六十種年值五千萬澳鎊的貨物，可以免證輸入；屬於「補充存底」類的進口貨，則增加二百五十種，即每年增五千六百萬澳鎊。此外，以工業設備和原料的一些貨物，也都增加輸入。

香港商人最感興趣的是，澳洲已宣佈紡織品、衣着、玻璃器、手袋、銀包、玩具、運動用品、電器及其配件……等，均增加輸入二成。同時，茶葉、腸衣、錳和若干化學品等，也可免證入口。這些放寬都是直接或間接與香港輸出有關的。

出口貨價昇與入口

澳洲這次放寬輸入限制的原因何在呢？首先，這與國際市場羊毛價格止跌回升是分不開的。在今年頭四個月內，羊毛價急升百分之廿五，其中單是三、四月份的四週內就漲了百分之二十，這對於幫助改善澳洲的經濟情況，自然相當有利（澳洲每年的外匯收入，約有一半係靠輸出羊毛而得來）。儘管羊毛價漲風現已轉定，但由於美、英、日和中國消費羊毛的數量正在增加，一般預料羊毛價似不可能再度急跌。此外，鉛、鋅、熟皮和鋼鐵等，今年來的國際市價也都回升，使澳洲的較重要出口貨如小麥、……出口貿易復有較大的增長（今年首五個月輸出值三億五千三百二十萬澳鎊，比去年同期的三億零六百七十萬鎊增加百分之十五）。這都是造成澳洲能放寬輸入，以和緩國內市場商品供應缺之的一些原因。

港貨去銷可望回增

主要因爲去年下半年澳洲國內發生商業蕭條，許多入口商雖已領得入口證，也不敢放手訂貨，即使訂貨，也只是向一些低價貨着手，故今年首五個月香港對澳洲輸出的貨值，已比去年同期減百分之四點一。但其後因羊毛價回起，澳洲商人在今年第二季寄來的訂貨單已告回增，故六、七月由香港運去的貨物，據估計共達一萬噸之多。現在澳洲宣佈放寬輸入限制，顯示着今後港貨銷去仍有繼續回增的可能。

最有希望多銷澳的貨

今後輸去澳洲的貨物，有那一些最有希望增加呢？一般港商都指出，主要有布疋（特別是原色布和染色布）、手套、玩具、水壺等幾種。因爲這些貨物都是澳洲現已宣佈放寬輸入的。同時，儘管今年首五個月香港對澳洲輸出的總值減少，但這幾種貨輸去還是增加。例如首四個月港製布疋輸去值三百八十五萬八千元，比去年同期的三百七十二萬四千元增近百分之三點六；水壺也從三十二萬二千元增至三十六萬九千元，即增近百分之十四點六。四月間澳洲把港製水壺的入口稅由百分之五十二點五減至百分之四十五，並准許過去沒有進口額的商人辦貨入口，故近數月來澳洲向香港訂貨續有增加。

日布輸澳可能增加

據新近由澳洲遊歷歸來的香港西商會主席祁德尊說，澳洲簽證給商人輸入貨物，對於香港來源地是並無限定的。因此，只要香港製品能夠做到價格更低或品質更好，就可以繼續擴展這個已經開了的市場。港商還將於悉尼設立一個辦事處，這對於幫助港貨推銷也將會有些作用。

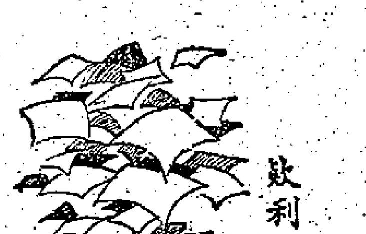
但是，日貨的競爭仍值得注意。因爲日貨輸去澳洲，已可取得與港貨相同的「最惠待遇」；日本—澳洲航線也有直通船隻行走，運費與港貨相差無幾。而且，日本還可以用增購澳洲羊毛、小麥等辦法，來擴大日貨在澳洲的銷路。至今爲止，日本布疋、玩具和沙灘鞋在澳洲的銷量，仍遠遠超過港貨。去年下半年，澳洲已把日本棉布進口額限定爲每年一億一千萬方碼，但現在隨着澳洲施行一般性的放寬輸入，日布輸入額是否也將增加呢？這些問題都是值得密切注意的。

今後輸往澳洲貨物 那些最有希望增加

股息降低以後 看股票市情的變化

目前股息普遍降低，但比之外商銀行的放款利率仍高。

·鄒文·



七月份，香港股市仍表現得相當活躍，不但成交額依然多，而且股價續回升。

根據統計：上月份股市的成交總值共達三千五百五十六萬二千元，比諸前月（六月）份增加一千五百一十六萬餘元。股市交易如此熱鬧，主要仍是因爲時局安定；本地資金依然多，擁有資金者對股票市買賣起了支持作用；外來資金也有滲入。

最近傳說英國方面來港資金很多，連續投入股票市場活動；又說東南亞方面新近流港的資金也不少，也是湧進股市上去。但據金融界人士說，最近由英國來港的資金雖然有，但並不大量，而且不是屬於逃資性質，而是過去一個時期，香港有部份資金被調去英倫方面活動，到現在其中一部份又被調回來，轉到股市上罷了，這還是屬香港游資的一部份。至於東南亞和南洋一帶來港的資金，則好久以來也沒有間斷過，不過時多時少。如前兩年到得比較多，之後，來量一般不很大。最近由南洋來的資金大量投入股市去的還不多。反而是過去數年匯已出，南洋等地調抵港的資金，現在正繼續有一部份進入股市活動。

由於買賣暢旺，股價越成越高。如公用股中的電燈、電話和天星小輪的價格，月來就繼續漲了很多。其中九龍燈前週曾起至十八元五六、香港燈每份二十八元九、天星小輪成至一百三十三元；又，連卡佛因派息增加，刺激買家購勁，上兩週末後連兩天就漲了一元餘，最高成至二十一元二毫；樹膠信託起至三元八毫五，屈臣氏躍升至十七元四，總之，絕大部份股價都是上漲了的。

股價應上升，股息的百分率便相對的應低跌，這是必然之理。比方最近青洲英泥經常都在三十四元以上，與所派的利息三元二毫五仙相比，股息的百分率已減至不足一分，大約爲九厘七左右；而前兩月該類股價還是三十一二元的時候，股息百分率就有一分以上。又比方六月底同七月底比較：六月底電話公司每股價值二十六元五，股息尚有六厘六，到七月底該類股價再起至二十八元二三，股息便減爲六厘二左右；天星小輪在六月底每股價值一一七元，當時股息有七厘六八，到七月底該股價起至一三三元，股息也只有六厘七六。如此類推，各種股票的股息和股價都是成反比例。最近因爲各種股份價格繼續上漲，所以股息又比前降低，如到目前爲止，各種熱門股的股息大致是這樣：九龍燈約五厘九，港燈約六厘五，電車約六厘七八；此外大酒店、牛奶公司、均益倉、南洋紗廠和太古船塢等都有八厘以上，另外於仁保險股息只有四厘一，油蔴地小輪約七厘一。

股息高，當然會引起一般投資者購買股票的興趣，比方目前英商銀行對股票的抵押放款利息只爲五厘半，而一般公用股的股息還有六、七厘，那末借銀行的錢買股票，依然有利。據股票業人士解釋，各類股票的股息高低不同，但不一定高的便多買家，低的便少買家，而是主要要看那種股票流動快、最熱門。例如，公用股類一直來都是投熱門的股份，買家覺得如電車、電燈等公司，年年賺大錢，所以股息雖不及其他股票高（例如青洲英泥、大酒店和牛奶公司等利息照常是較高的），它仍是較多買家。又如今年來樹膠股和紗廠股都特別增多了買家，也成爲熱門股之一，主要是年來樹膠價好，紗廠生意好，於是這兩門股份就吃香起來。

最近各種股價已漲得相當高，即是說股息已相對的比前降低，所以有人正顧慮到股市會否很快就轉淡？但正如業內人說，股息減低了，當然對股市有削弱的作用，不過按目前情形來看，擠劄者在股市上活動仍有利可圖（因爲銀行放款利息較低），而且還有其他的幾種利好因素（局勢和緩和資金多等有利因素支持，短期內股市大勢還是會比較穩好的。

倫敦原料價格下半年會回升

據估計回升的幅度不大

目前，由於季節性因素的影響，對許多原料的需求量都減縮，倫敦市場上許多原料價格的下降是意料中的事。隨着世界工業生產和貿易的增長，一般原料的價格在今年下半年將會回升，但回升的幅度可能不大。

今年下半年，一部分原料——特別是穀物和纖維的價格可能漲落不大，咖啡的價格將會繼續受到市場上還有大批咖啡賣不出去的影響，錫和鋅的價格將呈平穩狀態，紅銅價格發生大跌的可能性似乎不大。不過，在美國關於它推出過去進行戰略性儲備的紅銅、樹膠和其他原料這件事明朗化之前，這些原料的價格將會繼續波動不定。（若水取材自七月十一日英國「經濟學家」一週刊）

工商週刊

釋染料堅牢度

商業知識

我們穿着的絨衣和針棉織品等是否落色、褪色，決定於染料的堅牢度。染料的堅牢度，即是染料在染物上不褪色的程度。它是決定染料價值的一個重要因素。

染料的堅牢度性質，有耐晒、水洗、清泡、皂洗、皂煮、耐酸、耐碱等十多種。一般常用的，只有耐晒、皂洗、耐酸、耐碱、汗漬、熨燙和摩擦堅牢度等七種。

一、耐晒：利用日光或「人造日光日晒試驗機」來測定。日晒堅牢度共分爲八級。試驗時，把試樣與八種不同等級的藍色標準，在同時與同樣情況下置於日光下曝晒，到規定程度時，再將試樣與藍色標準逐一對比，分出級別：最好的爲八級，最劣的爲一級。

二、皂洗：就是染料染在纖維上，經過皂洗是否落色。它分爲五級：五級爲最優，四級爲較好，三級是平平，二級是劣，一級爲最劣。

三、耐酸：是染色纖維被酸類物質侵蝕的變化情況。試驗應定時，分爲弱酸、強酸兩種。弱酸是在千分之五的醋酸溶液中，觀其褪色程度（染色纖維一般不變色，惟剛果紅變爲紫色）。強酸是在千分之二的硫酸溶液中，觀察褪色程度（染色纖維一般變暗，或色光變化，而剛果紅變成藍色）。染料中的士林、活性、還原（印地科素）、不溶偶氮（納夫妥）等染料，都是耐酸的；媒染、媒介、酸性等染料，反而需要適當酸類促進着色；直接染料大部分是不耐酸的。

四、耐碱：與測定耐酸情況大致相同，把染色試樣浸在千分之二的純碱溶液中，在攝氏五十度以上，或達到沸點，觀其有無掉色情況，以及色光減退的現象。級別的評定與皂洗、耐酸相同。

五、耐漂：這個項目絕大多數是對高級堅固的試驗，如士林染料、不溶性偶氮染料、亞士林、海昌染料等。一般在〇·一—〇·三的漂液中，試漂十五分鐘到半小時，看有無變色情況，也分爲五個等級。

六、熨燙：是用熨斗模仿日常熨衣服那樣燙，來試驗染色是否褪色、變化。

七、耐磨擦：硫化染料和直接染料最不耐磨擦。它也分五個等級。

八、耐汗漬：汗液中含有尿素、鹽、酸類物質，可以使色布褪色，褪色程度也分爲五級。

從染料分類來看，冰染（士林）染料和硫化染料的堅牢度較強；媒介染料次之；不溶偶氮染料、直接染料和酸性染料不耐皂洗，直接染料最不耐日晒。（馬榮明）

日期：七月廿五日至卅一日

類別	比一九五八年平均價漲▲跌×百分比	比上期漲▲跌×百分比
總平均	▲00.57	×0.4
五金	▲01.28	×0.81
工業原料	▲01.65	▲0.27
紗布	×00.28	▲1.00
西藥	×16.15	×1.61
洋紙	×05.04	×0.01
出口貨	▲10.10	×1.27

說明：香港進出口貨價統計，係根據九十八種進出口貨批發價格平均計算。

（謝德）

古中藥方與 糖衣 歸脾 湯片

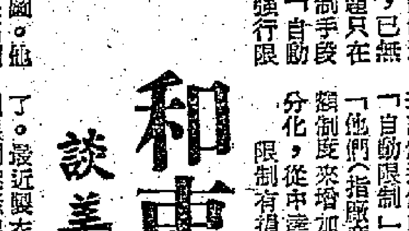
神經衰弱是一種常見的疾病，患者以二十五—三十五歲的腦力勞動者居多，主要的症狀是頭暈、失眠、心跳、啥眼、健忘、食慾不振、疲之無力等。

著名的蘇聯生理學家巴甫洛夫，認爲神經衰弱是一般弱型和中間型人們的病理。人類發生神經衰弱其基礎是抑制過程減弱，首先是主動性內抑制過程加強爲基礎。這樣，可以理解神經衰弱治療關鍵必須促進內抑制過程減弱。因此，祖國醫學理論在處理神經衰弱治療原則上是符合現代治療原則——調整大腦皮層活動狀態。

名醫葉天士醫案中曰：「目昏、肝風鬥中，耳鳴、不寐、多驚恐、心悸、心中憤憤，不知何由」這些都與現代醫學上的神經衰弱中樞活動狀態、神經衰弱症狀不謀而合。嚴用和曰：「……以不安者皆因思慮太過，心神不寧也，歸脾湯主之」。又醫宗金鑑註曰：「歸脾湯治思慮或健忘、怔忡、驚悸、盜汗、寤而不寐、心脾作痛、嗜臥少食及婦女月事不調」。廣州星群藥廠根據這一條驗方而製造的「糖衣歸脾湯片」，各大藥房均有出售。（李冬）

和衷共濟 團結對外

談美國力圖限制港產棉織品去銷



美國力圖限制港產棉織品去銷，已無疑義，現在問題只在它直接採取強制手段還是誘迫港商「自動限制」。片面強行限制港貨去銷，美國當局要考慮到引起的不良反應，所以它一貫的做法，主要還是千方百計誘迫港商自動入彀。

近日美國官員新恩斯的談話，更露骨地表現了美方的惡劣意圖。他咄咄逼人地暗示，美國當局可能提高關稅對付香港產品，藉此作爲威脅；另方面又企圖以私利鼓動某一小部份港商提快「自動限制」，暗示否則將會因此失去討價還價的「本錢」，同時貶低反對「自動限制」的中華廠商會地位，表示「他們（指廠商會會員）大約不能藉制度來增加分享的數額。」有意挑撥分化，從中達到限制港貨銷美的目的。

限制有損於香港，這是不言而喻的了。最近製衣廠商會上層人士就美國意圖限制港產棉織品去銷一事所發表的意見，都一致指出了這一點。該會副會長余卓文說，自動限制產品輸美，是受到製衣廠商會「全體會員反對」的；理事長林根成表示：「美方萬一採取加稅或限制行動，對本業突然打擊，相當鉅大」；會長陳俊與副會長林百欣也肯定：「（指美方）一旦採取片面限制或提高關稅行動，香港製衣業當受空前莫大之打擊。」這和一般工業界人士的看法是相同的。

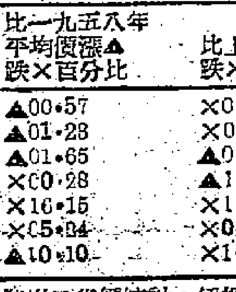
製衣廠商對於自動限制產品輸美問題的意見，有些方面雖有待磋商解決的問題，但如從大處着想，大家的看法是一致的，例如，雙方都同意，這個問題係重大的問題，必需由會員大會商討決定，不能「私相授受」，爲少數人私利而損及大衆。既然如此，那麼大家通過協商，事情總易獲得完滿解決的。

工業界人士早已指出過，限制是有損於香港的。這個道理對港貨輸英問題適用，同樣對港貨輸美問題也適用。從近日新恩斯在美的談話中，美方爲達到限制港貨去銷的目的，力圖在香港工業團中製造分化，因此一切爲香港工業利益着想的人，今天特別需要的是和衷共濟，團結對外。

根據外電報道，美國政府正在要求香港的資本家組織一個由政府監督的貿易聯營機構。到了這個時候，港府還能默然坐視，不爲香港工業利益着想一下，爲工業界做些有益的事？（韋啟）

伊拉克經濟近況

農業上的改革



伊拉克共和國成立已有一年了。在這一年中，伊拉克的工業、農業和對外貿易均發生了很大的變化。

農業人口佔伊拉克人口的百分之七十。過去由於外國的侵佔和扶植封建勢力，伊拉克的土地佔有出現高度的集中。佔全國人口百分之七十的農民只擁有全國耕地百分之二十左右。農民受到極其殘酷的剝削，農村經濟頻於破產。伊拉克共和國成立後，實行土地改革。這種改革雖然不能完全解決農民的土地問題，但能在一定程度上解放農村的生產力，並削弱外國在伊拉克的經濟和政治勢力。

工業上的變化

過去，外國不僅扶植了伊拉克的封建勢力，而且還控制着伊拉克經濟的各個部門。以英美壟斷資本爲首的石油公司控制着伊拉克的經濟命脈——石油工業。伊拉克共和國成立後，伊拉克政府要求石油公司在三年內將產量增加一倍（按：在法律上伊拉克政府應分得石油公司每年所得利潤的一半。過去因爲不能過問賬目，以致實際上取得很少利潤），並和石油公司談判關於修改政府在石油生產方面的利潤分額問題。另一方面伊拉克政府準備發展自己的石油工業，並已收回哈納金石油公司的油田租讓權。去年十二月巴士拉石油公司已同意將領海油田交還伊拉克政府。目前還在和其它公司進行類似的談判。今年三月，伊拉克政府決定設立石油計劃委員會，負責業務政府的石油權利，監督擁有特權的外國石油公司和管理全國一切石油企業。

過去在外國壟斷資本的控制下，伊拉克的其他民族工業的發展，受到了極大的限制，國內只有少數農產品加工工業、建築材料工業和日常消費品工業。伊拉克共和國成立後，積極致力於擺脫外國經濟控制，發展民族工業。也有關部門對原有工業計劃作了審查，並制訂新的工業建設計劃。經濟部長在談到伊拉克工業時指出，伊拉克要鞏固經濟獨立必須建立在工業化的基礎上，工業化首先是指發展生產資料的生產和建立重工業基地，但同時還必須在短期內給人民提供衣鞋和住宅等。目前伊拉克正在籌建冶金工廠、煉鋼廠、化學工廠、瓦斯廠、紡織廠和製鞋廠等。這些計劃還在研究中。

新的外貿原則

過去，伊拉克和西方國家（主要是英、美）進行的貿易也不平等的。西方國家向伊拉克輸出大批消費品和工業品配件，而它們購買伊拉克的貨物卻極有限。這種單方面的交易使伊拉克外貿赤字逐年增加，到一九五七年，外貿赤字竟高達九千八百萬第納爾。[illegible]

伊拉克共和國成立以來，針對上述情況，伊拉克政府採取了新的規定，[illegible]等措施[illegible]，伊拉克進行貿易，力求平衡，減少[illegible]絕了貿易關係。據伊拉克財政部長在五月底說，由於執行了上述政策，伊拉克一九五八年貿易赤字已降低到一千四百萬第納爾，比一九五七年減少了一千二百萬第納爾。六月廿二日，伊拉克國家指導處處長阿尤布宣佈，伊拉克正式退出英鎊區。

倫敦市場的原料

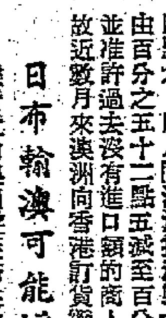
在倫敦市場上，最近原料價格回升的幅度不大，時間也不長。英國「經濟學家」週刊計算的十七種原料價格的平均指數，在過去七個星期中下降了百分之五，跌到現在的八十六（以一九五二年的平均數爲一百）。這個指數，比一年前幾乎低了一點，而比去年十月的低紀錄——九年來一般原料價格的最低水平——僅高出兩點。

在大部分都呈下降的原料價格中，椰乾價格的跌勢最烈，在過去七個星期中下降了百分之十七。同期中，紅銅、樹膠、糖、西沙爾蔴和大麥的價格，大約各跌百分之六。椰乾的價格所以下跌，主要原因是美國政府已決定把它過去進行戰略性囤儲的椰油全部提出發售。紅銅和樹膠的下降，主要也是受了美國政府可能把它過去進行戰略性囤儲的這兩種原料拿出售賣的影響，其次是樹膠的生產正在增加；紅銅供過於求的生產過剩情況正在繼續發展，同時美國銅礦發生罷工的可能性已經減少了。不過，紅銅的價格在每噸二百一十九鎊而跌到每噸二百一十八鎊——今年以來的最低價格——之後，現在已回升到每噸二百二十鎊以上。

過去七個星期中，黑鉛的價格跌到每噸七十鎊以下，而鋅（香港五金商人叫作白鉛）的價格則上升到每噸八十鎊以上——今年以來的最高價格，錫的價格保持在每噸七百九十鎊左右。

在各種纖維中，棉花的價格是穩定的，羊毛的價格在過去七個星期中略爲下降，但是現在已略爲回升。同期中，各種飲料原料的價格都下降了，咖啡和可可的價格發生了不同程度的下跌。咖啡價格的下降，是受了巴西政府將降低咖啡的外匯率的影響。而可可價格所以下跌（幅度比咖啡小），是由於巴西政府已把可可的每磅最低F.O.B.出口價格減少了一點五美仙，而降到每磅三十二點五美仙。（若水取材自七月十一日英國「經濟學家」週刊）

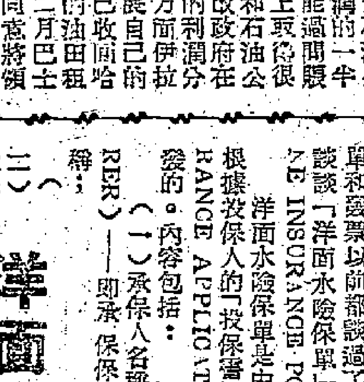
大罷工對美國經濟的影響



美國鋼鐵業資方蓄意挑起鋼鐵工人罷工，已對美國經濟產生了嚴重影響。例如，由於美國許多工業部門今年以來加緊購進鋼鐵的結果，今年以來美國進口的鋼鐵遠比出口爲多，加深了美國國際收支逆轉的狀況。此外，今年上半年鋼鐵業加速增產，對今年上半年美國其他工業的生產起了相當大的帶動作用。但是，鋼鐵工人的罷工爆發後，鋼的生產一下子就減少了百分之九十，在上月二十五日截止的一週內的鋼產量只有三十七萬四千噸，而在上月十一日截止（即罷工前）的一週內的產量則達二百三十五萬七千噸。

鋼鐵工業的嚴重減產，將牽動其他有關工業部門的生產下降。美國的工業生產總指數，可能在上一兩個月內出現去年五月以來的第一次下跌。（史）

實務講話



洋面水險保單

關於貨物出口技術問題之十二

白令

提單、發票和洋面水險保單，是在外貿中缺一不行的三種主要裝船單據（SHIPPING DOCUMENTS）。提單和發票以前都談過了，現在來談談「洋面水險保單」（MARINE INSURANCE POLICY）。

洋面水險保單是由保險公司根據投保人的「投保書」（INSURANCE APPLICATION）製發的。內容包括：

（一）承保人名稱（INSURER）——即承保保險公司名稱；

（二）受保人名稱（INSURED）——一般貨運保單通常以發貨人作爲受保人；

（三）保額（INSURED AMOUNT）——即投保金額，一般習慣按發票總值加10%投保，但有時可以提高一些，按發票總值加15%或20%投保，視買方需要而定。

（四）關於貨運的內容——如商品名稱、數量、包裝、裝運嘜頭及包裝編號等；

（五）裝運船名及啓行日期；

（六）裝運口岸和目的地——轉船貨運還要包括轉船口岸名稱；

（七）保險條款——按投保人的需要而定，如W.A.或F.P.A.，全險、兵險……等；

（八）驗貨人（SURVEY AGENTS）名稱和地址——這是保險公司指定的在貨物入口地的驗貨代理。貨物抵達入口岸如發現有破爛、損失，需由入口人通知該代理驗貨，以便索償；

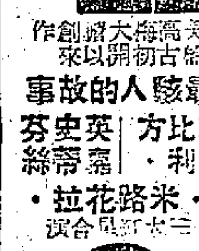
（九）付償代理（SETTLING AGENT）的名稱、地址——這是代表保險公司賠償損失的代理人。保單可能規定在入口地付償，也可能在出口地付償，視投保人的需要而定。

此外，保單的號碼、日期、可議付正本（NEGOTIABLE COPY）的份數、保費等，一般保單都有列明。

除有時是按每批裝運商品投保的，保險公司每次要製發一份完整保單，投保手續也較繁。爲了簡化手續，很多出口人和入口人與保險公司訂有承保合約，由保險公司製發「開口保單」（OPEN POLICY），承保其裝出或辦運的一切商品洋面保險。持有這種保單的運貨人或收貨人，於商品裝出時只需將裝出的商品數量、名稱、裝運碼頭、裝運船名等等摘要通知保險公司，保險公司即可根據「開口保單」的條款製發「正式保單」或「臨時保單」（COVER NOTE），手續簡便。

採用「開口保單」還有一個優點，就是商品裝運時萬一投購保險，或者入口人在自理保險時因未知道貨際裝運情形而不能及時投保，在貨物遭遇損失時，仍可憑「開口保單」向保險公司索償。

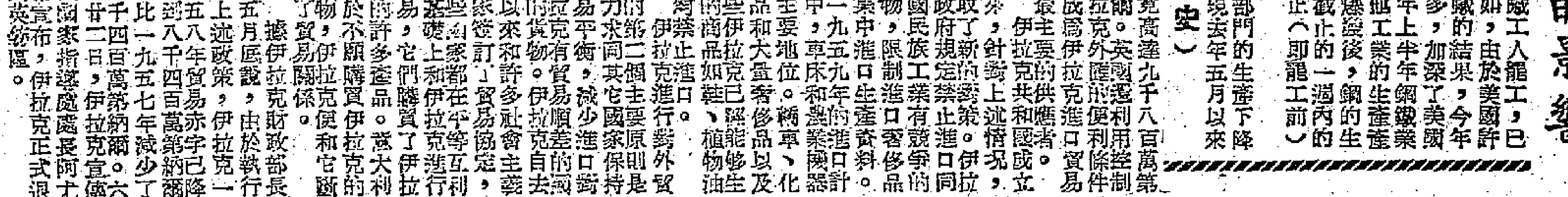
香港 萬宜 第一 皇后 金龍 港陸 新都 宮 星城
今天 假期 請早
龍城·金星 日不加入
粵語巨片
民生娛樂公司發行
神秘 千面人
日本最大馬戲團背景·
激烈雙槍戰！直昇機大戰！驚險緊張！
身入虎穴 神秘莫測
獅豹 大蛇 巨象 把戲 什技 包羅萬有
只睇大馬戲值回票價！

新華 豪華
今天滿座 四天仍映
美高梅大公司最新出品 以原子爲背景的故事
最駭人的故事
哈利·比利方 英嘉·史蒂芬絲 米路·花拉 聯合主演
世界末日
片上中文

THE WORLD THE FLESH AND THE DEVIL
戰場一爭奪 人類一條命 三男一女！ 兩男一女又有糾紛！
未看片先猜結局 影中人如你是其一 有趣味更奇
下期放映 兩度蜜月
新華早場十二時三 綠野仙蹤

邵氏 連滿二十八場 觀衆三十二萬
仙樂 麗都
林黛 趙雷 領銜主演 李翰祥導演
邵氏第十二部金鑑最佳影片

江山美人
"The Kingdom And The Beauty"
全部瑰麗七彩
春心莫共花爭發 一寸相思一寸灰
風流皇帝 偶戲不羣 村女娥眉 癡情一片

經中大好光能金 世界 世央
約城 明星
片約關係 最後今明 天六 未映 速看
今天假期 欲免向隅 請早定座
任劍輝 白雪仙 羅艷卿 監製 蔣偉光 編導
芙蓉傳
故事可歌可泣 寓出感人心坎
桃源公司又一輝煌古裝歌唱片王
任劍輝 白雪仙 梁醒波 李海泉 半日安 陶三姑 主演

國泰 快樂
昨日大雨 依然全院 滿座
今天特別請早 日日絕早
中蘇合攝大型彩色紀錄巨片
塞外奇觀
奇景幻異 人生難見 名勝古蹟 奇景前所未見
同場加映「五一」節在莫斯科（預售各門天票）
鮮艷彩色
魔鬼城內鬼壞陶 千佛洞裏叢葬 愛倫湖畔出幻景 石油城中鐵塔高


本報澳門分銷處 地址：新馬路二號F二樓 電話：三六九四號

幽潔梗房

貨倉出租

免頂平租

大公報分類廣告 電話四八一〇八

航運述

由本月一日起，航走香港—北婆羅洲線定期航輪，還是再次把大木運費提高。這是今年來該線大木運費提高的第二次，新價比舊價提高約百分之八。第一次大木運費提升在五月一日，當時每噸提高四元，即漲百分之十。

北婆羅洲線 貨運將續暢

·香龍·

大木運費經過兩次提高後，已由五月一日前的每噸收四十元漲爲目前的四十七元五毫。

遠在今年二、三月開始，北婆羅洲大木運港便漸有增加。這種情形一直維持到四月份，來貨仍舊是有增無已，使原日定期航走該線的十餘艘船，無法把貨物盡量載來。有關船公司後來雖然已加派數輪前往接貨，仍無濟於事，山打根、詩巫等口岸積存着待船運出的大木，一度增加至一百萬立方呎以上，各輪在未到埗前，艙位早被訂光，甚至有些船隻下兩期船的艙位，亦全部被訂去。因此，有關船公司決定由五月一日起，把大木運費提高百分之十。

自從運費提高以後，前往接貨的不定期航輪漸漸增多。故到六月中旬以後，艙位不足的情形稍爲緩和。但因北婆羅洲與香港之間的貨物來往，平常並不大宗，它們又多半是粗笨貨品，特別是去貨數量非常有限，故各輪主要靠來貨生意維持日給。到六月中旬以後，積存於北婆羅洲各港口的大木，多已運出了。當地商人從山區收購到的貨，不會一下子有大批運到港口。因此，木商們便有多少貨運出才向船公司訂多少艙位，故大木生意大部分落在定期航輪上。不定期船接貨便發生困難，它們一度把運費降低，有些已停止航行該線。它們做生意的條件，比定期船確有不如之處。定期船把大木運費提高，原因就在這裏。

目前，定期船的生意依然相當好，由北婆羅洲返港的船隻，大木佔的比重繼續增大，樹膠亦有比較大量運來。例如「興亞」、「亞夫」等輪，每水船平均有四萬五千至五萬立方呎的大木，四百噸左右的樹膠，數萬枝柴薪，椰乾、椰子、椰油、魚翅、燕窩、魚肚等貨來港，多能維持過去的水平。

據航商估計，北婆羅洲貨運生意，今後仍有一個時期比較好。原因是：（一）香港木材的來源，不像往年那樣廣泛，雖然北婆羅洲大木訂價上漲，港商仍繼續有訂入。（二）香港建築旺季將臨，木材的盛銷季節也將跟着到來。此間工業品出口，下半年數量比上半年多，需要不少箱板。大木的本地銷路仍將有可能擴大。（三）英、美、澳各地的樹膠訂單，過往到九月份便有比較大批寄來，估計今年情況不會有太大的變化。（四）經港轉口的北婆羅洲樹膠，據航商估計在第四季以前不會減少。魚翅、海參等海產，香港市場在下半年銷售較多，來貨亦將可能增加。故該線生意，仍將有一個時期的暢旺。可是，目前有些船公司準備加派船隻航走該線，屆時載貨會不會被分薄？這是一個值得注意的問題。

泰限生牛來港 影響該線貨運生意

·奕山·

七月廿日的泰國報紙，已證實了泰國生牛輸港限額每月二千頭一事。而且，這一限制在七月份已開始施行了。

據初步統計，七月份由七艘船載來的泰國生牛，約爲一千八百五十六頭。這與每月限二千頭的數字是接近的。

去年泰國生牛輸港，平均每月爲二千零二十八頭，今年首四個月增至每月三千五百二十頭，現在由於泰國禁止生豬和限制生牛來港，對行走香港—曼谷線船隻的打擊很大。因爲生豬的運費每頭有三十七元五毫，生牛運費更是每頭一百五十元，而泰國輸港最大宗的白米，則每噸運費只是十八元至廿元而已。

從三千五百頭削減至二千頭，將使此線航輪損失二萬二千五百元的運費收入；再加上每月一千三百三十五頭的生豬，從七月十二日起禁止運來，運費收入又少去五萬元，航商損失總數就要超過七萬元了。

七萬元已差不多可以支付租一艘船行走香港—曼谷線的月租，這實在是一個不小的數字。

正因爲泰國這兩種貨的來貨量將銳減，船公司經營不易做到收支平衡，所以現在行走此線的船隻已轉告減少。

據初步估計，八月份由港開往曼谷的船隻，將會減至不足二十艘；而在五月份當泰國有大批生牛、生豬運來時，開去的船隻曾經達到廿八艘之多。

最現成的例子是，太古公司新從基隆調航回來的「漢陽」輪，原定於本月五日開往曼谷，現因泰國生豬停止運來，生牛來貨又削減，該輪已決定改於六日空身駛往婆羅洲載大木返港。淨載一千噸大木來港，收運費總可有三萬六千元至三萬七千元，但如果從曼谷載一千噸白米及雜貨來港，則只可收得二萬元左右。相比之下，顯然是走婆羅洲比較走曼谷線化算了。

太古公司的新建貨輪「貴州」號，原來預定於本月首次由港開往曼谷，現在也因爲此線來往貨物運費低廉，而決定改於本月十四日駛往山打根載大木返港。本來，載大木是最容易傷船的，但現在新船也要駛去載大木了，由此亦可看到現時近程線貨運冷淡之一斑。

七月份由港運往曼谷的貨物依然不多。最多的一艘船曾載去貨物一千二百噸，最少的一艘則只載去一噸總頭，較普通的則是每艘船只載去貨二、三百噸，即使以每噸貨的運費爲廿四元計，收入也不過七千二百元。船隻入不敷支的情況，已是十分明顯。

昌永丸 改本月下旬到

三永丸下週到

【本報訊】振瀚有限公司代理的日輪「昌永丸」，原定七月廿日由日本空身抵港，現接得消息，該輪將改於八月廿五日入口，駛入新界吐露港海灣裝載鐵砂五千二百噸之後，將於八月底駛返日本八幡。

該公司代理的另一艘日輪「三永丸」，定本月五日由日本空身抵港，載入新界鐵砂五千噸之後，將於八月九日駛返日本八幡。據悉，新界鐵砂往八幡的運費，現已升至每噸三美元。

那須山丸 到貨三百噸

【本報訊】東來公司代理的「那須山丸」，本月三日從日本到港，有貨物六百零三噸運來。

新型貨輪馬奇善 首次由歐洲抵港

今日下午船上有雞尾酒會

萬利輪昨日去貨物一千噸

【本報訊】法國郵船公司屬下的「馬奇善」號新型貨輪由歐洲首次航抵香港，特定於今日下午五時半至七時半在船上舉行雞尾酒會。該公司已柬請有關航商、貿易商和新聞界人士參加。

「馬奇善」輪與「萬利」、「美光」號，均爲同型的「M」字頭船隻。她今後將常川行走歐洲與遠東之間。

該輪前日下午從歐洲、西貢、馬尼拉抵港，現停泊於九龍倉，備起落貨物。她這次來貨近一千噸，其中歐洲五金、紙張、化工原料、酒等佔四百噸，西貢白米也有三千包運來，此外還有馬尼拉蔴一批。

該輪定今晚開往基隆、釜山、日本。開港商已訂位付運蔴纖五百噸往日本。

法國郵船公司屬下之「萬利」貨輪，改遲於昨日早上開往馬尼拉、西貢、倫敦、北非及歐洲各埠。據悉，該輪這次載出貨物臨時增至一千噸。其中港製棉織品、棉紗、藤器、搪瓷器皿、電筒、塑膠玩具等六百噸，餘爲轉口的內地貨，內包括錳粉一批。出口貨以運往荷蘭佔最多，計二百六十噸。運往倫敦的則減爲數十噸。運往馬尼拉的棉紗、染料和雜貨約一百噸。

又，該公司屬下之「依瑪蓮娜」貨輪，定八月六日由日本抵港，八月七日開往曼谷。該公司辦房現已開始收貨。

火車時刻表

九龍開	到羅湖	羅湖開	到九龍
上午6時37分	7時39分	上午6時32分	7時43分
7時44分	8時49分	7時18分	8時23分
9時09分	10時14分	7時57分	8時53分
10時20分	11時22分	9時05分	10時04分
11時39分	下午12時43分	10時32分	11時29分
下午12時42分	1時45分	11時35分	下午12時31分
2時15分	3時16分	下午1時03分	2時02分
4時13分	5時14分	2時23分	3時22分
5時30分	6時31分	4時21分	5時20分
6時48分	7時49分	5時38分	6時38分
8時15分	9時16分	6時58分	7時56分
10時	10時59分	8時23分	9時23分
假期改開10時45分到11時44分			
深圳開（北京時間）	到廣州	廣州開（北京時間）	到深圳
上午10時05分	下午3時14分	上午7時15分	上午10時24分
下午3時40分	下午8時18分	上午8時26分	下午1時06分

入口船期預告

船	名	開來港口	月日	公司
山彥丸	YAMAHIKO MARU	日本	8月5	大南
海興	HAI HING	日本	8月5	多利順
明鋒	PIONEER MING	紐約	8月5	美輪
永恒	EVERLIFE	青島天津大連秦皇島上海	8月5	華夏
三永丸	SANEI MARU	日本	8月5	振瀚
華星	STAR BELLATRIX	波斯灣新加坡	8月5	福來
伊嘉地	IGADI	菲律賓	8月5	美郵
美中美	MICHAEL JEBSEN	日本	8月5	振盛行
捷喜	PRODUCE	吡嗒新加坡	8月5	捷順
北佐諾士	PATROCLUS	日本	8月5	太古
邊羅文	BENLOMOND	英國新加坡	8月5	邊行
昆士威利	QUEENSVILLE	馬尼拉	8月5	多利順
成光丸	SEIKOU MARU	日本	8月5	東方
永光	EVERGLORY	大連	8月6	華夏
漢堡丸	HAMBURG MARU	日本	8月6	東方
珍施馬士基	JENS MAERSK	波斯灣印度	8月6	捷成
平安丸	HEIAN MARU	日本	8月6	天祥
依瑪蓮娜	IMERINA	日本	8月6	法郵
芬州	FERNSTATE	美國	8月6	多利順
攝津丸	SETTSU MARU	日本	8月6	天祥
馬尼拉丸	MANILA MARU	日本	8月6	天祥
沃蘭那	URLANA	喀喇嗤孟買新加坡	8月6	鐵行
普列非勿士	POLYPHEMUS	紐約	8月6	太古
蘇丹	SUDAN	歐洲新加坡	8月6	太平
芝萬宜	TJIWANGI	日本	8月6	渣華
飛行貿易	FLYING TRADER	美國歐洲新加坡	8月6	和捷
東寶	TONG POH	華北	8月7	大豐行
日本熊	JAPAN BEAR	舊金山	8月7	美輪
芝信吉	GIESSENKERK	日本	8月7	渣華
三鷹丸	MITAKA MARU	日本	8月7	天祥
吾妻山丸	AZUMASAN MARU	日本	8月7	東來
芝罘	CHEFOO	門司	8月7	太古
士打巴里	STRAAT BALI	南非南美	8月7	渣華
秋田丸	AKITA MARU	日本	8月7	天祥
忌連安	GLENEARN	英國新加坡	8月8	渣甸
東韻	EASTERN MUSE	加爾各答新加坡	8月8	渣甸
錫打高達	PENTAKOTA	日本	8月8	鐵行
乾昇丸	KENSHO MARU	日本	8月8	東來
芝尼加拿	TJINEGARA	日本	8月8	渣華
福建	FUKIEN	神戶	8月8	太古
鄱陽	PO YANG	天津青島	8月8	太古
威覺	VIGAN	菲律賓	8月9	美郵
芝萬諾	TJIBANDJET	印尼	8月9	渣華
長崎丸	NAGASAKI MARU	日本	8月9	東方
羽黑山丸	HAGUROSAN MARU	日本	8月9	東來
浙江	CHEKIANG	馬尼拉	8月9	太古
沙吉達	SALSETTE	歐洲新加坡	8月9	鐵行
富來	ARAFURA	日本上海	8月9	鐵行
天星	STAR ALCYONE	日本	8月9	福來
芝班拿士	TJIPANAS	日本	8月9	渣華
東星	EASTERN STAR	澳洲	8月9	渣甸
偉伯奇馬士基	VIBEKE MAERSK	日本	8月9	捷成
菲律賓丸	PHILIPPINE MARU	日本	8月9	東方
喇士馬士基	LARS MAERSK	日本	8月9	捷成
富山丸	FUZAN MARU	日本	8月9	太平
奧馬拉	ORMARA	日本	8月10	鐵行
華沙士泰	WESERSTEIN	日本	8月10	捷成
階東利亞士	CLYTONEUS	英國新加坡	8月10	太古
多倫多	TORONTO	歐洲新加坡	8月10	多利順
維珍尼亞丸	VIRGINIA MARU	馬尼拉	8月10	巴拉多
星洲怡美利	RUTHEVERETT	日本	8月10	福來
添馬利	TAMERLANE	日本	8月10	多利順
寮國	LAOS	馬賽西貢	8月10	法郵
照玉丸	TERUTAMA MARU	日本	8月10	巴拉多
勝家	SONGKHLA	馬尼拉日本	8月10	寶隆
神川丸	KAMIKAWA MARU	日本	8月11	太平
可達馬士基	HERTA MAERSK	日本	8月11	捷成
他輔總統	PRES. TAFT	美國馬尼拉	8月11	總統
文珍	MUENCHEN	日本	8月11	捷成
海順	HELIOS	曼谷	8月11	多利順
大利年	TALLEYRAND	美國	8月11	多利順
彰德	CHANGTE	澳洲馬尼拉	8月11	太古
雅打總統	PRES. ARTHUR	美國日本	8月11	總統
依利沙伯碧琪	ELISABETH BAKKE	西澳洲新加坡	8月12	鐵行
祥康	CHANG HANG	曼谷	8月12	福來
居士頓馬士基	KIRSTEN MAERSK	日本	8月12	捷成
印度郵	INDIA MAIL	美國	8月12	福來
亞夫	HERVAR	山打根	8月12	多利順
山隆丸	YAMATAKA MARU	日本	8月12	萬國
新達	SUNDA	歐洲新加坡	8月13	鐵行
利加安	LYCAON	日本	8月13	太古
妙鋒	PIONEER MUSE	美國馬尼拉	8月13	美輪
愛蒙絲萊克	AIMCE LYKES	美國	8月13	總統
芬奇林	FERNGLEN	美國	8月13	多利順
馬連馬士基	MAREN MAERSK	美國基隆	8月14	捷成
亞比吉	ABBEKERK	馬尼拉	8月15	渣華
波斯亞士	PERSEUS	歐洲新加坡	8月15	太古
克利夫蘭總統	PRES. CLEVELAND	美國馬尼拉	8月15	總統
天暢利	TEMERAIRE	馬尼拉	8月15	多利順
飛雲	FLYING CLOUD	美國馬尼拉	8月15	和捷
忌連加利	GLENGARRY	日本	8月16	渣甸
海鄉	HERO	山打根	8月16	多利順

出口船期預告

船	名	開往港口	月日	公司
歐洲線				
北佐諾士	PATROCLUS	利物浦	8月6	太古
攝津丸	SETTSU MARU	利物浦漢堡安特衛普鹿特丹	8月6	天祥
漢堡丸	HAMBURG MARU	漢堡倫敦安特衛普鹿特丹	8月7	東方
碧干些亞	BRECONSHIRE	倫敦鹿特丹漢堡	8月8	渣甸
芝信吉	GIESSENKERK	馬賽安特衛普鹿特丹	8月8	渣華
勝家	SONGKHLA	安特衛普鹿特丹奧斯陸哥本哈根	8月10	寶隆
添馬利	TAMERLANE	安特衛普鹿特丹漢堡奧斯陸	8月10	多利順
華沙士泰	WESERSTEIN	安特衛普鹿特丹漢堡	8月11	捷成
文珍	MUENCHEN	安特衛普鹿特丹漢堡	8月12	捷成
雅打總統	PRES. ARTHUR	那不勒斯馬賽熱那亞	8月12	總統
利加安	LYCAON	利物浦格拉斯哥	8月15	太古
亞比吉	ABBEKERK	安特衛普鹿特丹漢堡	8月16	渣華
泰芬哥	TRAVANCORE	熱那亞漢堡	8月17	太平
深馬利	SOMALI	倫敦	8月18	鐵行
麗雲士泰	RAVENSTEIN	比荷西德	8月18	捷成
忌連加利	GLENGARRY	倫敦鹿特丹漢堡	8月18	渣甸
邊羅文	BENLOMOND	倫敦鹿特丹漢堡	8月21	邊行
粟田丸	AWATA MARU	倫敦安特衛普鹿特丹漢堡	8月22	天祥
寮國	LAOS	馬賽	8月22	法郵
古力治總統	PRES. COOLIDGE	馬賽熱那亞	8月22	總統
利達士	LAERTES	利物浦格拉斯哥	8月23	太古
德士頓	DRESDEN	馬賽安特衛普鹿特丹漢堡	8月26	捷成
邊雲鳥	BENVENUE	利物浦漢堡	8月26	邊行
萬茂些亞	MONMOUTHSHIRE	倫敦鹿特丹阿姆斯特丹漢堡	8月26	渣甸
嘉泰治	CARTHAGE	倫敦	8月27	鐵行
大利斯亞	TEIRESIAS	馬賽利物浦	8月28	太古
蘇丹	SUDAN	安特衛普鹿特丹漢堡奧斯陸	8月29	太平
階東利亞士	CLYTONEUS	倫敦漢堡荷蘭	8月30	太古
邊古治	BEN CLEUCH	倫敦漢堡	8月31	邊行
邊拿威士	BENNEVIS	倫敦漢堡	9月1	邊行
多倫多	TORONTO	安特衛普鹿特丹漢堡奧斯陸	9月1	多利順
維多利亞	VICTORIA	意大利	9月3	天祥
印·巴·中東線				
山彥丸	YAMAHIKO MARU	孟買喀喇嗤	8月6	大南
北佐諾士	PATROCLUS	亞丁塞得港	8月6	太古
攝津丸	SETTSU MARU	蘇彝士塞得港	8月6	天祥
馬尼拉丸	MANILA MARU	近東	8月6	天祥
平安丸	HEIAN MARU	波斯灣	8月7	天祥
漢堡丸	HAMBURG MARU	亞丁	8月7	東方
三鷹丸	MITAKA MARU	吉大港加爾各答	8月8	天祥
碧干些亞	BRECONSHIRE	亞丁塞得港	8月8	渣甸
吾妻山丸	AZUMASAN MARU	科倫坡	8月8	東來
芝信吉	GIESSENKERK	亞丁塞得港	8月8	渣華
錫打高達	PENTAKOTA	加爾各答吉大港	8月9	鐵行
勝家	SONGKHLA	亞丁	8月10	寶隆
照玉丸	TERUTAMA MARU	科倫坡	8月10	巴拉多
天星	STAR ALCYONE	孟買喀喇嗤波斯灣	8月10	福來
拉斯馬士基	LARS MAERSK	印度巴基斯坦波斯灣	8月10	捷成
添馬利	TAMERLANE	亞丁塞得港	8月10	多利順
華沙士泰	WESERSTEIN	科倫坡	8月11	捷成
星洲怡美利	RUTHEVERETT	加爾各答吉大港	8月11	福來
文珍	MUENCHEN	科倫坡	8月12	捷成
雅打總統	PRES. ARTHUR	科倫坡孟買喀喇嗤	8月12	總統
奧馬拉	ORMARA	歌林沙	8月12	鐵行
利加安	LYCAON	亞丁塞得港	8月15	太古
若島丸	WAKASHIMA MARU	孟買	8月15	巴拉多
亞比吉	ABBEKERK	亞丁塞得港	8月16	渣華
泰芬哥	TRAVANCORE	亞丁塞得港	8月17	太平
深馬利	SOMALI	亞丁塞得港	8月18	鐵行
泰星	THAI	喀喇嗤波斯灣	8月19	福來
德生	TAK SANG	加爾各答	8月21	渣甸
粟田丸	AWATA MARU	亞丁塞得港	8月22	天祥
溫拿	ORNA	孟買喀喇嗤哥林沙	8月23	鐵行
馬來怡美利	BRADEVERETT	加爾各答吉大港	8月28	福來
東南亞線				
寶康	PO HANG	曼谷	8月5	福來
榮川丸	EISEN MARU	金邊	8月5	福來
保勝家	BUSUANGA	馬尼拉	8月5	寶隆
興立	HENRIK	古晉詩巫山打根	8月5	多利順
富盛第一	VICTORY NO. 1	金邊	8月6	永和祥
華興	ANGELINA	金邊	8月6	順昌
山彥丸	YAMAHIKO MARU	新加坡吡嗒	8月6	大南
美中美	MICHAEL JEBSEN	新加坡仰光	8月6	新興行
北佐諾士	PATROCLUS	新加坡	8月6	太古
成光丸	SEIKOU MARU	馬尼拉	8月6	東方
攝津丸	SETTSU MARU	新加坡	8月6	天祥
馬尼拉丸	MANILA MARU	新加坡	8月6	天祥
愛蓮碧琪	ELLEN BAKKE	新加坡吡嗒巴生	8月6	鐵行
沙必頓	SARPEDON	新加坡印尼	8月7	太古
平安丸	HEIAN MARU	新加坡吡嗒	8月7	天祥
海興	HAI HING	新加坡吡嗒巴生	8月7	多利順
芬州	FERNSTATE	西貢曼谷	8月7	多利順
永恒	EVERLIFE	新加坡	8月7	華夏
漢堡丸	HAMBURG MARU	新加坡	8月7	東方
富寧	FUNING	新加坡印尼	8月7	太古
依瑪蓮娜	IMERINA	曼谷	8月7	法郵
捷喜	PRODUCE	新加坡吡嗒巴生	8月7	捷順
合生	HOP SANG	山打根	8月8	渣甸
芝萬宜	TJIWANGI	新加坡印尼	8月8	渣華
三鷹丸	MITAKA MARU	新加坡吡嗒	8月8	天祥

（左接出口船期預告）

船	名	開往港口	月日	公司
吾妻山丸	AZUMASAN MARU	新加坡	8月8	東來
東寶	TONG POH	新加坡耶加達三寶壟泗水	8月9	大豐行
錫打高達	PENTAKOTA	新加坡吡嗒	8月9	鐵行
芝尼加拿	TJINEGARA	新加坡	8月9	渣華
福建	FUKIEN	曼谷	8月9	太古
富來	ARAFURA	拉賓安山打根	8月10	鐵行
天星	STAR ALCYONE	新加坡巴生	8月10	福來
鄱陽	PO YANG	新加坡印尼	8月10	太古
添馬利	TAMERLANE	新加坡	8月10	多利順
照玉丸	TERUTAMA MARU	新加坡吡嗒	8月10	巴拉多
長崎丸	NAGASAKI MARU	新加坡	8月10	東方
華沙士泰	WESERSTEIN	新加坡	8月11	捷成
富山丸	FUZAN MARU	新加坡	8月11	太平
芝班拿士	TJIPANAS	新加坡	8月11	渣華
星洲怡美利	RUTHEVERETT	新加坡吡嗒	8月11	福來
可達馬士基	HERTA MAERSK	印尼	8月12	捷成
雅打總統	PRES. ARTHUR	西貢新加坡巴生	8月12	總統
奧馬拉	ORMARA	新加坡	8月12	鐵行
文珍	MUENCHEN	新加坡	8月12	捷成
	STANCROWN	新加坡	8月13	寶隆
基士頓馬士基	KIRSTEN MAERSK	新加坡	8月13	捷成
印度郵	INDIA MAIL	馬尼拉	8月13	福來
貴州	KWEICHOW	山打根	8月14	太古
平島丸	HIRASHIMA MARU	新加坡	8月14	巴拉多
愿生	HEW SANG	拉賓安山打根斗湖	8月14	渣甸
利加安	LYCAON	新加坡	8月15	太古
汕頭·上海·天津線				
永光	EVERGLORY	大連天津秦皇島	8月8	華夏
東韻	EASTERN MUSE	上海	8月10	渣甸
士打馬力加	STRAAT MALAKKA	上海	8月14	渣華
基隆·釜山·日本港口線				
沙利馬士基	SALLY MAERSK	日本	8月5	捷成
奧勒干郵	OREGON MAIL	日本	8月5	福來
勝高剌	SANGOLA	日本	8月5	鐵行
第三眞盛丸	SHINSEI MARU NO.3	日本	8月5	太平
保勝家	BUSUANGA	釜山日本	8月5	寶隆
永榮丸	EIKEN MARU	日本	8月5	洛士利
芝利華	TJILUWAH	日本	8月6	渣華
伊嘉地	IGADI	日本	8月6	美郵
華星	STAR BELLATRIX	日本	8月6	福來
岳陽那	URLANA	日本	8月7	鐵行
秋田丸	AKITA MARU	日本	8月7	天祥
飛行貿易	FLYING TRADER	日本	8月7	和捷
四川	SZECHUEN	基隆	8月8	太古
非洲線				
芝尼加拿	TJINEGARA	南非	8月9	渣華
長崎丸	NAGASAKI MARU	東非	8月10	東方
富山丸	FUZAN MARU	西非	8月11	太平
芝班拿士	TJIPANAS	東非	8月11	渣華
	STANCROWN	西南非	8月13	寶隆
基士頓馬士基	KIRSTEN MAERSK	西南非	8月13	捷成
帝光丸	TEIKO MARU	東南非	8月23	東方
萬士百根	VAN SPILBERGEN	西非	8月23	渣華
美洲線				
沙利馬士基	SALLY MAERSK	紐約	8月5	捷成
奧勒干郵	OREGON MAIL	加拿大美國	8月5	福來
第三眞盛丸	SHINSEI MARU NO.3	加拿大美國	8月5	太平
昆士威利	QUEENSVILLE	美國	8月5	多利順
明鋒	PIONEER MING	美國	8月6	美輪
相模丸	SAGAMI MARU	美國	8月6	洛士利
伊嘉地	IGADI	美國	8月6	美郵
飛行貿易	FLYING TRADER	美國	8月7	和捷
日本熊	JAPAN BEAR	舊金山洛杉磯	8月8	美輪
芝尼加拿	TJINEGARA	南美	8月9	渣華
菲律賓丸	PHILIPPINE MARU	中南美	8月10	東方
依利沙伯碧琪	ELISABETH BAKKE	加拿大美國	8月14	鐵行
羽黑山丸	HAGUROSAN MARU	美國	8月10	東來
威覺	VIGAN	美國	8月10	美郵
維珍尼亞丸	VIRGINA MARU	美國	8月11	巴拉多
神川丸	KAMIKAWA MARU	美國	8月12	太平
他輔總統	PRES. TAFT	美國	8月12	總統
山隆丸	YAMATAKA MARU	美國	8月14	萬國
妙鋒	PIONEER MUSE	美國	8月14	美輪
愛蒙絲萊克	AIMCE LYKES	美國	8月14	總統
澳洲線				
愛蓮碧琪	ELLEN BAKKE	澳洲	8月6	鐵行
沙必頓	SARPEDON	澳洲	8月7	太古
富來	ARAFURA	澳洲	8月10	鐵行
芝罘	CHEFOO	新幾內亞太平洋	8月11	太古
東榮	EASTERN GLORY	悉尼墨爾本	8月22	渣甸
太原	TAI YUAN	悉尼墨爾本	8月24	太古

今日明日出入口船隻

今日入口船隻

船	名	開來港口	停泊地點	公司
富盛第一	VICTORY NO. 1（下午）	高雄	油蔴地	永和祥
興立	HENRIK（上午七時）	山打根	B23	多利順
天美士	TAMESIS（下午）	歐洲新加坡	九龍倉碼	多利順
巴拿馬丸	PANAMA MARU（下午）	新加坡	A1	東方
蘭洲	LARANAH（下午）	高雄	油蔴地	集豐
漢陽	HAN YANG（下午二時）	基隆	西環碼頭	太古
海福	HAI FOO（下午）	高雄	油蔴地	集豐
那須山丸	NASUSAN MARU（中午）	日本	B12	東來
相模丸	SAGAMI MARU（晨早）	日本	A3	洛士利
保勝家	BUSUANGA（下午）	歐洲新加坡	九龍倉碼	寶隆
合生	HOP SANG（晨早）	山打根	B13	渣甸

今日出口船隻

船	名	開往港口	停泊地點	公司
東山丸	TOZAN MARU（下午）	新加坡巴生吡嗒	B10	東來
順發	SHUN FAT（下午）	華北	B7	捷順
馬奇善	MARQUISEINE（下午）	日本	九龍倉碼	法郵
富泰來	FULTALA（下午）	日本	A11	鐵行
德士頓	DRESDEN（下午）	日本	九龍倉碼	捷成
羅利馬士基	LAURA MAERSK（下午）	曼谷小呂宋西貢蘇彝士	A10	捷成
	EURYTAN（上午七時）	曼谷	太古塢	巴拉多

明日入口船隻

船	名	開來港口	停泊地點	公司
華興	ANGELINA	金邊	油蔴地	順昌
快富	FRANKFURT	日本	A10	捷成
沙利馬士基	SALLY MAERSK	曼谷西貢	A	捷成
奧勒干郵	OREGON MAIL	菲律賓	A	福來
第三眞盛丸	SHINSEI MARU NO.3	日本	A	太平
富寧	FUNING	門司	B	太古
芝利華	TJILUWAH	印尼新加坡	A2	渣華
勝高剌	SANGOLA	加爾各答仰光星洲	九龍倉碼	鐵行
日本運輸	JAPAN TRANSPORT	美國馬尼拉	A	渣甸
江西	KOUANGSI	中國	A	法郵
榮川丸	EISEN MARU	金邊	B	福來
愛蓮碧琪	ELLEN BAKKE	加拿大美國	A	鐵行
寶康	PO HANG	沖繩釜山日本	B	福來
沙必頓	SARPEDON	神戶上海	A	太古

明日出口船隻

船	名	開往港口	停泊地點	公司
快富	FRANKFURT	新加坡科倫坡歐洲	A10	捷成
東英	EASTERN SAGA	新加坡吡嗒巴生加爾各答	A6	渣甸
美代玉丸	MIYOTAMA MARU	新加坡東南西非	A5	東方
美西美	JACOB JEBSEN	曼谷	B29	振盛行
日本運輸	JAPAN TRANSPORT	美國	A	渣甸
海福	HAI FOO	高雄	油蔴地	集豐
巴拿馬丸	PANAMA MARU	日本	A1	東方
祥泰	BAYON	金邊	油蔴地	永和祥
大寶康	TAIPOOHONG	西貢金邊	油蔴地	順昌
財生	CHOY SANG	日本	B11	渣甸
埃特寶	ETTRICKBANK	仁川日本	A4	銀行
那須山丸	NASUSAN MARU	西貢	B12	東來

惠刊廣告 請撥電話 四八一〇八

富盛第一 M.V. "VICTORY" No. 1
八月四、五日落貨 八月六日開行
直透 金邊
永和祥有限公司啓 電話：四二六九〇、四二七九八 永樂街一一三二號二樓

國泰船務有限公司（星加坡）
CATHAY SHIPPING CO., LTD.
(INCORPORATED IN SINGAPORE)
永光輪 M.V. "EVERGLORY"
預定八月六日由大連抵港。八月八日開往秦皇島、天津、大連。
永恒輪 M.V. "EVERLIFE"
預定八月五日由青島、天津、大連、秦皇島、上海抵港。
八月七日開往星加坡。（兼收轉印尼各埠貨載）
卸貨：請收貨人逕來本公司接洽辦理提貨手續。
裝貨：請到李寶椿大樓528室聯誼船務公司接洽。
電話：442878, 42797。
華夏企業有限公司代理
畢打街14—16號九樓 電話：27701, 25906。

大寶康 S.S. TAIPOOHONG
八月三、四日落貨 四日下午開行
往西貢 金邊（有客艙搭客）
華興 M.V. ANGELINA
八月五、六日落貨 六日下午開行
直往 金邊
貨客惠顧請到接洽 干諾道西廿四號二樓 電話：四四二一八五、四九六一九
順昌航業有限公司啓

星加坡
祺福船務公司
KIE HOCK SHIPPING CO., LTD. SINGAPORE
英旗 快船 東寶 M.V. "TONG POH" 四千噸
八月七日到 八日落貨 九日早
直透開往 星加坡、耶加達、三寶壟、泗水。
香港總代理：大豐行有限公司啓 永樂西街一〇二號 電話：四一〇四六、四三五九八、四三六〇五

輪船停泊處

船名	停泊地點	公司
海生 HAI SENG	油蔴地	大信

截郵時間

今日空郵（星期一公衆假期）

南越、老撾、馬來亞、印尼、澳洲、新西蘭、非支 上午八時
柬埔寨、緬甸、法國 上午十時
泰國、印度、巴基斯坦、中東、非洲、英國、歐洲 中午十二時
關島 下午二時
夏威夷、美國、菲律賓、埃及、瑞士、北婆羅洲、沙勝越 下午六時

平郵

澳門 下午一時

明日空郵（星期二）

中華人民共和國上午七時 日本、台灣 上午九時
錫蘭、印度、中東、亞丁、非洲、英國、歐洲 上午十時
泰國、馬來亞、印尼、澳洲、新西蘭 中午十二時
菲律賓、關島 下午二時 南越、法國 下午三時
夏威夷、美國、加拿大、埃及、瑞士、葡萄牙、意大利 下午六時

平郵

中華人民共和國 上午七時
柬埔寨 上午十時 緬甸、印度 上午十一時
巴基斯坦（葡屬印度經喀喇嗤） 中午十二時
日本、美國 下午一時 澳門 下午一時、四時